

# Aragón

## expres

Director:  
**Eduardo Fuembuena**

DIARIO REGIONAL

JUEVES, 3 SEPTIEMBRE 1981  
AÑO XI - N.º 3.557 - Precio 30 Ptas.

A 3 días de  
la Liga

## Los futbolistas inflexibles

A tres días del comienzo de la Liga los futbolistas se mantienen inflexibles. En la reunión celebrada ayer en la Federación Española de Fútbol, no hubo acuerdo y por tanto la anunciada huelga sigue en pie.

A pesar de todo, el ministro de Cultura Iñigo Cavero se muestra preocupado, pero confiando en que, con la buena voluntad de todos, se llegue a una solución positiva que, de momento, no parece probable.

El señor Cavero muestra su preocupación por este paro de botas caída de cara al Mundial-82, pero la realidad es que los clubs, o sus portavoces, como es el caso del presidente del Barcelona José Luis Núñez, no han hecho nada, sino todo lo contrario, para solucionar el problema que afecta a los futbolistas. Porque con demagogias trasnochadas no se consigue nada. Y la A.F.E. está dispuesta a exigir las reivindicaciones, plasmadas en unos puntos concretos, que ellos consideran justos.

Todo parece indicar, pues, que el próximo domingo nuestro país se quedará sin fútbol y que las quinielas, como ya anunció el Patronato, tendrán que resolverse por sorteo.

(Pág. 28)

## UCD REACCIONA

Los «barones» centristas han preparado un compromiso de paz entre las distintas «familias»

Un documento elaborado por el llamado «comité de integración» de UCD será presentado hoy a la Ejecutiva. En el texto se concretan los compromisos a suscribir por las distintas «familias» centristas para lograr unidad y coherencia interna. Aunque todavía no se ha alcanzado un acuerdo, según todos los indicios, los once «barones» —doce con Fernández Ordóñez que el martes no asistió a la reunión— han reaccionado a la crisis acelerada de su partido cuyo último hito fue la dimisión del ministro de Justicia, y tratan de encontrar fórmulas de conciliación para superarla.

(Págs. 2 y 3)



Obiang llamó ladrones a sus responsables de finanzas

# GUINEA: ESCANDALO EN EL PALACIO PRESIDENCIAL

MALABO, 3 (Jesus FONSECA).— El presidente de Guinea Ecuatorial, Teodoro Obiang Nguema, acusó ayer a las principales autoridades financieras del país de malversación de fondos y de «pretender dar un golpe de Estado económico».

La intervención de Obiang Nguema se produce en un momento económico y social extremadamente delicado que el propio jefe de Estado guineano calificó ayer de «deplorable y caótico», a la vez que admitía estar

atravesando «dificultades de todo orden».

Obiang Nguema ha citado como principales responsables al gobernador del banco de Guinea, Patricio Eka; al secretario técnico de Hacienda y Comercio, Baltasar Ovono, y al adjunto de este departamento, Feliciano Oyono, que estaban delante de él, junto a los otros miembros del Gobierno, en el palacio «Tres de Agosto» donde habían sido convocados a última hora de la mañana.

(Continúa en página 5)

En La Coruña

## La viuda de Franco recibió a la familia de Tejero

EL FERROL, 3 (Servicio especial de Logos).— El traslado del teniente coronel Tejero Molina desde el castillo de La Palma a Madrid se efectuará presumiblemente uno de los días de esta semana, sin que se pueda precisar un día concreto, según pudo saber «Logos», tras haber consultado distintas fuentes, tanto familiares como al propio abogado de Tejero. Por otra parte, la familia del militar golpista fue recibida ayer tarde por la señora de Meirás en su residencia de La Coruña y por fuentes dignas de todo crédito se pudo saber que la familia de Tejero abandonará ya definitivamente El Ferrol mañana viernes, con lo que se confirma el traspaso definitivo a Madrid.

Por su parte, el abogado defensor de Tejero, López Montero, manifestó ayer tarde que desconocía la fecha exacta del traslado pero que la orden ya está firmada por el consejero togado desde el 21 de agosto por la sala de vacaciones del Consejo Supremo de Justicia Militar, atendiendo a la petición que él realizó el pasado mes de julio.



Al reaccionar sus aleaciones con el aceite de colza desnaturalizado

## Algunas sartenes podrían estar detrás del síndrome tóxico

SEVILLA, 3 (Efe).— La neumonía tóxica podría estar provocada por freír el aceite de colza en determinadas sartenes, según el doctor Luis Frontela, catedrático de Medicina Legal de la Facultad de Medicina de Sevilla.

El doctor Frontela informa que cierta sustancia tóxica se produce al reaccionar el aceite de colza desnaturalizado —que contiene tóxicos que no pueden provocar por sí solos la enfermedad—, con las aleaciones metálicas empleadas en algunas sartenes y utensilios de uso culinario.

El catedrático de la Universidad ha estado trabajando en esta tesis al frente de un equipo, y ahora se está pendiente de los resultados de una serie de pruebas que se están llevando a cabo en Madrid, tras haber sido aceptada la investigación por la misión coordinadora nacional del síndrome tóxico.

El propio doctor Frontela ha añadido que, de confirmarse su teoría, existe ya un antídoto cuya efectividad es absoluta para el tóxico producido por la reacción, con lo que se evitaría la muerte de las personas aquejadas por la neumonía tóxica.

**CURSOS de VERANO**  
(RECUPERACION EVALUACIONES)

- E.G.B.-B.U.P.
- C.O.U. y SELECTIVIDAD

**PROXIMO CURSO**  
(ABIERTA MATRICULA)

**B.U.P.-C.O.U.**  
ENSEÑANZA RECONOCIDA  
B.O. N.º (24-3-79)



CERVANTES 16  
TEL. 23 61 67  
ZARAGOZA

**CIMA**  
R.G. 50008137

## PSOE y PCE estudian los cambios en el Gobierno

MADRID, 3 (Efe).— La Comisión Ejecutiva Federal del PSOE se reunió ayer tarde, bajo la presidencia del secretario general del partido, Felipe González.

En el orden del día de la reunión figuraba el análisis de la situación política tras los cambios ministeriales y la decisión del Gobierno de pedir el ingreso de España en la "OTAN".

Asimismo, la ejecutiva del PSOE estudia los preparativos del próximo Congreso del partido que tendrán lugar en el mes de octubre y de la reunión extraordinaria que el Comité Federal celebrará el próximo día doce.

### REUNIDO EL SECRETARIADO DEL PCE

Por su parte el secretariado del Partido Comunista de España se reunió ayer para analizar, entre otros temas, la situación política tras los cambios ministeriales, según informaron a "Efe".

Asimismo, el secretariado del PCE estudiará la decisión del Gobierno de tramitar la adhesión de España a la OTAN por el artículo 94,1 de la Constitución.

Finalmente, el secretariado fijará la fecha en que se reunirá el Comité Ejecutivo y el Comité Central del partido, que lo harán respectivamente, en esta misma semana y dentro de la primera quincena de este mes.

### CARRILLO, EN BELGRADO

El secretario general del Partido Comunista Español, Santiago Carrillo, llegó el martes a Belgrado, según ha informado la agencia oficial yugoslava de noticias, Tanjuq.

Carrillo ha ido a Belgrado invitado por el presidente de la Liga Comunista Yugoslava, Lazar Mojsov, que acudió a recibirle al aeropuerto.

# Los «barones» de UCD buscan la unidad

MADRID, 3 (F.L. de PABLO).—

**E**L "sanedrín" centrista creado por Rodríguez Sahagún para recomponer la unidad del partido presentará hoy al Ejecutivo un documento, elaborado por los seis componentes del comité de integración, en el que se concretan los compromisos a suscribir por las distintas familias o corrientes a fin de lograr ese objetivo de la unidad y coherencia interna que les permita recuperar su identificación con el electorado que le atribuyó la mayoría y la responsabilidad de gobernar en 1979.

Hasta el momento, no hay acuerdo en estas reuniones informales como el propio Rodríguez Sahagún ha calificado a este comité de once barones —doce con Fernández Ordóñez, cuya ausencia no fue explicada— que el martes por la tarde debatieron a fondo en la sede originaria del partido cómo se encuentra éste en cuanto a su cohesión interna, cuál puede ser la política de alianza y de qué modo llegar a presentarse con ánimo de victoria, en las futuras elecciones.

Según los representantes de diversas familias centristas, estos diálogos son sumamente positivos hasta ahora, sobre todo por que no ocurre como en la Permanente

que presidía del a la sazón doble presidente y su equipo, impedían un diálogo abierto y equilibrado. En las tres reuniones celebradas hasta ahora y especialmente en la del martes, según se nos informa por fuentes solventes, se ha llegado a una conclusión básica: la reconfirmación de la necesidad absoluta de que UCD siga como partido unido, reforzando el pluralismo que le dio vida el tres de mayo de 1977.

No va a suponer un reconocimiento de las tendencias organizadas, prohibidas por los estatutos aprobados en el último Congreso de Palma, pero sí de las corrientes de opinión que lo enriquecen y que aumentan su

espectro electoral, ajustándose a un programa que, sin dejar de ser reformista, quiere marcar distancias y límites con los partidos que están a su izquierda y a su derecha.

De otra parte, sin que todavía sea acuerdo de ningún órgano ejecutivo, parece que el "sanedrín" centrista se inclina por rechazar cualquier tipo de alianza electoral con otros partidos y opta por comparecer sola en los inminentes comicios electorales gallegos y posiblemente en los demás autonómicos o generales que le sigan, sin perjuicio de que después de las elecciones se establezcan los pactos de legislatura y parlamentarios que sean precisos.

### Según Abril

## «No habrá ruptura»

CASTELLÓN, 3 (Efe).— Fernando Abril Martorell, ex-vicepresidente del Gobierno y diputado de UCD por Valencia, ha desmentido a la agencia "Efe" cualquier rumor sobre ruptura en UCD.

El señor Abril Martorell añadió que no deseaba dramatizar sobre la minicrisis de UCD, con la dimisión del ministro Fernández Ordóñez, y se mostró optimista "pues de UCD no se va nadie ni sobra nadie. En las



próximas elecciones generales mi partido se presentará unido y volverá a ganar, una vez más".

Fernando Abril Martorell presidió ayer mañana una sesión del comité ejecutivo regional de UCD Valencia, que se ha reunido para analizar la situación actual del proceso preautonómico valenciano y para designar a Enrique Monsonis como presidente del Consejo Preautonómico del País Valenciano.



### PROPOSITO DE ENMIENDA

En estas largas reuniones, los barones del centrismo han drenado sus desafectos mutuos y todos han reconocido la parte de responsabilidad que les corresponde en la creciente pérdida de imagen y de ilusión entre el electorado y los militantes de UCD. Sin grandes tensiones, parece que todos han hecho el propósito de enmienda, han autocrítico sus comportamientos y se muestran dispuestos a ofrecer una mayor imagen de coherencia y cohesión interna. Por eso, a estos efectos, ha supuesto una contrariedad la espantada de Fernández Ordóñez por salvar su imagen política de progresista. Aunque no se dedicó gran tiempo al análisis de la dimisión del ex ministro de Justicia, algunos

miembros del "sanedrín" han acogido bien las palabras de su carta de dimisión que aluden a su entrega a la "libertad y la justicia". "¿Como si los demás miembros del partido no tuvieramos otro norte?"

El resumen, el balance de estas reuniones que tratan de reimpulsar al partido que tiene la responsabilidad de gobernar, es positivo, según algunos de los participantes que acudieron a ellas desde posiciones críticas. La traducción práctica de tan buenos propósitos se habrá de ver muy pronto en actuaciones parlamentarias en las que se pondrán a prueba la unidad y cohesión parlamentaria y electoral: comicios gallegos, debates sobre la OTAN; desarrollo de los pactos autonómicos, autorización de la TV privada, rechazo del aborto....

### Rodríguez Inciarte presidió ayer la reunión de la Comisión de Subsecretarios

## Los nuevos ministros en sus despachos

MADRID, 3 (Efe).— Los nuevos ministros de Justicia y de la Presidencia, Pío Cabanillas y Matías Rodríguez Inciarte, se incorporaron a primeras horas de la mañana de ayer a sus nuevos despachos oficiales en las sedes de ambos departamentos.

El ministro de Justicia, cambió impresiones con diversos directores generales del antiguo equipo de Fernández Ordóñez, tales como el director general de Instituciones Penitenciarias, Enrique Galavis y el director general de Relaciones Eclesiásticas, Luis Apostua, que se cree permanecerán en sus cargos.

El señor Rodríguez Inciarte presidió por la mañana la Comisión General de Subsecretarios.

Los nombramientos de los nuevos altos cargos en ambos departamentos se realizarán en el Consejo de Ministros del próximo día 4 de septiembre.

En cuanto al nombramiento de secretario adjunto al presidente, cargo desempeñado hasta ahora por el nuevo ministro de la Presidencia, no se sabe con exactitud si el presidente Calvo Sotelo nombrará una nueva persona o simplemente "correrá el escalafón" entre los actuales colaboradores más próximos al jefe del Gobierno, o por el contrario se amortizará el cargo de secretario adjunto al presidente.

Los subsecretarios prepararon ayer el Consejo de Ministros de mañana día cuatro de septiembre.

Entre los temas que serán estudiados por la Comisión figura un Proyecto de Ley de procedimiento administrativo, distintas normas sobre protección del menor en España, y diversas cuestiones de contenido económico, como el caso Fidecaya.



# LA SITUACION

## Satisfacción, cautelas y críticas

MADRID, 3

Las reacciones de más diverso tono y contenido se han sucedido, en las últimas horas, a la hora de comentar la salida del Gobierno del que fuera titular de la cartera de Justicia, Francisco Fernández Ordóñez. No sorprende que hayan sido las declaraciones de los políticos de partidos de la izquierda las más complacientes y gratas al oído del dimisionario, ni que en las palabras de los dirigentes de Alianza Popular se haya apreciado una notable satisfacción por la salida de quien siempre fue considerado el principal opositor y la mayor dificultad para llevar a cabo cualquier propósito político que significara la fusión de UCD-UD por la que ha abogado Manuel Fraga con denuedo.

### CAUTELA CENTRISTA

En los ámbitos centristas, en cambio, es la cautela la nota dominante, ante la decisión del dimisionario de mantenerse voluntariamente al margen de las reuniones de los órganos de decisión del partido de que formaba parte. Ya ayer mismo "sorprendió" su ausencia en la reunión que celebraba el "comité de integración" constituido en el seno del comité ejecutivo del partido precisamente con el propósito de conceder operatividad al máximo órgano decisorio del partido entre congresos. El comité de integración había celebrado varias reuniones durante el mes de agosto con el decidido propósito de lograr "apaciar" e incluso resolver, en determinada dirección los problemas que, con anterioridad al verano, habían hecho de UCD "una jaula de grillos" —como la definiera Carrillo—, y que en repetidas ocasiones habían estado a punto de dar al traste con su propia organización interna de tendencias reunidas", a causa de las graves discrepancias existentes entre ellos.

### SE BUSCA EL CONSENSO INTERNO

El "comité de integración", o comité de los doce, en el que se agrupan las personalidades más relevantes de la ejecutiva junto con algunos ausentes de dicho órgano, pero a quienes se concede representatividad y autoridad moral como cabezas de tendencias o familias ideológicas —Oscar Alzaga, Ignacio Camuñas—, ha tenido, a su vez, un funcionamiento, un más reducido grupo de trabajo de sólo seis miembros, que, a lo que parece, intentaba acelerar la búsqueda concreta de un "pacto interno" de no agresión para la nueva etapa parlamentaria de próxima iniciación.

Según nos han indicado en fuentes solventes, se hallaban notablemente adelantadas las consultas de estos órganos de trabajo, aunque en no pocos de sus integrantes no se ocultaron recelos sobre la utilidad práctica del consenso interno que se negociaba. "Luego, a la hora de la verdad, los "moderados" decidían en una cena lo que harán, de verdad, ante un proyecto de ley que les guste o les deje de gustar y otro tanto harán los socialdemócratas, o los liberales", decía, escéptico, nuestro comunicante.



En la foto, Matías Rodríguez Inciarte jura su cargo como ministro de la Presidencia ante S.M. el Rey Don Juan Carlos. (Foto Efe)

### UNA POLEMICA DECISION PERSONAL

Sin duda, la marcha de Ordóñez del Gobierno y su voluntaria automarginación en el partido del que es fundador, estaba ayer en la mesa del "comité de integración", sin orden del día prefijado. Aunque no ha trascendido lo allí tratado, de las manifestaciones de algunos centristas cabe deducir la gama de opiniones tan diversas que la decisión personal de Ordóñez habrá originado en las más altas instancias del partido.

Jaime Lamo de Espinosa ha puesto de relieve que la dimisión del autor de la ley de reforma fiscal y del divorcio puede suponer un incremento de las tensiones y crispaciones del país.

Pío Cabanillas ha insistido en negar lo que para los observadores parece indudable: que hablar de derechización del Gobierno va a ser en adelante mucho más fácil. El propio sucesor de Ordóñez en Justicia no tenía reparos en asegurar que "hay épocas en que pienso que es necesario ser ministro progresista, y épocas en que no es necesario ser progresista".

Javier Rupérez prefería poner de relieve la rápida decisión del presidente Calvo Sotelo en hallar solución a la paleta que planteaba una dimisión repentina.

Joaquín Muñoz Peirats sorprendía con su afirmación de que la "UCD está más fuerte que nunca", como reacción a la marcha del Gobierno del representante de una de las tendencias integrantes del partido.

### EL ECLIPSE DE LAS TENDENCIAS

En círculos periodísticos se creía saber que la opinión del grupo Plataforma Moderada estaba seriamente dividida en esta materia. Mientras para una zona se trataría de "otra victoria resonante, similar a la conseguida con la dimisión de Suárez de la presidencia del Gobierno", para otros miembros del grupo más conservador de UCD "esto puede ser el principio de lo que pudiera ser el fin de una forma de organizarse en la política española", y no ocultaban una viva

preocupación por los acontecimientos de las últimas horas, e incluso por su solución urgente, echando mano de los mismos hombres de que ya disponía Calvo Sotelo en su Gabinete.

En las horas que siguieron a la noticia de la dimisión de Ordóñez, se especuló con la eventualidad de que la cartera de Justicia regresara a manos de los democristianos, "tras el paréntesis Ordóñez", cosa que —como se pone de relieve en esta tendencia— ha evitado cuidadosamente el presidente Calvo Sotelo, quien, por el contrario, ha reforzado la presencia de su propia "tendencia" en el seno del Gobierno, tras la práctica eliminación total de los socialdemócratas. De hecho, se coincide en que la representación "por tendencias" es enormemente reducida, en la actualidad, en el Gobierno, predominando los "sin etiqueta", o quienes sólo en los últimos meses han preferido calificarse de "liberales".

### EL REAJUSTE INTERMINABLE

La rápida solución que Calvo Sotelo dio a la dimisión de Ordóñez, sin embargo, está lejos de haber eliminado por completo la serie de especulaciones con que se presentaba el nuevo curso político. Por el contrario, han reafiorado en los órganos de prensa las previsiones de nuevos reajustes en un tiempo nada lejano. De acuerdo con tales medios, ha quedado sin solventar el problema de determinados "desgastes personales", así como el deterioro producido por la colza, a modo de ejemplo.

Leopoldo Calvo Sotelo, decía uno de los actuales colaboradores a este respecto, "es un ingeniero de caminos, y no es fácil que modifique un calendario de intervenciones, sin duda, ya perfectamente planificado y sólo momentáneamente interrumpido por Ordóñez". Esta sería la razón de que de momento sólo se hubiera interesado por hallar, con toda rapidez, un remedio al hueco que dejaba el ex titular de Justicia, sin ampliar el reajuste ni hacer el "reclamo Gobierno propio y no heredado".

### EL LARGO SILENCIO DE ORDÓÑEZ

En lo que al propio Ordóñez se refiere, para quienes tuvieron ocasión de es-

cuchar su carta de dimisión dirigida al presidente, y contemplarlo en televisión "está claro que puede, en el futuro, hacer cualquier cosa que se proponga en política, pero, de momento, es previsible una etapa de voluntario, y acaso no breve alejamiento para ver desde la distancia "por donde pueden llegar los toros". Ordóñez se ha preocupado, en las horas siguientes a su salida del Gabinete, de tratar de borrar dos imágenes que parecían haber llegado a algunos sectores de opinión: en primer término, que sólo ha hecho ejercer el derecho de marcharse de un puesto en el que se hallaba cada vez más incómodo. En segundo lugar, que el ejercicio libre de este derecho nada ha tenido que ver con presuntas "coacciones" ni "ultimatums" al presidente del Gobierno, ni es serio buscar una razón concreta a su decisión: ni OTAN, ni televisiones privadas ni plataforma moderada.

### LOS FUTUROS MOVIMIENTOS

Con todo, va a ser inevitable que Ordóñez aparezca, en adelante, en cualquier "grupo" real o imaginario que aparezca en la política española. Mientras unos insisten en que podría terminar formando tandem con Antonio Garrigues, otros —Fernando Onega, en la SER, anoche— llamaba la atención sobre el eventual triunvirato que podrían formar el ex ministro, Tamames y Morodo... La creencia general es que, a la larga, Ordóñez no se va a limitar a su antiguo bufete de abogado en temas económicos y empresariales de la calle Serrano. Se coincide en que dispone de un capital político que podrá utilizar en cualquier momento y en cualquier futura operación política.

Aseguraba ayer que incluso "los socialdemócratas han criticado la decisión de Ordóñez de dimitir". En círculos próximos al ex ministro se prefiere no hacer comentarios ante lo que califican de "nueva demostración de algo ya usual en dicho órgano", para el que la dimisión resulta innecesaria, insolidaria e irresponsable.

José Cavero

Monseñor  
Iniesta:

«La bomba de neutrones no es un arma cristiana»

MADRID, 3 (Logos). «La bomba de neutrones, como todas las fuerzas destinadas a la destrucción, es condenable por una conciencia cristiana, como creo que por toda religión, y aun por una concepción meramente humanista del hombre», ha manifestado el obispo Alberto Iniesta a la agencia Novosti, en relación con las declaraciones de S. Cohen, «padre» de la bomba de neutrones en las que afirmaba que «la bomba corresponde a la idea cristiana».

A juicio de monseñor Iniesta, cuando el arma aumenta de potencial, aumenta de inmoralidad. «La carrera armamentista es condenable por un doble motivo, porque acumula un potencial suicida para toda la humanidad, y porque, además, emplea unos gastos que podrían invertirse para el bienestar de la humanidad, en cultura, alimentación, vivienda, sanidad, etc.»

Por último afirma que «el hecho de que la bomba de neutrones no destruye el contorno material del hombre, no elimina más que en pequeña parte el principal problema «porque el hombre es el supremo valor de la creación». «Decir que es un arma cristiana es un cinismo verdaderamente escandaloso, lamentable y absolutamente rechazable».

CEUTA

## El MLS pide el levantamiento contra el «colonialismo español»

Mediante octavillas escritas en árabe

CEUTA, 3 (Logos). - Gran número de octavillas escritas en árabe y firmadas por el denominado Movimiento de Liberación Sebta (Ceuta) aparecieron ayer en diversos sectores de la ciudad, preferentemente en buzones, portones y parabrisas de automóviles.

Las octavillas tienen todas el mismo texto, en el que tras unas invocaciones de tipo religioso se pide a los musulmanes residentes en Ceuta que se levanten contra «el colonialismo español que es nuestro enemigo».

En fuentes políticas consultadas por «Logos» se señala la coincidencia de esta nueva aparición a través de panfletos del MLS con la problemática concreta que se plantean las ciudades de Ceuta y Melilla en relación con el proyectado ingreso de España en la OTAN. Se esperaba desde hace varios días, han añadido las referidas fuentes, algún movimiento de esta índole, por lo que no ha sido una sorpresa.

La policía ceutí realiza activas pesquisas para localizar a los responsables del MLS.

LA DEFENSA DE CEUTA Y MELILLA PODRÍA SER COMPETENCIA DE LA OTAN

MADRID, 3 (Logos). - «Se está adelantando en el estudio de una fórmula por la que la defensa de Ceuta y Melilla pueda estar dentro del marco del Tratado del Atlántico Norte», ha decla-

rado el diputado por Ceuta Francisco Olivencia Ruiz.

El señor Olivencia celebró el martes una entrevista en Madrid con el ministro de Asuntos Exteriores, señor Pérez Llorca, en relación con la problemática concreta planteada en las ciudades de Ceuta y Melilla respecto al proyectado ingreso de España en la OTAN.

«Me siento moderadamente optimista, añadió, tras comprobar el interés del Gobierno en el tema, y confío en que en su momento pueda arbitrase una fórmula que sea aceptable para los ceutís y que por tanto yo pueda con mi voto en el Congreso».

EL PCE COMIENZA SU CAMPAÑA ANTI-OTAN

El Partido Comunista ha iniciado la colocación de pancartas a la entrada de Málaga y barriadas, contrarias al ingreso de España en

la OTAN. Un portavoz del partido destacó que las pancartas se colocarán en lugares autorizados y que no se pegarán carteles en fachadas de edificios, pues ellos han sido los primeros que en el ayuntamiento propusieron una campaña de limpieza, que en estos momentos se lleva a cabo con el slogan «Málaga limpia. ¿Nos ayudan?».

AP PIDE UN «LIBRO ROJO»

A.P. pide que el Gobierno saque a la luz un «libro rojo» sobre la OTAN en que se den a conocer oficialmente las razones que apoyan la entrada de España y los inconvenientes que hay que superar, y para ello, ofrece su colaboración.

Guillermo Kirkpatrick, encargado de temas internacionales de A.P., sostiene que no se puede ir a ciegas al debate en las Cortes y que lo peor en estos momentos, es que asistamos a una nueva ceremonia de la confusión.

Recuerda que los socialistas no han contestado hasta ahora a la invitación de que acepten una discusión amplia en público sobre la OTAN y la soberanía.

Por último Guillermo Kirkpatrick cree que sobre estos puntos hay que llegar tras esa discusión previa a un gran acuerdo nacional en

el que solo se excluirían las minorías extremistas marginadas y que serviría para poner por delante la razón de Estado sobre los intereses partidistas, dejando zanjada una cuestión tan disolvente como la pretendida transferencia con el tratado de la OTAN de competencia de nuestra soberanía.

HB CONSIDERA NUESTRO INGRESO EN LA ALIANZA «UN DESPRECIO AL PUEBLO ESPAÑOL»

En un comunicado hecho

público la coalición abertzale Herri Batasuna se ha mostrado contraria al ingreso de España en la OTAN.

Herri Batasuna considera que el respaldo del Consejo de Estado al Gobierno español y su autorización para que por mayoría simple en el Parlamento España entre a formar parte de la Alianza Atlántica, «supone un desprecio olímpico tanto al pueblo español como a las nacionalidades del Estado comprometiendo el futuro de las libertades, la seguridad y la paz».

### Quinientos ancianos, «olvidados» por sus familiares en Madrid

MADRID, 3 (Logos). - Muchos veraneantes de vuelta a Madrid, siguen sin acordarse que en los centros hospitalarios dejaron «olvidados» a sus familiares ancianos. Unos quinientos ancianos han sido abandonados por sus familiares en centros hospitalarios, sin tener ningún tipo de enfermedad, sino «hospedados» a costa de la Seguridad Social mientras los suyos se van de vacaciones y prescinde del «estorbo» del abuelo.

En distintos centros sanitarios donde hay personas de la tercera edad dadas de alta han manifestado a «Logos» que son muy pocos los recogidos por sus familiares a la vuelta de las vacaciones. Hay casos desesperados en los que los médicos han perdido la esperanza de que estos ancianos vuelvan a sus hogares, porque hace varios meses que fueron dados de alta y nadie ha pasado a recogerlos.

## Off the record

### Terceiro, más interesado en «La Fundación»

MADRID, 3 (OTR/Press).

El catedrático de Estructura Económica José B. Terceiro, estrecho colaborador de Pío Cabanillas, no seguirá probablemente a este en su nuevo cargo como ministro de Justicia, según ha podido saber «Off the Record» pese a conservar la más estrecha identidad política y personal. Terceiro desea dedicar más tiempo y esfuerzo a «La Fundación para el progreso de la Democracia», así como a su vida académica y profesional.

Terceiro, niega rotundamente que, tras «La Fundación», se aliente algún tipo de «operación socialdemócrata» en contra de Fernández Ordóñez o para sustituir a este en su liderazgo. En una extensa entrevista publicada en el semanario «El Europeo», José B. Terceiro precisa también que «de que no le parezca mal «La Fundación» a decir que Pío Cabanillas es su inspirador hay un abismo».

De igual modo, Terceiro sale al paso de los rumores que presentan «La Fundación» como un refugio de Ramón Tamames tras su salida del PCE: «Si fuera de ese modo, en la junta rectora, compuesta por veintidós personas, Ramón Tamames habría incorporado a un mayor número de personas más directamente vinculadas a él, y no es así (...) No es la típica persona que porque salga del PCE necesite cobijo personal».

NICOLAS REDONDO: QUE EL INGRESO EN LA OTAN NO REPERCUTA EN EL ANE

«Quiero creer que las inversiones que pueda suponer el ingreso de España en la



OTAN no se van a detraer de los conceptos a que está obligado el Gobierno con el Acuerdo Nacional de Empleo», ha manifestado a «Off the Record» el secretario general de la UGT, Nicolás Redondo.

Esta matización, ampliada con la afirmación: «Cabe la posibilidad de que se respete el ANE. Creo que se va a respetar», contrasta sustancialmente con la reciente afirmación de Marcelino Camacho, secretario general de CC.OO, en el sentido de que la entrada en la Alianza Atlántica supone un peligro para el ANE. Afirmación que precisamente era tachada de falaz por la Secretaría de Re-

laciones Internacionales de UCD, en un comunicado difundido el martes.

Sin embargo, el hecho de que Nicolás Redondo se muestre esperanzado sobre las repercusiones que laboralmente pueden derivarse de la pertenencia española a la OTAN, no quita para que una vez más ratifique su postura contraria al ingreso mantenida por su central sindical. Lo que ocurre es que, como el mismo explica, «por sentido de responsabilidad no hago descalificaciones totales».

CAMPAÑA DE UGT

En este sentido de oposición al ingreso, se inscribe la campaña de concienciación que va a llevar a cabo UGT con sus afiliados. Una campaña que, según confirmó Nicolás Redondo a «Off the Record» no se va a materializar en vallas publicitarias, aunque sí en octavillas, reuniones, circulares, etc. A través de todos estos medios se va a decir: «No a la OTAN», el paso que se indicará «la necesidad de que el pueblo forme su criterio y decida a través de un referéndum».

Sobre la conveniencia o no de que los dos grandes centrales sindicales hagan la campaña conjuntamente, el líder de UGT, afirma categóricamente que no cree que sea positivo que los sindicatos vayan juntos, porque las connotaciones ideológicas de ambas centrales pueden suponer un aspecto negativo. «No estoy dispuesto a dar argumentos a partes interesadas», comenta al respecto.

En otro orden de cosas, el líder de UGT aprovecha para señalar que, en la central que lidera, «no vemos muy claro lo que son esos acuerdos bilaterales España-USA», manifes-

tación esta que difiere ostensiblemente con la idea mantenida por el Partido Socialista.

Como última reflexión Nicolás Redondo se muestra preocupado por el resurgimiento que están teniendo en los pueblos de la Europa Occidental las movilizaciones en contra del armamentismo, y ello, porque ese resurgimiento de lucha a favor de la paz —que está llegando a nuestro país— provoca unas tensiones añadidas a las ya existentes por problemas reales, tales como paro, terrorismo, involución, etc. De ahí que concluya considerando que esta situación, ya de por sí preocupante, se agrave considerablemente con el ingreso precipitado en la OTAN. Y apostilla: El Gobierno es el principal culpable.

CONFIANZA GUBERNAMENTAL

En medios gubernamentales, y por lo que a la misma campaña sobre el eventual y futuro ingreso en la OTAN se refiere, no se da mayor importancia a la amenaza socialista de «resultar muy duros» en sus planteamientos «anti-alianza» y pro-referéndum nacional.

Un portavoz autorizado indicó a «Off the Record» que la oposición se vale incluso de argumentos inexistentes, como es la supuesta relación de la dimisión de Ordóñez con el próximo debate sobre el tema. A las mismas fuentes gubernamentales no les cabe duda de que la decisión de solicitar el ingreso en la organización atlántica se efectuará en los tiempos previstos y con la mayoría suficiente «sin otros inconvenientes que las campañas ya puestas en marcha por los partidos y las centrales sindicales de la izquierda».

Un recurso de inconstitucionalidad presentado por el Parlamento vasco

DESESTIMADO

MADRID, 3 (Efe).- El Tribunal Constitucional ha comunicado al Congreso de los Diputados que ha sido desestimado el recurso de inconstitucionalidad presentado por el Parlamento vasco sobre la supresión de derechos constitucionales por supuesta comisión de delitos de terrorismo.

En el escrito del alto tribunal, al que ha tenido acceso "Efe", se señala que el recurso se desestima por no considerarse legitimado al Parlamento Vasco para presentarlo.

Por otra parte, "Efe" ha podido saber que cuatro magistrados del Tribunal Constitucional disienten de la sentencia y consideran que el Parlamento Vasco está legitimado para interponer recurso.

El recurso interpuesto por el Parlamento Vasco es contra la ley orgánica 11/80 de 1 de diciembre, sobre supuestos previstos en el artículo 55.2 de la Constitución. Este señala que, de forma individual, y con la necesaria intervención judicial y el adecuado control parlamentario, los derechos reconocidos en el artículo 17.2 y 18.2 y 3 pueden ser suspendidos para personas determinadas, en relación con las investigaciones correspondientes a la actuación de bandas armadas o elementos terroristas.

23-F

Ante el Tribunal Constitucional

Un defensor pide nulidad de actuaciones y destrucción del sumario

MADRID 3 (Efe). El abogado Antonio Pedreira Andrade, defensor del capitán José Cid Fortea en el proceso del 23-F, ha planteado ante el tribunal Constitucional un recurso de amparo constitucional contra la "vía de hecho" política, según ha informado a "Efe" el propio letrado.

En dicho recurso se solicita la anulación de todas las actuaciones del proceso del 23-F y la destrucción de todos los folios del sumario por inservibles.

En primer lugar, Antonio Pedreira Andrade manifiesta en sus alegaciones ante el Tribunal Constitucional lo siguiente.

-No tengo pensado solicitar que testifique S. M. el Rey, ni don Felipe González, ni don Jordi Solé Tura, ni en este proceso ni en ningún otro, aun cuando respeto las opiniones profesionales.

-Creo en las instituciones democráticas y en el derecho constitucional de defensa. Defiendo a mi patrocinado como defendería a cualquier español, cualquiera que fuese su ideología.

-Como ciudadano, acepto íntegramente, sin ningún tipo de condicionamientos, la monarquía parlamentaria y la democracia.

-No puedo comprender que se prejuzgue la conducta de unas personas que aún no han sido condenadas por sentencia, que no han matado a nadie y que gozan de presunción constitutor al de inocencia.

MOTIVOS DE ANTI-CONSTITUCIONALIDAD

El recurso se basa, según el señor Pedreira, "en la anticonstitucionalidad del procedimiento, que es nulo de pleno derecho, entre otros muchos motivos, por los siguientes:

a) De forma inexplicable, inicialmente, se nombró por el Ministerio de Defensa un "juez especial", que era letrado de Cortes, lugar donde ocurrieron los hechos, y que publicó un artículo periodístico manteniendo que uno de los procesados se había equivocado.

b) Luego, en el colmo de las incongruencias, se nombra a otro juez especial subordinado al anterior, que prontamente ascendió a general. No se comprende que los jueces especiales permitan opinar a los testigos sin concretarse a los hechos.

c) La Constitución, en su artículo 24, prohíbe el nombramiento de jueces especiales.



d) El Ministerio de Defensa, no contento con estos nombramientos discrecionales que conculcan el principio constitucional de separación de poderes, cesó a varios magistrados del Consejo Supremo de Justicia Militar.

Con ello se viola la inamovilidad e independencia del poder judicial.

e) El Ministro de Defensa, por último, llega a un acuerdo, según manifestaciones de la Prensa, para que el fiscal señor Lobón pase

bio de qué? ¿Qué juego es éste?

Si queremos que se respete y conozca la Constitución tenemos que empezar a respetarla todos, políticos incluidos. A los procesados del 23-F tiene que juzgarlos el tribunal que existía en dicha fecha, salvo los supuestos de jubilación o muerte.

Tengo fe en la independencia e inamovilidad del poder judicial y del Tribunal Constitucional. Si en un proceso tan importante como el 23-F se consienten nombramientos de jueces especiales, podemos afirmar que la Constitución está siendo atacada por el Gobierno y todavía no ha entrado en vigor".

EL PRECEDENTE DEL GENERAL SALAM

Ante un precedente similar según el señor Pedreira Andrade, el Consejo de Estado francés no dudó en declarar la nulidad de actuaciones: se trataba del proceso del general Salam y, frente al criterio del general De Gaulle, que mantenía la posibilidad de cesar y nombrar nuevos magistrados, el alto órgano consultivo francés mantuvo la anticonstitucionalidad de los jueces especiales y de los ceses discrecionales.

Obiang llamó ladrones a sus responsables de finanzas

GUINEA: ESCANDALO EN EL PALACIO PRESIDENCIAL

(Viene de página primera)

El coronel Obiang ha acusado a los tres de tener cuentas corrientes en el exterior e intentar hundir al país manejando el dinero a su antojo. Luego ha acusado de lo mismo a otros muchos, aunque sin citar sus nombres.

"UNA MANIOBRA CONTRA EL PRESIDENTE"

Señaló igualmente que estas personas estaban llevando a cabo una acción negativa con evidente intención desestabilizadora.

"Sabemos que se trata de una maniobra contra el presidente y el Gobierno del Consejo Militar Supremo, aunque a quien realmente se está perjudicando es al pueblo de Guinea Ecuatorial y no a mí".

"Pero no voy a consentir más ultrajes", añadió, "más pillajes ni más prácticas abusivas, despilfarro y especulación". "Me refiero", volvió a insistir, "a los responsables de las organizaciones financieras nacionales".

Al aludir a la ayuda del Fondo Monetario Internacional y España, el coronel Obiang ha dicho textualmente: "Ese organismo y ese país amigo se comprometieron a ayudar a Guinea Ecuatorial con más de veintiocho millones de dólares, y ese dinero ha sido manejado de una manera abusiva y se ha estafado al pueblo de Guinea Ecuatorial, cuando se trataba de

«No voy a consentir más pillajes ni más prácticas abusivas, despilfarro y corrupción»

una ayuda destinada a elevar el nivel de vida de la población".

¿DONDE ESTAN ESOS MILLONES?

"De ese dinero ya no queda nada y el país tiene en este momento un déficit en su balanza de pagos. Carecemos de todo y me pregunto dónde se han invertido todos esos millones", ha dicho con tono enérgico.

Con respecto a la ayuda prometida por España para respaldar el programa económico de Guinea Ecuatorial, el presidente del Consejo Militar Supremo, ha precisado que "hasta ahora no ha llegado porque, según mis noticias, las autoridades españolas consideran que no es el momento, ante lo mal que va la economía".

El jefe del Estado guineano ha reconocido también en su intervención ante el Gobierno, que se produjo por sorpresa, pues no era esperada en Malabo, haber sido advertido por las organizaciones financieras internacionales "de que debía tomar medidas inmediatas o de lo contrario "el país estaría completamente hundido en menos de un año".

Aseguró también que estaba actuando con sinceridad y buena voluntad y manifestó que "estamos luchando por la paz y por la tranquilidad" aunque señaló "que también podemos cometer errores como se cometieron en el Régimen pasado.

"LA PESTE VA A SALIR DE ENTRE NOSOTROS"

En el mismo acto reservado, el coronel Obiang ha anunciado una reducción de los impuestos en un cincuenta por ciento para facilitar la entrada de alimentos en el país y suavizar así el enorme malestar social existente tanto en la isla como en el continente, por las precarias condiciones de vida.

Una comisión de investigación, dirigida por el secretario técnico de la Presidencia y el del Interior ha sido creada para clarificar los hechos denunciados.

"Ruego a Dios que nos libremos del lazo de cualquier cazador y de cualquier peste destructora que pueda sobrevenir de nuevo sobre el pueblo de Guinea Ecuatorial", ha dicho por último Obiang Nguema, quien vestía uniforme de coronel de las Fuerzas Armadas, ante los miembros de su Gobierno y altos funcionarios de la Administración del país.

"Y esta peste no va a venir del infierno ni del exterior, sino que va a salir de entre nosotros mismos", ha añadido finalmente antes de abandonar la sala rodeado de fuertes medidas de seguridad.



## EL SINDROME TOXICO

● Un almacenista de Lasarte

# OTRO PROCESADO

MADRID, 3 (Agencias).— Un nuevo presunto implicado en el asunto del aceite de colza adulterado fue procesado ayer por el juez central que sustituye al número dos de la Audiencia Nacional.

El encartado se llama Emilio Gil Vidaurreta y es almacenista de aceite en Lasarte (Guipúzcoa).

El juez central número 1 ha manifestado a "Efe" que en el almacén del señor Gil Vidaurreta se ha encontrado aceite tóxico, aunque no en grandes cantidades.

Ayer comparecieron también en el despacho del juez cinco personas para la práctica, en trámite sumarial, de la prueba de investigación: un transportista, el jefe de una empresa de transportes, un amigo del procesado Alfonso Molina y un contable de "Lípidos Ibéricos".

Hoy prestarán declaración nueve cabezas de familias perjudicadas por la intoxicación del aceite adulterado.

AYER NO SE PRODUJO NINGUN FALLECIMIENTO

Durante las últimas 24 horas no se han producido nuevos fallecimientos a consecuencia del síndrome tóxico, que mantiene hospitalizadas en todo el país a 981 personas.

Según fuentes del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social, en las últimas horas, han tenido que ser ingresadas en Madrid 10 personas y otras trece han sido reingresadas. El número

de altas asciende a 27 y el de hospitalizados en toda la provincia a 703.

Por lo que respecta a las restantes provincias se han detectado tres nuevos casos y 9 personas han tenido que ser hospitalizadas de nuevo. Mientras, han podido aban-

## ● Portugal prohíbe la entrada de aceite español

donar los distintos centros sanitarios otras 9 personas. El número de internados se eleva, en este caso, a 278.

PORTUGAL PROHIBE LA ENTRADA DE ACEITE ESPAÑOL

Las autoridades portuguesas han prohibido la entrada de aceite español por la frontera de Tuy.

En la aduana portuguesa han colocado un cartel en el que se avisa de la prohibición de pasar el aceite, ante el temor de que esté adulterado.

Según "El Ideal Gallego", la medida está siendo comentada de manera favorable, "ya que indica el celo de las autoridades portuguesas al velar por la salud de sus compatriotas, aunque ello perjudique al comercio español".

## PORTUGAL

LINEA REGULAR INTERNACIONAL DE VIAJEROS POR CARRETERA

AUTOCARES LUJO - AIRE ACONDICIONADO

Servicio directo

A PARTIR DEL 4 DE SEPTIEMBRE

BARCELONA-ZARAGOZA y MADRID

a LISBOA

Salidas Zaragoza: Viernes 17,45 horas  
Salidas Lisboa: Domingos 17,00 horas

Llegada Zaragoza: Lunes 11,45 horas

INFORMACION, VENTA BILLETES y SALIDAS

Agreda automóvil, S.A.

Pº María Agustín, 7 (Estación Autobuses)  
Teléfono: 22.93.43 (3 líneas)

ZARAGOZA

Podría quedar fijada en el próximo Consejo de Ministros

# Ayuda económica inmediata para todos los afectados

MADRID, 3 (Logos).— Habrá ayuda económica inmediata para todos los afectados por el envenenamiento del aceite de colza desnaturalizado, según ha informado en rueda de prensa Antonio García Pablos, representante legal de más de un millar de aquellos, citando fuentes de la Administración. La cuantía de esta ayuda está a punto de quedar fija-

da en principio y existe una petición concreta del señor García Pablos en este sentido: 700.000 pesetas por menor muerto, un millón por cada adulto fallecido que aportase algún ingreso a la economía familiar, millón y medio si el fallecido era el sostén económico de la familia y 200.000 pesetas para cada afectado por la intoxicación.

## ● Será independiente de las indemnizaciones que puedan derivarse como consecuencia de la actuación judicial contra los implicados

Estas ayudas, que constituyen el cumplimiento del acuerdo tomado en el Consejo de Ministros del pasado 20 de agosto, serán, no obstante, absolutamente independientes de las indemnizaciones que puedan derivarse como consecuencia de la actuación judicial contra los implicados en el trágico fraude. Para acceder a ellas bastará con toda seguridad, la presentación del certificado de defunción y la correspondiente información médica sobre el fallecimiento y el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social informará, de modo inmediato, sobre el sistema de solicitud de las ayudas. No está claro, no obstante, si estas se detraerán de los 2.000 millones de pesetas que en su día solicitó al Gobierno el propio Antonio García Pablos para atención y seguimiento de la intoxicación, cantidad que recibirá el visto bueno del próximo Consejo de Ministros, o saldrán de un fondo distinto.

LAS MEZCLAS

Antonio García Pablos se ha referido, asimismo, el envío al ministro de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social de una serie de datos sumariales que podrían resultar de utilidad para las distintas comisiones técnicas que investigan el producto concreto responsable de la trágica intoxicación. Aunque ha rehusado entrar en detalles que podrían constituir violación del secreto sumarial, el abogado madrileño ha relacionado, no obstante, algunos de esos datos: relación exhaustiva de los productos encontrados en la factoría de "Raelca" en Alcorcón; mezclas que los propietarios han reconocido haber efectuado en ella; detalle sobre las tres fases de que consta la operación necesaria para regenerar el aceite desnaturalizado, aditivos empleados y temperaturas a que tenía lugar el proceso, según declaraciones de los encartados; determinaciones sobre el nombre con que consta en las facturas tanto el acei-

te de colza como otros productos grasos que, presumiblemente, han intervenido en el proceso y sustancias con las que se desnaturaliza el aceite de colza en la aduana.

En relación con este mismo tema, el señor García Pablos ha solicitado del ministerio fiscal la necesaria apertura para que las comisiones técnicas tengan acceso a ciertos datos del sumario que puedan ayudar a encontrar el antídoto que permita frenar los efectos de la intoxicación y llevar la tranquilidad a los 900 hospitalizados y sus familiares que ven cómo crece día a día la trágica lista de muertos.

MANTECA Y GRASA DE CERDO

En algunas declaraciones de presuntos implicados en el fraude se dice, por otra parte, que la composición de ciertos aceites envasados por ellos con la denominación de aceite de oliva era de un tercio de este producto, otra tercera parte de aceites de semillas y otro tercio más de grasa de cerdo. Asimismo, aceites denominados y vendidos como de girasol contenían esta grasa mezclada a partes iguales con manteca y grasa de cerdo. Todo ello demuestra, a juicio de Antonio García

Pablos, la gravedad y extensión del fraude alimentario y la ausencia de un control administrativo que garantice la salud y economía de los consumidores.

El abogado madrileño ha concluido proclamando la urgencia de crear una brigada permanente de Policía Alimentaria que permita acabar con situaciones como la de "Raelca", la industria que parece más directamente implicada en el caso y que llevaba varios años funcionando sin licencia municipal de apertura, ni solicitud de inscripción en el registro sanitario ni en el mercantil.

## El PSOE pide un debate parlamentario televisado

MADRID, 3 (Efe).— La comisión ejecutiva federal del PSOE, reunida ayer tarde por espacio de cuatro horas, ha decidido solicitar al presidente del Gobierno que abra un debate parlamentario televisado sobre la neumonía tóxica, según informa la oficina de prensa del partido.

"Entre los temas tratados por la comisión ejecutiva —señala la nota del PSOE— se ha hecho especial hincapié en el informe presentado por la secretaría de política sectorial sobre la situación de la epidemia de neumonía tóxica".

"El PSOE considera —añade el comunicado— que con el plan de 24 medidas enviado al Congreso por el Grupo Parlamentario Socialista, ha dado respuesta a las exigencias del pueblo español, que pide se reconozcan los derechos (y no ayudas gratias) a los afectados por el envenenamiento de neumonía tóxica. Asimismo, la C.E.F. considera que el Gobierno debe asumir sus responsabilidades ante los afectados".

En este sentido, la comisión ejecutiva considera que el Gobierno, con carácter urgente, debe enviar al Congreso de los Diputados una comunicación del presidente del Gobierno que abra un debate general en el Parlamento.

"A tales efectos —indica la nota informativa— se pide que ese debate sea televisado para que la opinión pública pueda conocer la postura y criterios del Gobierno para poner fin a dicha epidemia, y la postura de los grupos parlamentarios sobre la actuación de la Administración y, muy en especial, de los Ministerios afectados".

Solicita el Gobierno a las Cortes

## Creación de una comisión parlamentaria investigadora

MADRID, 3 (Efe).— Ayer noche fue entregada, en el Congreso y en el Senado, una petición del Gobierno para crear una comisión conjunta de las dos Cámaras legislativas. En el documento se pide una investigación de todo lo relacionado con el aceite tóxico y que delimite responsabilidades, según ha sabido "Efe" de fuentes solventes.

Esta petición, que seguramente será estudiada hoy por las juntas de portavoces del Congreso y del Senado, fue acordada por el Consejo de Ministros en su reunión del pasado veinte de agosto.

Según los empresarios de la industria de la carne

## El local clausurado en Lérida no era un matadero

BARCELONA, 3 (Logos).— El sector de mataderos generales y frigoríficos privados de Cataluña ha hecho público un comunicado en el que considera que el local clausurado recientemente en Lérida por manipular carne de animales muertos y no actuar con las debidas autorizaciones de los Ministerios de Agricultura y Sanidad, no merece la calificación de "matadero", como así se ha venido designando.

Las mismas fuentes señalaron a Logos que calificar de

"matadero clandestino" a esta actividad hace crecer la preocupación de los consumidores en relación con la legalmente realizada por las empresas de este sector. "Esta situación se ve agravada —añaden— cuando por parte de los laboratorios municipales del Ayuntamiento de Barcelona se informa de la retirada en el último año de 80 toneladas métricas de carne en malas condiciones y se une a esta información, el bajo índice de actividad del matadero de "Mercabarna".

Tomo posesión el nuevo capitán general de la Segunda Región Militar

## «El Ejército no es más que una parte activa del pueblo de España»

SEVILLA, 3 (Logos). - Ayer tomó posesión en Sevilla el nuevo capitán general de la Segunda Región Militar D. Manuel Saavedra Almeir. Al acto asistieron entre otros el cardenal - arzobispo de Sevilla, doctor Bueno Monreal, y el vicealmirante Zamalea en representación del capitán general de la Zona Marítima del Estrecho.

Dió la bienvenida al nuevo capitán general de la Segunda Región Militar el general de División más antiguo de la Región, en este caso el comandante general de Ceuta, Gerardo Marinas Romero.

El nuevo capitán general, dijo, entre otras cosas, en su discurso: "Hago también público y de manera solemne mi agradecimiento al Rey, capitán general de nuestros Ejércitos y al Gobierno de España por el honor que me han hecho en la confianza que me han concedido al destinarme para ejercer el mando de esta importante Región Militar que es llave y garantía de la defensa de los intereses militares de España en una de las zonas geoestratégicas más importantes del mundo, el estrecho de Gibraltar.

### RESPECTO A LA CONSTITUCION

Cuando llego a esta Región Militar para asumir su mando, tengo plena conciencia de las responsabilidades que contraigo como capitán general. Por ello uno de mis objetivos prioritarios será reforzar el conocimiento y la unión de la población y de sus autoridades con el Ejército. Para conseguir este fin, me ofrezco incondicionalmente y a la par pido vuestra colaboración y os ruego a todos, autoridades eclesásticas y civiles, representantes de la vida social y cultural, profesionales del periodismo, de la radio, de la Televisión, y a vosotros militares, mis compañeros de armas, que no escatiméis

### El Parlamento Vasco reanuda su actividad

VITORIA, 3 (Logos). Con la reunión de la Comisión de Trabajo y Bienestar Social se reanuda hoy jueves oficialmente la actividad legislativa del Parlamento vasco, tras el periodo de vacaciones. En este primer encuentro, la comisión estudiará el informe de la ponencia sobre el proyecto de ley de relaciones laborales, en el que se establece un órgano de concertación entre trabajadores y empresarios.

Asimismo mañana viernes la Mesa del Parlamento vasco celebrará también una reunión de trabajo, tras la que se podrán conocer algunos de los detalles del debate político, en el que se abordarán los recientes pactos autonómicos entre el Gobierno español y los partidos políticos UCD-PSOE.

vuestros esfuerzos. Deseo igualmente hacer público mi respeto y el de toda la región cuyo mando se me acaba de encomendar a nuestro orden legalmente establecido y a nuestra Constitución que expone claramente las misiones de las Fuerzas Armadas. Las Fuerzas Armadas en un Estado moderno, dijo el capitán general de la Segunda Región Militar, es una de las instituciones básicas para la seguridad del Estado, seguridad que no se puede ejercer sólo por el poder que pudiera emanar de las fuerzas de las armas que el Estado nos confió, sino también por la influencia que el ejemplo de las virtudes militares puede producir en todos los estamentos sociales. Nuestra Constitución y todavía recientes ordenanzas son bien determinantes a este respecto. El artículo octavo de la Constitu-

ción nos impone la misión de garantizar la soberanía e independencia de España, defender su integridad y su ordenamiento constitucional. El artículo dieciocho de las Reales Ordenanzas nos confía la custodia, honores y defensa de la bandera, símbolo de la patria y de su unidad. Otros artículos disponen que bajo el mando supremo del Rey, las Fuerzas Armadas estarán exclusivamente consagradas al servicio de la Patria, lo que no es sino el quehacer común de todos los españoles, de ayer, de hoy, y de mañana y la defensa nacional es un deber para todos los españoles y que todos debemos estar persuadidos de que la fortaleza material y espiritual de los Ejércitos, no es más que indudable garantía de seguridad y de paz para España. Por ello, señores, si alguien en algún momento y por intereses circunstanciales de grupo intentara dañar injustamente la imagen de las Fuerzas Armadas de España, deben tener presentes que a la par está dañando la propia imagen de la patria. En definitiva, señores, el Ejército no es más que una parte activa del mismo pueblo de España con unas misiones específicas.

Monseñor Jubany replica al cardenal Tarancón:

## «La autonomía catalana no se ha hecho con prisas»

BARCELONA, 3 (Logos). - "Haber concedido la autonomía a Cataluña ha sido un acto de reconocimiento por parte del Gobierno español de nuestra personalidad sociológica y política, profundamente enraizada en nuestra cultura, nuestra lengua, nuestras costumbres y nuestra historia. En esto no creo que haya habido ningún exceso de prisas", ha manifestado el cardenal Jubany en "La Vanguardia", saliendo al paso de unas declaraciones efectuadas días atrás por el cardenal Tarancón.

El cardenal Jubany plantea también la cuestión del nombramiento de obispos catalanes para las diócesis del Principado, e insiste en que el pueblo cristiano tiene derecho a que sus pastores conozcan su lengua y sus costumbres. Desmiente, asimismo, que la designación de obispos catalanes en Cataluña ha constituido históricamente un empobrecimiento.

Sobre la adulteración de alimentos, el prelado barcelonés dice: "Ciertamente, se trata de un hecho tristísimo. Ahí está el centenar de muertos y las numerosas personas afectadas o incapacitadas. Todo ello como consecuencia de una enfermedad que, en términos generales, se ha dado en llamar "neumonía tóxica". En primer lugar, creo que el pueblo español tiene derecho a una información precisa y objetiva; esperamos que las autoridades competentes, que estudian atentamente el caso, la darán cuanto antes. Porque las explicaciones más raras corren de boca en boca. En segundo lugar, confiamos en que las investigaciones judiciales en curso nos dirán si existen delitos o culpas".

Y sobre la Ley de Divorcio y la Iglesia, el prelado recuerda: "Como escribí en una de mis glosas dominicales publicadas durante el pasado mes de julio, la Ley de Divorcio constituye una verdadera interpelación para la Iglesia. Esta se mantiene firme ante todo en considerar indisoluble el matrimonio válidamente contraído ante ella. Por esto no reconocerá los efectos de una sentencia de divorcio dictada por un juez civil, que anule el matrimonio eclesástico. Y tampoco admitirá a un casamiento ante la Iglesia a una persona divorciada de un anterior matrimonio canónico. Pero preciso es señalar que aquí no acaba la acción de la Iglesia: la tarea pastoral que le incumbe es extraordinariamente importante.

Los jueves, GLOBOS



## OTRA VEZ

Por F. Vizcaíno Casas

OTRA vez en casita, otra vez en el trabajo de cada día, otra vez sirviendo la cotidianeidad de nuestras vidas. Las vacaciones se acaban demasiado pronto; tengo un amigo que cuando le preguntan, como a todos en estas fechas, qué tal su veraneo, contesta invariablemente:

-Corto.

Tiene razón. Se nos hace corto el descanso y más este año, que nos lo han perjudicado desde la tele y los periódicos y las radios, dándonos la lata con una sucesión de temas agobiantes y nada gratos. Primero fue la boda del príncipe Carlos, insoportable serial rosa que nos amargó los comienzos de las vacaciones con las exhaustivas y cursilísimas informaciones acerca de la feliz pareja y sus más directos allegados, siguiendo después con los pomernores del enlace, servidos con un detalle digno de mejor causa. En definitiva, lo que quedó claro es que el gusto para vestir de la Real Familia Británica continúa siendo absolutamente hortera (sobre todo, en materia de sombreros y lazos) y que de él se ha contagiado ya la sonrosada Diana, antes tan graciosa con sus vaqueros y, ahora, hecha una pena por culpa de los espantosos modelos diseñados (no me cabe la menor duda) por su augusta suegra.

Mayor y más dramático alcance tuvo (sigue teniendo) la diaria noticia acerca de la primeramente llamada neumonía tóxica, que después ha resultado ser una intoxicación por aceite de colza, importado nadie sabe en virtud de qué permisos ni con qué controles. Porque en todo este lamentable asunto, sólo dos cosas están claras. La primera, que se siguen muriendo de continuo personas en toda España. Segundo, que el ministro del ramo permanece inalterable en su puesto, inasequible a las responsabilidades (por indirectas que puedan ser) y resistente a la dimisión, con temple numantino. Como siempre sucede aquí, han hecho falta los cadáveres para que se tomen medidas preventivas. Parece que, ahora, los consumidores estaremos algo más protegidos. Dios lo quiera.

Lo que nadie previene ni evita ni castiga son los incendios forestales, que un verano más han destrozado lo poco que ya queda de nuestros bosques. Hay algo que a mí se me antoja imposible de entender y es que ni una sola vez (ni una, oigan ustedes) sean habidos los responsables de este inicuo terrorismo ecológico. Los autores de semejante devastación campan por sus

respetos, en la mayor de las impunidades. Tampoco se me alcanza por qué motivo antes no pasaban estas cosas y ha sido con la democracia cuando se han desatado las iras arborícolas. Porque así es, por absurdo e inexplicable que resulte.

Finalmente, el verano ha estado presidido, en materia informativa, por las entregas diarias del dictamen fiscal en el sumario del 23-F, hecho público con muy dudoso respeto a la seriedad del procedimiento judicial y, desde luego, con un indiscutible deseo de confundir a la opinión pública. Hay que suponer que, cuando los defensores eleven sus conclusiones provisionales, nos serán también servidas con el mismo lujo tipográfico. Ni éstas, ni las de la acusación pública, deben ser tomadas más que en su justo alcance; toda vez que, hasta que el Tribunal no dicte sentencia y el fallo se haga firme, todas las opiniones serán discutibles y todos los juicios, prematuros. No es eso lo que muchos piensan, según resulta de temerarios artículos y precipitadas anticipaciones que han podido leerse durante las vacaciones.

Volvemos a la oficina, pues, con el cuerpo reposado, pero con el espíritu inquieto, porque no nos han dejado relajarlo debidamente. No podría sobreltarnos la reiterada contumacia del gobierno francés, empeñado en considerar apacibles disidentes políticos a los más consumados asesinos. En cambio, todos tuvimos que alterarnos, contemplando aquellas fotografías de don Leopoldo Calvo-Sotelo en bermudas, capaces de hacerle perder millares de votos femeninos. No soy, ya lo saben, un apologista (ni muchísimo menos) del señor Duque de Suárez; pero debo reconocer que, en materia de imagen pública, don Adolfo se cuidaba mucho más. Dado el actual enfrentamiento interno existente en la UCD, mucho me temo que los partidarios del actual presidente hayan de luchar denodadamente para restablecer su prestigio, seriamente dañado por la exhibición pública de sus flacas pantorrillas.

En fin, que ya estamos en danza de nuevo y que hasta para el fútbol parece que fue ayer, con el Barcelona perdiendo partidos, a pesar de los millones invertidos y menos mal que el Zaragoza anticipa satisfacciones, que yo les deseo muy de corazón que se confirmen. Porque es el suyo un equipo señor y esta temporada, con mayor motivo, según resulta de leer su alineación más reciente.

Participaron en un atraco y alguno de ellos está vinculado al MPAIAC

## Presuntos independentistas canarios detenidos

LAS PALMAS, 3 (Logos).— Ocho personas han sido detenidas en Las Palmas presuntamente relacionadas con actividades independentistas. Aunque no hay información oficial al respecto, parece que las detenciones se iniciaron a raíz de las sospechas que había en relación con un atraco que llevaron a cabo varios encapuchados contra una empresa de la zona de Telde, donde se apoderaron de un millón de pesetas. Las investigaciones policiales llevaron a la detención de un joven al que se le encontró un arma de cañones recortados así como una botella de ácido clorhídrico. Posteriormente fueron detenidos también otros dos vecinos de Telde, que al parecer se encontraban implicados en la misma operación. Posteriormente fueron detenidos tres hermanos, Francisco, José e Inmaculada Rodríguez Collado, aplicándose a estos la Ley Antiterrorista.

También han sido detenidas otras dos perso-

nas en Telde que, al parecer, tienen vinculación con el movimiento independentista MPAIAC. A estas dos últimas personas se les encontró en sus domicilios dos pistolas, un revólver y una carabina y también abundante material de propaganda de organizaciones subversivas del Frente Popular de Liberación de Canarias y de pegatinas relacionadas con el País Vasco. Ante estas detenciones el Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza del País Canario ha manifestado su protesta sobre todo en relación con la detención de los hermanos Francisco, José e Inmaculada Rodríguez Collado, esta última afiliada al propio Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza del País Canario. También este Sindicato de Trabajadores ha indicado que en los últimos días se ha producido una ola de detenciones en la ciudad de Telde entre personas de conocida ascendencia "demócrata y nacionalista".

# Hoy serán juzgados 17 refugiados vascos

En Bayona

SAN SEBASTIAN, 3 (Logos).— Diecisiete refugiados españoles a los que se les acusa de delitos cometidos en territorio francés, serán juzgados hoy, jueves, en Bayona. Las acusaciones son: tenencia de armas y munición, documentación falsa, participación en una asociación extranjera no autorizada y asociación de malhechores.

Catorce de los diecisiete acusados fueron detenidos en Ciboure el pasado 13 de febrero y los tres restantes en un control de carreteras el 26 de abril.

También se conocerá hoy jueves, oficialmente, la sentencia sobre José Agustín Achega, presunto miembro de ETA Político-Militar, al que se juzgó la semana pasada por tenencia de documentación y matrícula de automóvil falsa.

La Cámara de Acusación de París dictaminó favorablemente, el pasado 31 de agosto, a la petición de extradición de Achega, solicitada por las autoridades españolas.

SE NIEGAN A DECLARAR EN RELACION CON LOS INCIDENTES DE GUERNICA

Un diputado foral y cuatro junteros de Herri Batasuna se negaron ayer a declarar ante el juez en relación con los incidentes ocurridos el 4 de febrero en la Casa de Juntas de Guernica.

Otro miembro de la mencionada coalición electoral que también había sido citado para ayer, Javier Pérez de Heredia, excuso su asistencia mediante carta.

Acudieron al Juzgado Central número uno de la Audiencia Nacional, acompañados por el abogado Unai Goicoechea: Berna Ortiz, diputado foral de Alava; Severino Rodríguez de Yurre y Saturnino Heras Ortiz (concejales del ayuntamiento de Vitoria); Guillermo Perea López, teniente de alcalde de Vitoria; y Javier Aurrecoechea, juntero por Vizcaya.

Manifestaron que se habían negado a declarar por los siguientes motivos:

—Es una posibilidad contemplada en el artículo 440 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

—En solidaridad con la postura mantenida por los

citados en días anteriores, a quienes no les fueron admitidas sus declaraciones en vascuence.

—En el caso de Javier Aurrecoechea, personalmente se refirió al artículo 9 del reglamento de las Juntas Generales de Vizcaya, referido a la inviolabilidad del juntero en el ejercicio de sus funciones.

INCIDENTES EN LA MANIFESTACION CONMEMORATIVA DE LA MUERTE DE IÑAKI TIJERA

Diversos incidentes se registraron en la manifestación convocada por las gestoras pro amnistía, Herri Batasuna y otras fuerzas de la izquierda abertzale, con motivo de cumplirse el segundo aniversario de la muerte del joven Iñaki Tijera, como consecuencia de un disparo efectuado por la Policía.

Alrededor de unas 400 personas se concentraron en el lugar donde cayó muerto el citado joven, en las inmediaciones del Gobierno Militar de Guipúzcoa. Tras depositar ramos de flores, los presentes cantaron el "Eusko Gudariak".

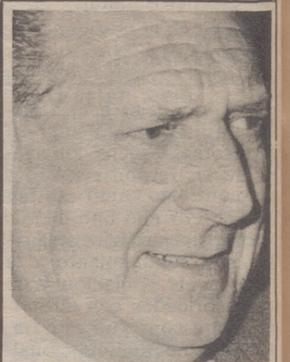
Al hacer acto de presen-

cia la Policía Nacional, los concentrados se dispersaron. Los manifestantes intentaron reagruparse colocando barricadas y lanzaron piedras contra los efectivos policiales que a su vez emplearon botes de humo y pelotas de goma para dispersar a los concentrados.

DETENIDO UN MIEMBRO DE LOS COMITES ANTINUCLEARES

La Guardia Civil ha detenido en el barrio de Romo, del municipio de Guecho, a Alejandro Arribas, miembro de los Comités Antinucleares.

La detención se produjo cuando Arribas se hallaba trabajando con su furgoneta vehículo que ha utilizado para colaborar en diversos trabajos de las jornadas antinucleares contra Lemóniz, que tuvieron lugar durante la semana pasada en esta provincia.



## El conde de Barcelona, en Mallorca

PALMA DE MALLORCA, 3 (Efe).— Su Alteza Real don Juan de Borbón llegó ayer a bordo de su yate "Giralda" a las 9 h. 30' al Club de Mar de Palma de Mallorca, donde el motovelero ha quedado amarrado a su habitual pantalán.

El "Giralda" zarpó del puerto de Saint Tropez (Francia) el lunes por la tarde, y efectuó una travesía con tiempo espléndido hasta la isla de Mallorca, según informó a "Efe" el capitán del barco, Eduardo Caro.

El Conde de Barcelona estuvo reunido con su esposa, Doña María de las Mercedes, en Montecarlo en casa de una prima suya, por espacio de varios días. Seguidamente, y para el viaje de regreso a Palma, embarcaron a bordo del "Giralda" el Conde Gamazo y Javier de la Rosa, amigos personales de don Juan.

Según ha podido saber "Efe", anoche el padre de don Juan Carlos se trasladó al palacio de Marivent para cenar con sus hijos los Reyes de España, y sus nietos, el príncipe de Asturias y las infantas Elena y Cristina.

# El Gobierno no va a recoger velas en Guinea

J.V. COLCHERO  
Enviado especial



MADRID, 3 (ARAGON/expres).— El Gobierno de Calvo Sotelo no va a recoger velas en Guinea Ecuatorial, sino que está preparando un mayor compromiso en la política de cooperación con la única ex-colonia española del África negra. Esa nueva política se pondrá en marcha ya a mediados de septiembre y es probable que incluya en una fase posterior —pero no muy lejana— una visita del jefe del Gobierno español al presidente guineano Obiang.

El plan de recuperar en Guinea el tiempo perdido por el alejamiento que impuso la sangrienta dictadura de Macías no fue un "capricho de Suárez", sino razón de Estado. Ahora, por lo visto, en la nueva etapa de cooperación se pretende buscar una política de consenso a nivel interno en la que se tendrán muy en cuenta los criterios del PSOE, principal partido de la oposición.

España, que prácticamente carecía de experiencia colonial en el África subsahariana, ha cometido errores durante los dos últimos años. Ha padecido, en cierto modo, su sarampión postcolonial, del que está aún reconvaleciente. No ha entendido a esa sociedad traumatizada y basada en rivalidades tribales, con categorías de valores morales muy diferentes a las de Europa.

La ayuda a Guinea no ha dado el fruto que se espera basándose en optimismos del verano de 1979, en el reencuentro de vino y rosas que siguió al derrocamiento de Macías. Para no parecer "neocolonialistas" se estudió de parte española asumir funciones rectoras, tanto en la acción política como en la de volver a poner en marcha la economía. En la nueva etapa de cooperación es probable que se asuma una responsabilidad más directa en los proyectos concretos que se emprendan con aportación financiera y tecnológica. Se vigilará, como es lógico, cualquier sospecha de corrupción, aunque ello no quiere decir que se vaya a andar al acecho de "watergates".

LA AYUDA ESPAÑOLA

Hasta ahora el total de la ayuda española a Guinea

desde agosto de 1979 —desde el derrocamiento de Macías— ha ascendido a algo más de 3.000 millones de pesetas, de los cuales 2.026 corresponden a 1981. Como dato comparativo, una importante empresa automovilística española con dificultades ha costado al contribuyente español en ese periodo de tiempo más de 9.000 millones de pesetas. A esa cifra en pesetas hay que añadir créditos en divisas por un total de 24 millones de dólares (unos 2.400 millones de pesetas más al cambio actual).

España va a una política de mayor implicación y busca, también, una mayor eficacia en esa ayuda. Guinea tiene para nosotros un singular interés por los recursos de materias primas y porque nos puede servir de plataforma para introducirnos en Gabón, Camerún, y

Nigeria, sus inmediatos vecinos con una población total del orden de los cien millones de habitantes y con disponibilidad de "petrodólares". Entre las materias primas, más importancia que el cacao y aun que la madera, puede tener el petróleo. Hispanoil y Gepsa van a cooperar en la explotación de crudo de la plataforma marina en la que hay perspectivas muy alentadoras. De cada dos barriles de petróleo que

se extraigan, uno será para Hispanoil.

Actualmente, la posición del presidente Obiang es sólida a nivel interno y no cabe prever ningún golpe de Estado que altere el equilibrio en la Junta Militar. Obiang va siempre rodeado de un especial aparato de seguridad, a cargo de especialistas marroquíes, que quizá no sean técnicamente muy eficientes pero que velan celosamente por su persona.

## CADIZ: Paliza a cuatro jóvenes que dieron vivas a ETA

CADIZ, 3 (Logos).— Cuatro jóvenes que habían estado en un bar de el puerto de Santa María, profirieron gritos de "viva ETA", "gora Euskadi".

Un grupo más numeroso, también abundando las personas jóvenes, intervino para llamarles la atención diciéndoles que ya estaba bien de gritos de esa índole. Si en principio se callaron, después volvieron a gritar en el mismo sentido y la actitud tuvo la respuesta de una agresión por parte de los que estaban en contra de la misma. Los cuatro recibieron numerosos golpes, uno de ellos, incluso, se asegura que fue pateado y pisoteado en el suelo.

Después de la pelea todos desaparecieron del lugar. Cuando la policía tuvo conocimiento de lo ocurrido, no había persona alguna "que supiera nada". Nadie ha sido capaz de decir quiénes eran los que pronunciaban esos gritos y los que les agredieron después de recriminarles.

Se busca un mayor compromiso en la cooperación

## JUZGADO de GUARDIA



### LA HIJA DE ÉL

**R**OSI, entre mis hijos y tu no quiero que haya distinciones en esta casa.

—¿Pero cómo no va a haber favoritismos entre sus hijos y una como yo, que viene de fuera de la familia?

—Tan de adentro de una madre viniste tu, como ellos.

—Pero yo la perdí el día que me trajo al mundo y la tengo en el camposanto del pueblo, debajo de un árbol.

—¿Y sabes tú, Rosita, cómo se llama ese árbol bajo el que descansa, para ti, el recuerdo de tu madre?

—Sí. Es una acacia.

—¿Y yo, cómo me llamo?

—Pues también es casualidad, Dios mío. No había caído. Usted se llama Acacia, como el árbol frondoso que da sombra a la sepultura de mamá. Parece una cosa providencial.

—Efectivamente, hija. Dios hace las cosas así de perfectas.

—Pero ella murió cuando yo nací, según me ha contando la tía Evarista, que se hizo cargo de mí a la muerte de mi abuela que fue quien me recogió cuando mamá, por salvar su honra y mi vida, perdió la suya en el quirófano, ya que mi madre era soltera. ¿O no lo recuerda usted?

—Hay cosas que, por mil años que vivas, no las olvidas nunca...

—Pero usted, que todo parece saberlo, nunca me contó cómo era mi madre, ni quien pudo ser mi padre.

—Tu padre fue él. Debe bastarte con ese nombre. Era rubio, como tú y llevaba pantalones de pana, cuando los jóvenes no los llevaban, porque era el hijo hermoso de un criado de mi casa.

—Es la primera vez que oigo hablar de él.

—El llevaba al monte el rebaño de cabras y tu madre se escapaba de casa para besarse con el pastor. Y así, hasta un día que empezó a crecerle el vientre a aquella niña de dieciséis años. Sólo que cuando la bajaron a Zaragoza, creyendo que era un tumor maligno, se supo que estaba embarazada de tí, mientras que el cabrerillo, al saberlo, empezó a dar en el monte esos mismos saltos que das tú cuando estás muy contenta, diciendo: "¡Ya puedo comer huevos fritos porque soy padre!"

—Me maravilla escucharla, señora Acacia.

—Tu madre dio a luz en una clínica de pago sin que nadie lo supiera y tu abuela te llevó consigo, entre pañales, mientras el cabrerillo y su padre eran echados del pueblo, a pedradas, como dos perros sarnosos.

—¿Pero cómo es posible que hicieran eso?

—Porque la vida es así. Yo quise llevarte conmigo, pero no me dejaron. Y así, hasta que murió tu abuela, y tiré de tí, ya casada y con dos hijos mayores.

—Pero es que yo sé que a su esposo no le cae bien que usted me tenga este cariño tan parecido al de sus hijos. Y a ellos, aunque son muy buenos conmigo, comprendo que tampoco les guste.

—Mis hijos y mi marido se tendrán que aguantar

—Pero yo no puedo consentir que usted tenga disgustos por mi culpa.

—Por ti ya nadie puede darme un disgusto. De ti ya nadie me apartará, a no ser la muerte o ese buen chico que te deseo, al que sólo exigiré, aunque sea el más pobre del mundo, que te ame como él.

—Pero, señora Acacia, es que en mi cabeza de chica pueblerina, criada a las faldas de mi abuela, y sin otro cariño que este que descubro en usted cada día, no cabe explicarse tanta bondad hacia mí.

—Si lo inexplicable, como en este caso, pudiera explicarse para que el mundo fuera mejor y lo entendiera, el mundo sería de otra manera. Pero no está en mis manos cambiarlo. Por otra parte, Rosita, piensa que es muy hermoso que en nuestras vidas haya un poco de misterio sin desvelar. Sabes, ya por lo menos, que eres hija del amor de aquél cabrerillo saltarín que quería comer huevos fritos el día que tú naciste. Y también hija del primer amor de aquella muchachada cuyo recuerdo reposa, para tí, debajo de la acacia de un cementerio de pueblo.

—Sí, sí, señora Acacia. Todo esto lo entiendo y es muy hermoso saber que he nacido del amor. Pero lo que no entiendo es por qué se porta conmigo así.

—Porque tú, Rosita, eres la hija de él...

*A la muerte de la que ella ya intuyó que era su madre, Rosa, de 26 años, soltera, ha tenido enormes disgustos con los dos hijos legítimos de la difunta Acacia, ya que en su testamento los bienes han sido repartidos de modo que una buena parte de ellos, y todas sus joyas, vayan a parar a manos de Rosa, la hija de él...*

BRUNET



Según estadísticas de la Policía Municipal

## El barrio de la Jota, el de mayor índice de delincuencia juvenil

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres)

La delincuencia juvenil es en gran medida consecuencia de la expansión urbana y del desarrollo de las ciudades. Aunque ya en la novela picaresca se relatan situaciones que hoy, en una sociedad más estructurada y llena de normativas, entrarían en la catalogación de delitos, Zaragoza capital tiene sectores donde el índice de delitos cometidos es mayor y sus protagonistas son muchachos cuyas edades oscilan entre los 10 y los 16 años. El barrio de La Jota ofrece los mayores indicios de

delincuencia de menores según las estadísticas ofrecidas por la Policía Municipal.

En una relación que comprenden los meses de abril, mayo, junio, julio y agosto, el número de adolescentes detenidos por miembros de la Policía Municipal ascendió a 48. En su mayor parte jóvenes cuyas edades oscilan entre los diez y dieciséis años. Proceden en su mayoría del barrio La Jota, y sigue en frecuencia de procedencia el Picarral, continuando el índice de origen repartido por otros sectores como

son Las Fuentes, Delicias, Centro y San José.

La mayor parte de estos jóvenes vive con sus padres y también hay un promedio elevado de muchachos que proceden o están en reformatorios. Siendo el tipo de delito más común el robo o detenciones contra la propiedad: 28 detenidos. En segundo lugar delitos contra la seguridad del tráfico (conducción temeraria, infracciones etc.) con un total de 10 detenidos. Y como tercera causa, los delitos contra las personas, ocho casos.

El día 11 de octubre

## También habrá Marathon Popular en las Fiestas

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres).— La I Media Marathon Popular "Fiestas del Pilar" se va a celebrar el día 11 de octubre coincidiendo con las jornadas festivas de la ciudad de Zaragoza. La distancia a recorrer constará de un total de 21 kilómetros.

Esta prueba deportiva está organizada por el Servicio Municipal de Deportes con la colaboración de la Federación Aragonesa de Atletismo y la Delegación de Festejos del Ayuntamiento. La misma está abierta a todas las personas sin distinción de edad, sexo y condición.

En los 21 kms. de recorrido, que se iniciarán en la

Avenida de Cesareo Alierta, existirán puesto de control de dorsales, así como de avituallamiento de líquido. El tiempo máximo que se deberá emplear en el recorrido será de 3 horas.

Las inscripciones se podrán realizar a partir de 1 de octubre, de 6 a 9 de la tarde en Radio Juventud. Todos los participantes inscritos estarán bajo los beneficios del seguro de la Mutualidad General Deportiva. El plazo de inscripción terminará el día 10 a las 9 de la noche y el precio será de 75 pesetas. Los corredores recibirán un diploma de participación con el puesto y tiempo alcanzado, al mismo tiempo que los primeros calificados recibirán trofeos así como

varios premios consistentes en viajes para participar en otras carreras de España.

El Servicio Municipal de Deportes ha facilitado un plan de entrenamiento para las últimas semanas en el que se recomienda correr tres días (alternos, a ser posible del 7 al 13 de septiembre cubriendo 5, 6 o 7 kilómetros, respectivamente. Del 14 al 20 de septiembre, corras tres días cubriendo 6, 8 y 10 kilómetros y del 21 al 27 de septiembre 6, 8, 10 y 12 kilómetros cada día. A partir de este día y hasta el 11 de octubre se recomienda trotar suave por asfalto aumentando progresivamente la distancia y el tiempo y alternando con un día de descanso.

## En breve

### CERAMICA EN MAGALLON

Del 28 de agosto al 4 de septiembre se encuentra expuesta al público en Magallón, la Exposición Itinerante de Cerámica y Alfarería de Zaragoza, en los locales de la Agrupación Escolar "Juan Cabrera" en horas de visita de 7 a 9 de la tarde.

Ha sido organizada por la Delegación Provincial del Ministerio de Cultura y el Ayuntamiento de Magallón.

### MEDITACION TRASCENDENTAL

"Hoy, jueves 3 de septiembre, a las 8,30 de la tarde tendrá lugar en la sala de actos de A.E.C.I.C. c/ Conde de Aranda, 42-44, tlf. 442771, la primera conferencia introductora a la técnica de la Meditación Trascendental.

Estará seguida de un coloquio y será de entrada libre.



La Curroplastic Show Band, un grupo satírico rockero de Zaragoza

## «Nos enganchamos bien y subimos hasta las estrellas»

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres, por Margarita BARBACHANO).— *La vida es un pirulí de plexiglás. Más o menos esta viene a ser la filosofía comercial del grupo la "Curroplastic Show Band" con su cerebro al frente, detrás, en medio, Curro Fatás. Aunque, como suele ocurrir, él dice que no se ve de cerebro. Son una banda increíble que sabe imponer la marcha o que la recoge del público adicto que les sigue cuando se anuncia el espectáculo. Chema, Pedro, Roy, Mariano y Curro son sus nombres. Y llevan en esto del mundillo musical nueve años. Antes iban de "Puturrú de Fuá", pero decidieron salir del agujero aragonés y lanzarse a la estratosfera. En noviembre sale su primer elepé.*

A pesar de vivir en Zaragoza toda su vida, en alquileres de pisos, resultan itinerantes. La casa de Curro Fatás ofrece la imagen del cambio: cajas de cartón repletas, libros amontonados por los suelos y el sorprendente vestuario reposando en bolsas de plástico. Nada más entrar en la vivienda el portero se dirige hacia el héroe rockero con un respetuoso "don Curro". "Sí; es curioso. Últimamente me llama así, antes me decía don Francisco, pero, como nos vamos, se ve que rebaja la categoría". Curro Fatás, cuando no va de showman, resulta un hombre serio, pausado en la reflexión, incluso se diría que un punto triste. Ahora, eso sí, cuando muda las gafas de miope por las divertidas alas de mariposa, sale por su cuerpo serrano el curroplastic con toda la ironía y el ingenio que ustedes quieran.

—El "Puturrú de Fuá" fue una experiencia muy válida para el momento aragonés. Lo dejé por la inviabilidad de salir del "agujero aragonés" y porque no se podía hacer un producto exportable, con músicos buenos, con un equipo en condiciones. Vamos que la música que hoy pega por ahí es de calidad y no sólo podemos funcionar basados en mis gracias, en mis ocurrencias. Actualmente nos lo hemos planteado en plan de hacer música importante, con textos divertidos y que digan cosas. Como es lógico seguiremos manteniendo la figura del Showman y la base de rock-espectáculo. Pero no en la línea de "Curro y sus muchachos".

Y Curro va explicando muy serio la vida profesional y los avatares por los



que han pasado hasta llegar a formar este nuevo grupo. Después de varios meses de buscar gente, la banda se ha formado con los músicos que han estado siempre en todas las experiencias musicales de Zaragoza: gente de los Micki Maus, Chicotén. Como dice Curro, "los que han dado el callo en la ciudad". Porque ya se sabe que en los últimos ocho años han sido siempre las mismas personas las que han animado el cotarro y se trataba de eso, de reunir las fuerzas dispersas por aquí y por allá.

Todos juntitos de nuevo han creado la Curroplastic Show Band, formada por Pedro Peralta: batería y voz, Billi Roy: bajo, Mariano Conget: guitarra, teclados y voz, Chema Peralta: guitarra y voz, Curro Fatás: voz, solista. Y con una ficha técnica de equipo por todo lo alto: monitores de escena de 800 W., equipo de luces de 15.000 W., equipo de sonido a 3 vías activas de 1.500

W., técnico de sonido, luminotécnico, montadores, y hasta unas medidas mínimas de escenario requeribles se han impuesto los figuras.

—El dinerito para formar todo esto —explica Curro— nos vino en forma de maná con una ayuda personal que debe ser devuelta. Pero, ¡ajo! nada de subvenciones, ni cosas oficiales, ya digo: un maná en forma financiera que nos posibilita contar con un buen equipo, una furgoneta. En fin que funcionamos de forma similar a

ir en estos casos. Nos hemos permitido el lujo de tener un buen equipo técnico, contar con un vestuario adecuado, poder hacer pruebas, cambiarnos y..., cuidarnos. Porque no veas tú, la imagen tan horrible que se ofrece al público cuando uno mismo tiene que montar y desmontar el tinglado, hacer las reparaciones de sonido, las pruebas todo eso..., queda fatal. Además hay que tener en cuenta que somos ya una empresa constituida, tenemos unos técnicos a los que pagar un sueldo, aunque luego para nosotros no llegue la pasta. En fin, que visto desde el comienzo, el planteamiento puede parecer ruinoso, pero esperamos salir adelante.

### A LA CONQUISTA DE MADRID Y LOS CIRCUITOS MUSICALES "MAS SELECTIVOS"

Con las ideas rutilantes en la cabeza, los chicos se escapan a Madrid, y actúan nada menos que en la discoteca Long Play (la regentada por el hermano "cachondo" de Suárez). Allí hacen una presentación privada y se llena por el todo Madrid del mundo del espectáculo y de los circuitos musicales más selectivos. Están todos: Urbarri, Carlos Tena, los 20 o 30 periodistas que enjuician la cosa. Resultado: las críticas madrileñas les ponen por las nubes, se quedan sorprendidos de que en provincias salgan productos como éste. Los entendidos de la capital coinciden en que esos chicos dan cien vueltas a los grupos de la nueva ola madrileña. Y además resulta que son muy divertidos. Por ejemplo el próximo elepé titulado "Seguiremos informando", tiene canciones como "Mi chica preferida", un tema comercial; "Anfetis rock"; "No quiero crecer"; "Lechuga fresca"; "Guardia urbano alevosamente atropellado", muy en la línea urbana de la orquesta Platerra; "La tercera guerra mundial", un tema muy alegre, según dice Curro; "mundo perdido", este disco va de cuando los marcianos vienen a la tierra después de la explosión y se las piran rápidamente.

En noviembre aparecerá su primer «elepé»

la de cualquier otro grupo del país situado arriba. Porque ya pasamos de aventuras. Todo quedó listo en septiembre del 80. Ahora ya podemos salir desde el primer momento de una manera contundente. La gente se va a encontrar con que siendos unos perfectos desconocidos van a ver a un grupo de gran profesionalidad.

### "VAMOS UN POCO DE SEÑORITOS"

Ellos lo tienen claro, no van en plan demagógico. Dicen sin disimulos que pretenden lanzarse a lo comercial pero con calidad. "Un pupurri de experiencias anteriores, mezclando convenientemente la canción satírica, el jazz, rock, la suma de aportaciones individuales". Es de suponer que la mezcla resultante sea explosiva.

—Por supuesto que sí, nos queremos lanzar a la aventura del show-bussines por todo lo alto. Es decir que vamos un poco de señoritos, que es como hay que

## El presidente de «General Motors» visitó Figueruelas

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres).— Ayer llegó a Zaragoza el presidente de "General Motors Corporation", James McDonald, acompañado de varios altos ejecutivos de la empresa, con objeto de visitar la nueva factoría que General Motors está construyendo en Figueruelas.

El Sr. McDonald y sus acompañantes procedían de Cádiz, donde recorrieron las instalaciones de las fábricas de componentes en construcción en Puerto Real.

Desde el aeropuerto se dirigieron directamente a la

de cumplir las previsiones respecto a su culminación.

Finalizada la visita, en uno de los edificios de la planta le fueron mostrados al señor McDonald los planes de cada departamento de "General Motors España" por los diferentes directores, a través de explicaciones personales y proyección de diapositivas.

Desde Figueruelas, la comitiva se trasladó al centro de formación que el INEM tiene en Miralbuena, y que está siendo utilizado por "General Motors España"



Los señores McDonald y Stempel son recibidos por el señor Nerod al llegar al aeropuerto de Zaragoza.

planta de Figueruelas, donde realizaron un minucioso recorrido por las diferentes naves que componen la factoría, prensas, carrocerías, pinturas, ensamblaje y acabado final, componentes del chasis, edificio de mantenimiento de los vehículos, observando la evolución y el proceso de construcción de la nueva fábrica de coches, que se encuentra en periodo

para formación y entrenamiento de su personal, donde explicaron a los visitantes las particularidades del centro.

El señor McDonald finalizó la jornada reuniéndose con los ejecutivos de "General Motors España", y abandonará Zaragoza hoy dirigiéndose hacia Viena, donde se está montando la planta de motores y transmisiones.

## Los comunistas aragoneses celebrarán su primer congreso en diciembre

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres).— Tras la celebración del X Congreso nacional en Madrid, y después del paréntesis veraniego, los comunistas aragoneses están emprendiendo su actividad política encaminada a la celebración del I Congreso del Partido Comunista de Aragón que tendrá lugar en diciembre.

Se inicia, pues, la tarea de aplicar las conclusiones que se tomaron en Madrid a finales de julio y del que salieron elegidos miembros del comité central Adolfo Burriel y Luis Martínez. Un trabajo que se inscribe dentro del marco de descentralización que inspira a los comunistas en nuestra región. En este primer congreso se elegirá el órgano de dirección y se elaborará la tesis y los Estatutos por los que se regirán.

Entre otros de los temas que preocupan a los comunistas aragoneses, según Adolfo Burriel, secretario provincial del partido, se encuentra el desarrollo de la autonomía aragonesa tanto desde el punto de vista constitucional como los aspectos derivados de la política regional. La entrada en la OTAN es otro aspecto que preocupa a los militantes, que creen que tiene mayor incidencia en Aragón por la situación de la base americana. Para ello, van a iniciar una campaña a distintos niveles, siendo la semana a celebrar en Las Fuentes la primera actividad de divulgación. Del día 10 al 17 se piensa organizar una serie de actos con proyecciones de películas y conferencias encaminadas a mostrar la postura contraria de los comunistas a la entrada en la OTAN.

El propio concejal de Urbanismo colocó el aviso

## El Ayuntamiento declara ilegal una parcelación en Garrapinillos

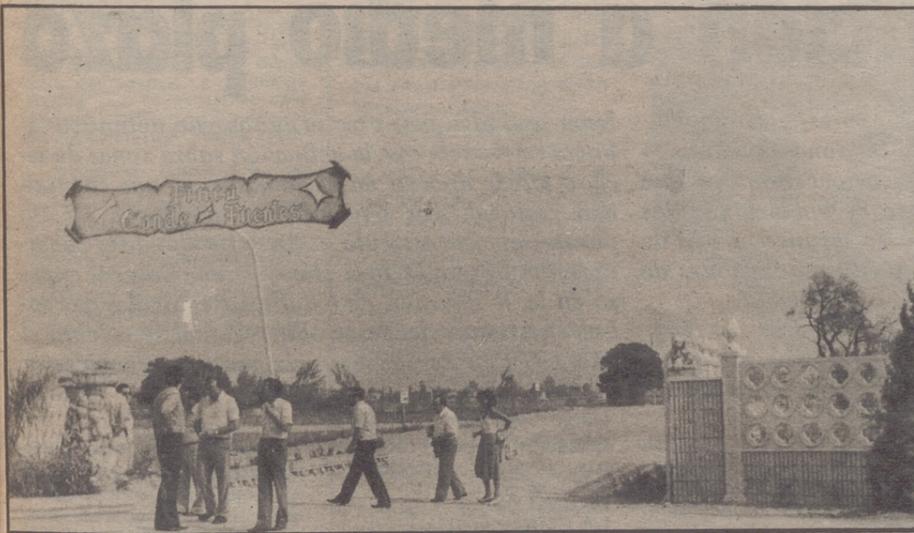
ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres). - En las inmediaciones de Garrapinillos están apareciendo estos días carteles anunciadores de venta de "huertos familiares en el mejor regadío". Se da la circunstancia de que esta importante parcelación de terrenos es ilegal por no contar con la preceptiva licencia municipal.

Los miembros de la comisión de Urbanismo del Ayuntamiento de Zaragoza, concejales de los diversos partidos y técnicos de la sección, se trasladaron ayer miércoles al término de la sesión ordinaria de la comisión de Urbanismo, hasta las inmediaciones de Garrapinillos con el fin de colocar avisos

en cuyos márgenes, diversos carteles anuncian la venta de "huertos familiares en el mejor regadío". Los miembros de la Corporación y los técnicos de Urbanismo se aproximaron hasta el chalet donde se ofrece información sobre la venta de parcelas, que se hallaba cerrado. El concejal

que su adquisición para la construcción de chalets les pueda irrogar. Dos de septiembre de mil novecientos ochenta y uno. El alcalde, Ramón Sainz de Varanda.

Además del hecho de que la parcelación de la finca "Conde Fuentes" no cuenta con la licencia preceptiva del Ayuntamiento, no podría obtenerla porque el plan general vigente, que afecta también al barrio de Garrapinillos, exige para las parcelaciones de suelo rústico un Plan Parcial previo que no existe, ya que, de otro modo, quedaría cam-



sobre la ilegalidad de una importante parcelación de terrenos cuya venta es anunciada profusamente en los últimos días a pesar de no contar con la licencia municipal.

Los terrenos están localizados en la llamada Finca "Conde Fuentes", situada en la carretera de Garrapi-

José Luis Martínez Blasco y el resto de los miembros procedieron a colocar escritos firmados por el alcalde con el siguiente texto: "Esta parcelación, por no contar con la licencia municipal, se conceptúa como parcelación ilegal. Lo que se advierte a los posibles compradores para evitarles los perjuicios

biada de hecho la calificación del suelo. Por otra parte las normas del Plan General exigen que la unidad mínima de cultivo en tierra de regadío, sin que ello dé derecho a edificar chalets, debe tener al menos 4.000 m<sup>2</sup>. En la parcelación citada se ofrecen terrenos en venta a partir de 700 m<sup>2</sup>.

El título es meramente honorífico

## Nombrado obispo de la antigua diócesis aragonesa de Sasave

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres). En un despacho difundido por la agencia "Efe" y fechado en la Ciudad del Vaticano se señala que el Papa Juan Pablo II ha nombrado obispo titular de la antigua diócesis aragonesa de Sasave al padre Alfonso Gallego de la orden de los Agustinos Recoletos, con el cargo pastoral de obispo auxiliar del Sacramento (California, Estados Unidos).

La nota de agencia señala a continuación que monseñor Gallego es el segundo obispo titular de la diócesis de Sasave, antigua sede episcopal sufragánea de la sede metropolitana de Tarragona en el Alto Aragón, desaparecida durante la dominación musulmana en España, y cuya situación corresponde hoy al despoblado de San Adrián de Sasave, en el municipio de Borau en la provincia de Huesca y cercano a Jaca.

"A/e" se ha puesto en contacto con Antonio Durán Gudiol, canónigo archivero de la Catedral de Huesca y exper-

to en temas religiosos en Aragón. Según la versión facilitada por Durán Gudiol, la sede de Sasave corresponde a una interpretación que se hiciera en el siglo pasado a partir de unos textos encontrados y de unas inscripciones en la entrada de la Iglesia de Sasave, en la que se puede leer "Aquí descansan tres obispos". Sin embargo, Durán Gudiol afirma que nunca existió una sede episcopal y que, en cualquier caso, podría ser que durante la dominación musulmana, el obispo de Aragón con sede en Huesca se exiliara durante una temporada en este lugar del Alto-Aragón para trasladarse más tarde a Jaca. Actualmente esta titulación es meramente honorífica, no teniendo pues atribuciones propias de los regentes de un episcopado.

Durán Gudiol cree que el hecho de que se otorgue la categoría de sede a esta población responde a una leyenda y nunca a una investigación histórica, que pudiera aportar mayor relevancia.

Durante su visita al Ayuntamiento

## «Viva la Gente» preguntó sobre la Base americana

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres). Los componentes del grupo juvenil americano "Viva la gente" visitaron el Ayuntamiento, el pasado martes poco antes de su última actuación pública en Zaragoza. La visita a la Corporación estuvo motivada por el interés del grupo musical en mantener un diálogo con el alcalde y otros miembros del Ayuntamiento. Ramón Sainz de Varanda, acompañado de varios concejales, recibió al grupo de jóvenes con palabras de bienvenida y les ofreció la casa de los zaragozanos.

Los componentes del grupo interpretaron en el Salón de Sesiones tres números musicales, para, a continuación, mantener un diálogo con el alcalde sobre diversos aspectos de la transición política y de la actualidad española. Sus preguntas se refirieron fundamentalmente a la presencia de partidos de izquier-

da en el Ayuntamiento de Zaragoza, a la existencia de la Base norteamericana en nuestro municipio y a las autonomías. En cuanto al tema de la Base americana varias preguntas trataron de conocer cuál era la opinión del Ayuntamiento y de los ciudadanos de Zaragoza sobre su permanencia, así como sobre las relaciones humanas y sociales de los zaragozanos con la comunidad norteamericana adscrita a la Base. El señor Sainz de Varanda, que había saludado cordialmente el mensaje de cultura y hermandad aportado por el grupo "Viva la gente", recordó el acuerdo municipal contrario a la permanencia de la Base americana y afirmó que la opinión mayoritaria de los zaragozanos es también contraria a la existencia en nuestro suelo de bases militares extranjeras. Los componentes del grupo fueron obsequiados con pequeños recuerdos de la ciudad.

TERUEL

Las Fiestas del

## Jamón siguen amenazadas por la huelga de Hostelería

● La denominación de origen, una gran esperanza para la economía provincial

TERUEL, (ARAGON/expres). - Ya tenemos las Fiestas del Jamón encima y, con los festejos, un acto en el que miles de turolenses han puesto sus ilusiones: la constitución del Consejo Regulador de la denominación "Jamón de Teruel". Esta denominación, este Consejo, abre a nuestra provincia nuevos horizontes en su economía. Que los alcances o no, sólo dependerá de nosotros y de la suerte de que al frente del organismo regulador contemos con un hombre joven, dinámico, que además de su ímpetu juvenil, cuente con la experiencia del trabajo bien hecho, de la obra realizada paso a paso, meticulosamente, sin dejar un solo hilo por el que pueda deshacerse la madeja trazada con inteligencia y sacrificio.

Todas las precauciones serán pocas en los primeros tiempos y el Consejo Regulador tiene la obligación y el deber de velar para que el fraude no se produzca y que ni una sola pieza que no reúna las condiciones estipuladas, llegue al mercado consumidor con el marchamo de "Jamón de Teruel".

Acreditar un producto cuesta muchos sacrificios, de los que nuestro jamonero tiene clara conciencia a tenor de los que han tenido que realizar hasta hoy. Desde ahora, todo será más difícil, pero también más atractivo, porque a fin de cuentas esto de acreditar el jamón que aquí se produce, sólo depende de nosotros y este reto no lo puede perder Teruel. Ni lo perderá.

Otra cosa. La fiesta del jamón no debe quedarse donde está. Opino que año tras año deben añadirse nuevos atractivos teniendo como meta una Feria Nacional de Ganado Porcino. Imaginen lo que tras esa Feria puede haber y lo que puede significar para Teruel. Yo creo que ahora mismo, en esta tierra, hay hombres capaces de conseguirlo.

Sea como sea, lo que hace falta es que técnicos, empresarios, industriales, ganaderos y modestos productores,

trabajen conjuntamente y con entusiasmo para conseguir un producto, un jamón, cuyo origen sea un timbre de orgullo para la provincia. No olviden que la gastronomía es la llave que abre todas las puertas.

LA HUELGA DE HOSTELERIA

Hasta la hora de redactar estas líneas todavía no se ha llegado a un acuerdo en el conflicto que en defensa de sus reivindicaciones mantienen los trabajadores de la hostelería. No entramos en el origen de la huelga ni en la justicia de las posiciones que cada una de las partes defiende, pero sí queremos hacer un llamamiento a unos y otros para que busquen un punto de coincidencia que les permita llegar a una rápida solución del problema.

MAS CALIDAD QUE CANTIDAD

Nos gustó la entrevista que la emisora aragonesa de TVE hizo a dos representantes de los jamoneros turolenses. Y nos gustó por dos razones, porque estuvo muy bien hecha y porque "Rui-señores" ya no es un feudo de Zaragoza, sino de todo Aragón y cada día son ma-

yores los espacios que se dedican a Huesca y Teruel.

Volviendo a la entrevista, uno de los invitados dijo que en cuanto al Jamón de Teruel debe hablarse más de calidad que de cantidad ya que la producción es muy pequeña. Pues vamos a ver si es posible que sin perder esa calidad se produzca lo suficiente para cubrir la demanda. Con un poco de ayuda, todo es posible. Un poco de ayuda nada más, porque hay algunos a quienes hay que dárselo todo hecho. Y aun así protestan.

MUSICA ARAGONESA

La verdad es que no hay una música popular aragonesa fuera de la jota. Muestra juventud sigue cantando las mismas canciones tradicionales de siempre y bien se inclina por la "sardinera de Santurce" o se entusiasma con el "Asturias, patria querida". Típicamente nuestro, nada. ¿Por qué esta alergia, de los compositores aragoneses hacia lo autóctono?

Un gran músico, don Abel Vicente, en una entrevista que le hacen en "Diario de Teruel" lo explica así: "Mientras todos los responsables de la música, profesores y alumnos, educadores y educados, directores y dirigidos no nos dediquemos a ella más por vocación que por intereses personales y egoístas, no saldremos de nuestra mediocridad artístico-musical".

Luego explica otras causas, pero lo dicho es una razón bastante esclarecedora. Lo malo es que ahora son muy pocos los que hacen las cosas por amor y muchos los que sólo se mueven por dinero. En fin, paciencia. Ya vendrán otros tiempos.

CANTAL

Ayer era monte

## Campos de girasoles en el Alto Secarral

Con Alberto Fuertes, pionero de nuevos cultivos, ahondador de aguas subterráneas, remontamos la tarde densa de tormentas, hacia el monte. La Laguna de Gallocanta, al fondo, encendía los fuegucillos de la sal, en la parte de ciénaga seca. Al atardecer, cuando sopla el aire de la Sierra de Santa Cruz, la náusea del fangal invade los pueblos situados a poniente: Las Cuerlas, Bello, Odón y Torralba de los Sisones.

Vista así, al desnudo, la Laguna es un lugar perdido, un paisaje desolado y la constatación de que la sequía ha producido más estragos de los que, en lo que va de siglo, recuerdan los ancianos del llano. No es, por supuesto, su expresión habitual, pero algún recurso habrá que potenciar para que no lo sea.

DEBAJO, EN EL SUBSUELO HAY AGUA

De esta evidencia no duda nadie, porque los campesinos del campo de Bello la ven manar en las zanjas que Alberto Fuertes abrió para drenar el Prado de Las Cuerlas, donde campa la remolacha y florece tardío el girasol. Y en los pozos artesanos que riegan parcelas mínimas de huerta, verdeantes entre los rastros. ¿Qué sucede, entonces, en el campo de Bello para que los agricultores no se decidan a solucionar de una vez por todas el problema de la sequía pertinaz que asola estas tierras durante los últimos años?

Sucede que para cambiar el secano en regadío hace falta quererlo, no sólo tener el agua a poco coste, sino disponer de unos mecanismos socioeconómicos que propicien dicha transformación. Ocurre, también, que la necesidad no agobia hasta límites desesperados, y las tierras, con una regulación media de lluvias, siguen siendo fértiles.

Pero continuar confiando ciegamente en los métodos tradicionales, y seguir rechazando los beneficios que proporciona la concentración parcelaria, no puede, a la larga, redundar en provecho del campo de Bello.

EL MONTE PRODUCE BUEN GIRASOL

Mis paisanos me van a

permitir que me refiera aquí, de nuevo, a un hombre que ha aportado a estas tierras enseñanzas y beneficios. Este hombre se distingue porque posee, entre otras, la facultad de adivinar el futuro agrario de Teruel, y posee la clarividencia lógica y aplastante de quien ha invertido esperanzas donde había inercia.

¿Y qué otra cosa están pidiendo a gritos los depauperados secanos de la provincia? No ya los lugarejos perdidos en las sierras, abandonados desde la década de los sesenta, sino los llanos abiertos en las mesetas aledañas a los ríos Jiloca, Alfambra, Matarranya, Turia, Guadalupe... Los llanos de Bello, en una palabra, ya que nos referimos al reciente fracaso de las cosechas de cereal.

EL EXITO DEL GIRASOL

Pues bien, gracias a la introducción del cultivo del girasol en la comarca —y aquí es donde incide la previsión del hombre a que nos referimos, que no es otro que Alberto Fuertes— hemos podido comprobar, cuando la cosecha está asegurada, que, si en lugar de seguir con los métodos tradicionales, se hubiera seguido su ejemplo, podríamos contemplar hoy en estas tierras fecundos campos aureolados de coronas amarillas.

Como sucede en la parte de monte roturado por la iniciativa y acción de Alberto Fuertes sobre los términos de Odón, Hombrados, Campillo y El Pobo, productor durante las últimas añadas de buen trigo "pané", pero que este año se ha sumado también al fracaso cerealista. No ha sucedido así con el girasol, que ofrece, en la suave loma fertilizada por el arado y los abonos, la vasta extensión de doscientas hectáreas siguiendo el curso del sol que avala el fruto.

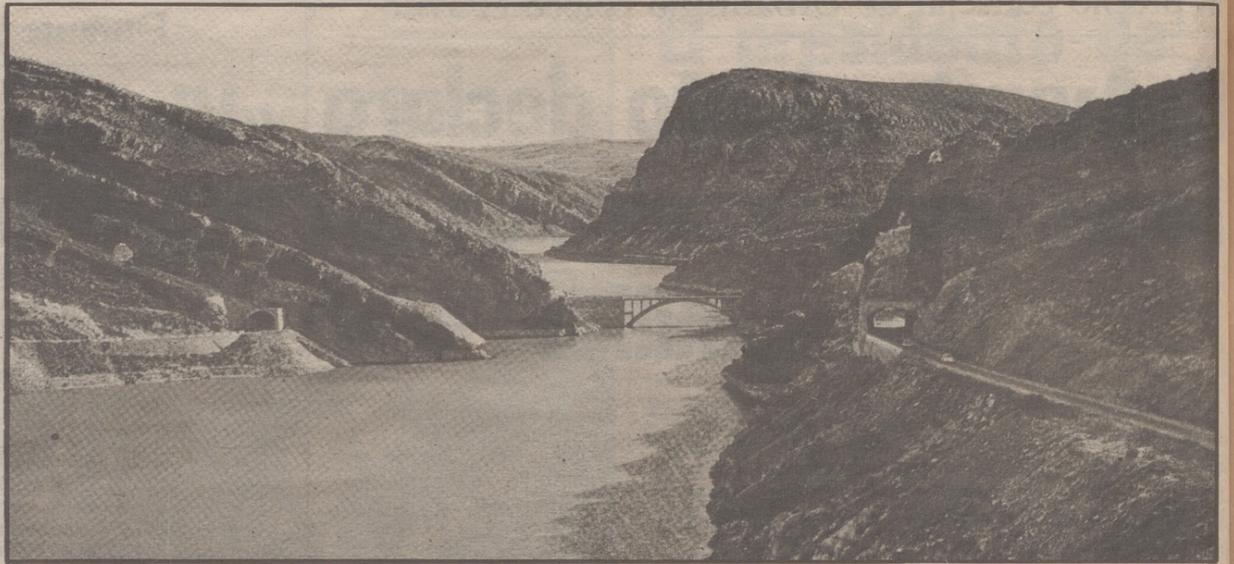
A pesar de ello, en otras zonas, somos deficitarios, pues este año va a menguar la producción de girasol en un 50 por ciento, es decir, produciríamos alrededor de 330.000 toneladas y tendríamos que recurrir a la importación para cubrir las necesidades nacionales de este tipo de aceite.

Juan Antonio USERO

### Ayer se reunió el Consejo de Gobierno de la D.G.A.

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres). — Como ya se había anunciado, ayer por la tarde celebró reunión el Consejo de Gobierno de la Diputación General de Aragón en una sesión larga e intensa en la que se trataron asuntos pendientes, al mismo tiempo que se tramitaron distintos expedientes de importancia.

Esta es la primera reunión que celebra el Consejo de Gobierno de la D.G.A. después del paréntesis veraniego y aunque no se ha proporcionado referencia de lo tratado, se espera que en el día de hoy se haga pública una nota informativa anunciando lo tratado en la referida sesión.



Conclusiones de la V Reunión de Estudios Regionales

## Los regadíos retienen la población a medio plazo

ZARAGOZA, 3 (ARAGON/expres). — La implantación de los regadíos en distintas zonas de la región produce unas consecuencias socioeconómicas que se manifiestan en un aumento de población en las comarcas afectadas, así como en un incremento de la potencialidad económica y en las dotaciones de servicios de los núcleos.

Estas son unas conclusiones primarias, que necesitan una aproximación más profunda para llegar a

La puesta en regadío de unas comarcas como son la zona de riegos del Cinca y las tres fases en que se ha dividido los Monegros han producido determinados impactos, los cuales son inferidos al comparar las comarcas entre sí. Dichas repercusiones permiten prever los estados de las futuras comarcas que llevan menos tiempo en los procesos de transformación en regadío. Al mismo tiempo los elementos del territorio en los que se producen impactos permiten definir los aspectos mínimos que deben ser considerados en la planificación de los regadíos.

INCREMENTO DE LA ACTIVIDAD ECONOMICA

Según el estudio al que hacemos referencia, el impacto demográfico se fija más en cantidad de población. El sistema de ciudades se equilibra más por reducirse la polaridad al centro de la comarca y agrandarse los estratos intermedios. En resumen, se consigue frenar la emigración y por tanto la pirámide de población es más equilibrada. Al mismo tiempo, el potencial de actividades económicas se incrementa con las áreas de regadío. Se consigue una actividad agraria más variada. Como consecuencia directa de esta animación económica se produce una reinversión económica en las áreas de regadío.

La variación con respecto a las dotaciones queda puesta de manifiesto al principio y al final de la evolución del regadío, como consecuencia de la realización de obras de infraestructura. El sistema de dotaciones varía sustancialmente en el tiempo que dura la realización de las obras. En lo que se refiere a las relaciones espa-

ciales se producen variaciones en la comercialización y en los desplazamientos para satisfacer las necesidades primarias. Lo mismo ocurre con la planificación urbanística donde se produce alguna variación en el sector de la vivienda.

Centrándonos más directamente en el tema de la población que en última instancia constituye el factor más importante del desarrollo de una comarca, en el estudio se indica que la población de una comarca que se transforma en regadío podría ser descendente durante el periodo de tiempo en que la comarca se encuentra en agricultura de secano, as-

tener una idea más precisa aunque no definitiva sobre la relevancia que la actuación sobre zonas de secano puede aportar en el conjunto de una comunidad regional. Las conclusiones que van a ser expuestas en este artículo están extraídas de la comunicación libre que José María Ureña Francés expuso en la V Reunión de Estudios Regionales que sobre cuestiones de desarrollo regional se celebró el año 1979 en Zaragoza, y que han sido recogidas en un libro editado por la CAZAR.

nalización de las obras infraestructurales de regadío).

FRENO DE LA EMIGRACION

Como ejemplo concreto, en la comunicación de José María Ureña se indican los impactos sobre la tendencia a la emigración de la población, basados en el análisis de los datos del censo de 1970. La tendencia a la emigración ha resultado ser mayor en las dos comarcas de secano del Cinca y los Monegros e incluso grande aunque un poco menor en la comarca que lleva muy poco tiempo en regadío (Monegros-2). Dicha tendencia presenta un valor todavía

### ● Evitan también una mayor dependencia comarcal

inferior en la comarca que lleva al rededor de 20 años de regadío (Monegros-1). Parece por tanto, según lo argumentado por la comunicación de José María Ureña, y según señala él mismo, que el impacto de los regadíos constituye una reducción de la tendencia a emigrar en el periodo de los veinte años de regadío en el medio plazo y un poco más en el largo plazo. La reducción de la tendencia a la emigración, en el periodo de veinte años de regadío, se puede explicar porque a partir de este momento el efecto sobre la emigración se empieza a sentir.

Menor interdependencia

MENOR INTERDEPENDENCIA

Otro aspecto a tener en cuenta es la incidencia en la preocupación de los vecinos ante la implantación de las nuevas obras. En primer lugar la población siente interés por cómo se va a llevar la organización administrativa de las obras y cooperación

ciudadana. Por otra parte, analizando los datos obtenidos en la encuesta realizada por el autor, aparece muy claramente una mayor tendencia a gastar dinero en la época de la ejecución de las obras que en las demás. Esto se muestra en los gastos de diversión, equipamiento de la casa y en la mayor cantidad relativa de dinero que piensan los habitantes que ellos manejan. La utilización del dinero en el banco es siempre bastante importante excepto los 35 años de regadío, en que disminuye en un 50 por ciento, lo cual es paralelo a las mayores rentabilidades que las inversiones en el campo presentan en este periodo.

En la comunicación que comentamos se analizan asimismo los impactos sobre las relaciones intermunicipales. En primer lugar, la proporción que se queda en el mismo pueblo disminuye con el tiempo de regadío, lo que indica un desarrollo de la comercialización o dependencia hacia el exterior. (Monegros-1 vende en el mismo pueblo el 67 por ciento de la producción, Aragón y Cataluña el 48 por ciento y Urgel el 25 por ciento); en segundo lugar, la proporción de dicha producción que va a los núcleos importantes de la propia comarca y de las demás comarcas disminuye (88 por ciento en el Cinca, 7 por ciento en Monegros, 20 por ciento en Aragón y Cataluña y 21 por ciento en Urgel) por lo que disminuye la interdependencia comarcal con las comarcas cercanas, y, en cuarto lugar, puede verse cómo la comercialización hacia grandes ciudades aumenta con el tiempo en regadío (12 por ciento en Cinca, 26 por ciento en Monegros, 33 por ciento en Aragón y Cataluña, 50 por ciento en Urgel).

**Mundo**  
EXPRES

**PAKISTAN: LAPIDACION POR ADULTERIO**

KARACHI, 3 (Efe).—Un conductor de autobús y una joven paquistaníes han sido condenados por un tribunal islámico a cien latigazos cada uno y a muerte por lapidación, por haber cometido el crimen de adulterio, según se supo ayer en Karachi.

El conductor de autobús escolar, Allah Baksh, y la joven con la que se fugó en enero pasado, fueron reconocidos culpables según la ley islámica, que condena estas relaciones ilícitas.

La decisión del tribunal ha de ser confirmada por un tribunal superior islámico.

Es la primera vez que se pronuncia en Pakistán una muerte por lapidación desde la entrada en vigor de la ley islámica hace unos años.

**EL PRESIDENTE SENEGALES, EN FRANCIA**

DAKAR, 3 (Efe).—El presidente del Senegal, Abdou Diouf, ha emprendido viaje a París para efectuar una visita de trabajo y amistad de cuarenta y ocho horas.

Es la primera vez que Diouf viaja a Francia desde que asumió la presidencia de la República del Senegal, y donde se reunirá con su homólogo galo François Mitterrand y con el primer ministro Pierre Maurois.

Cuestiones ligadas a la cooperación bilateral entre Dakar y París figurarán en el centro de las conversaciones que el jefe de Estado senegalés mantendrá con sus interlocutores franceses. Asimismo, se tratarán las cuestiones de interés mundial y más concretamente aquellas que afectan al continente africano.

**ARGENTINA: BALBIN, GRAVE**

BUENOS AIRES, 3 (Efe).—El estado de salud del veterano dirigente político argentino Ricardo Balbín no ha experimentado variación y sigue siendo delicado, después que el martes se agravó tras una insuficiencia renal.

Los médicos que lo asisten en una clínica de la ciudad de La Plata, a 57 kilómetros de Buenos Aires, han manifestado que la sintomatología que presenta no permite hacer pronósticos sobre la evolución de la enfermedad.

Balbín, que recientemente cumplió 77 años, es el líder de la Unión Cívica Radical (UCR) la segunda fuerza electoral después del peronismo en los últimos comicios celebrados en 1973.

**MEXICO NO ROMPERA CON EL SALVADOR**

MEXICO, 3 (Efe).—México no romperá sus relaciones con El Salvador, ha afirmado el ministro de Relaciones Exteriores, Jorge Castañeda, en declaraciones publicadas en el diario "Últimas Noticias".

Según el periódico, Castañeda expresó asimismo que lo que su país busca, es que se frene el derramamiento de sangre, sin "intervenir en lo más mínimo".

**BERLIN: Manifestación pacifista con 42 policías heridos**

BERLIN, 3 (Agencias).— Con 42 policías heridos y destrozos en el centro de la ciudad finalizó la noche del martes una gran manifestación pacifista en Berlín.

Los disturbios se produjeron al término de la marcha pacifista, en la que participaron 16.000 personas. Unos 200 manifestantes, protegidos con cascos, comenzaron a lanzar piedras contra la Policía y contra los escaparates de edificios comerciales.

Los agentes detuvieron a 17 personas, 13 de las cuales quedaron detenidas por orden judicial.

En el centro de Berlín, en la céntrica avenida "Kurfürstendamm" y en las calles adyacentes quedaron destruidos los escaparates de 34 comercios. La policía tuvo que desalojar la zona con gases lacrimógenos y dispersar a los manifestantes con porras.

**Seis hombres le sacaron de su coche**

**Secuestran a un ministro en Guatemala**

GUATEMALA, 3 (Agencias). El ministro de Salud Pública de Guatemala, Roquelino Recinos, fue secuestrado en la tarde del pasado lunes, según confirmó el martes el Gobierno de la República.

El Gobierno se ha limitado a emitir un breve comunicado en el que dice que el doctor Roquelino Recinos fue secuestrado por elementos hasta ahora no identificados.

Fuentes no oficiales han ase-

gurado que el funcionario guatemalteco se dirigía hacia Escuintla, ciudad ubicada a 60 kilómetros al Sur de Guatemala, para inspeccionar las obras del nuevo hospital que iba a inaugurar el presidente Romeo Lucas García la semana entrante.

Según las mismas fuentes, el lugar del secuestro pudo ser en la misma capital de Guatemala y a poca distancia de su casa.

Los autores del secuestro han sido, al parecer, seis hombres

fuertemente armados que le sacaron de su vehículo para conducirlo a un lugar desconocido.

La noticia del secuestro se ocultó en principio y hasta fue desmentida el martes por la mañana a través de tres fuentes distintas: portavoces del Gobierno, el Ministerio de Salud y la propia familia del ministro.

Roquelino Recinos, que tiene 50 años, está casado y tiene varios hijos, se inició en la Medi-

cina rural, precisamente en Escuintla, y es ministro desde el inicio del mandato presidencial del general Lucas, en julio de 1978.

La Fuerza Armada guatemalteca comenzó una operación de rastreo para dar con su paradero, informó un portavoz del Gobierno.

Hasta el momento, ningún grupo se ha responsabilizado del secuestro del ministro guatemalteco.

**URUGUAY: El nuevo presidente, por la integración iberoamericana**

MONTEVIDEO, 3 (Albino MALLO).— El nuevo presidente uruguayo, teniente general Gregorio Alvarez, anunció el martes su total apoyo a las medidas que tiendan hacia una mayor integración iberoamericana.

Gregorio Alvarez dedicó una parte de su discurso ante el Consejo de la Nación, que fue transmitido en directo por todas las estaciones nacionales de radio y televisión, a la política exterior uruguayo.

Destacó que las decisiones en el campo internacional se inspirarán en principios que provienen de la historia de Uruguay y están identificados con la nación.

"Seremos celosos custodios de los vínculos diplomáticos tradicionales de la República, así como de su vocación internacionalista", dijo en uno de los pasajes de su exposición.

Resaltó que en materia de relaciones económicas internacionales, Uruguay exploraría todos los caminos que ayuden a la realización de los objetivos nacionales de desarrollo y que el servicio exterior de la República continuaría adaptándose a la realidad del mundo y a las necesidades del país.

Al referirse al problema energético, de una manera concreta, admitió que Uruguay era uno de los Estados de Iberoamérica más afectados por la crisis del petróleo, enfrentándose a ese desafío con sus recursos humanos e incluso contando con recursos alternativos po-



El teniente general Gregorio Alvarez, en el momento de su jura como nuevo presidente uruguayo. (Telefoto Efe AP/)

tenciales que puedan llegar a ser utilizados en situaciones de emergencia.

"Las buenas relaciones con países productores de petróleo —dijo el

presidente uruguayo— entre los que se encuentran países de la región, nos permiten encarar este problema con serenidad y confianza".

**El canciller argentino, bien recibido en Washington**

WASHINGTON 3 (Agencias). En su primera jornada de contactos oficiales en Washington, el canciller argentino Oscar Camilión conversó con el secretario de Estado norteamericano Alexander Haig sobre la situación en El Salvador y el estado de los derechos humanos en su país.

Camilión concluyó su primera jornada con respectivas entrevistas con el ministro norteamericano de Comercio, Malcolm Baldri-

ge, el subsecretario de Defensa, Frank Carlucci, y el secretario de Estado adjunto para Asuntos de la Seguridad, James Buckley.

Camilión se declaró "muy satisfecho" por la actitud con que le ha recibido la Administración Reagan. "El Gobierno de Washington es ampliamente receptivo, y ve la situación argentina como un proceso de consolidación de un Estado de Derecho" dijo el ministro de Viola.

**Abrió fuego en una sesión parlamentaria**

**Un ex-presidente ecuatoriano, a prisión**

QUITO, 3 (Agencias). El ex-presidente ecuatoriano Otto Arosemena Gómez ha sido condenado a treinta años de prisión por la Corte Suprema de Justicia de Quito.

Arosemena Gómez hirió de varios disparos a dos de sus compañeros, durante una acalorada sesión parlamentaria.

El mandatario, ahora condenado, fue presidente interino de Ecuador en 1967. También fue legislador en varios periodos y había fundado el partido "Coalicción Institucionalista Demócrata", de tendencia conservadora.

**Sobre la muerte de militares soviéticos durante la invasión de Angola**

**MOSCU CALLA**

JOHANNESBURGO-MOSCU, 3 (Agencias).— Entre los oficiales soviéticos muertos por las fuerzas sudafricanas en su avance en territorio angoleño figuraban dos tenientes coroneles, ha revelado un portavoz del Ministerio de Defensa de Pretoria.

En cuanto al soldado soviético capturado por las tropas sudafricanas en una escaramuza a unos 50 kilómetros de la frontera namibio-angoleña, el portavoz del Ministerio ha especificado que se trata del sargento Nicolai Feodorovich Pestretsov.

Según el representante de Pretoria, el sargento fue muerto en un vehículo militar perteneciente a una columna de las guerrillas del SWAPO (Organización del Pueblo del Sudoeste de Africa), grupo que lucha por la independencia de Namibia.

Al igual que el ministro de Defensa, general Magnus Malan, que informó al

martes de la muerte de "varios oficiales soviéticos", el portavoz de su Ministerio no ha precisado el número exacto de soldados soviéticos caídos y capturados.

**SILENCIO EN LA URSS**

Ninguna reacción soviética se ha producido hasta el momento en cuanto a las afirmaciones hechas por el Gobierno de Sudáfrica respecto a la captura de varios militares de la URSS durante su invasión del territorio de Angola.

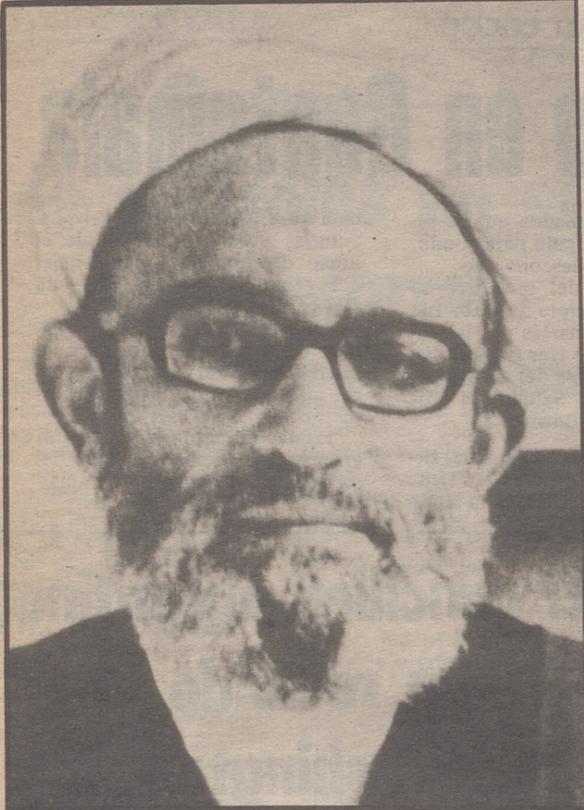
Tanto la prensa como las fuentes oficiales del Kremlin guardan absoluto silencio respecto al tema y sólo expresan su condena a la agresión sudafricana y critican a EE.UU. por vetar en el Consejo de Seguridad de la ONU el proyecto de resolución que la condena.

Por otra parte, la Unión Soviética ha negado siempre que hubiese militares soviéticos en Angola, pese a que es notorio el apoyo de Moscú al Régimen de Luanda.

En ese sentido se recuerda aquí que en abril de este año la agencia oficial de la URSS, "Tass", desmintió rotundamente acusaciones de la Prensa estadounidense acerca de que la URSS concentraba fuerzas aéreas en Mozambique, Zambia y Angola.

Como contrapartida ha justificado siempre la presencia de tropas cubanas en el último país debido a las "provocaciones" de Washington en la zona.

En relación a dichas "provocaciones", la Prensa soviética acusa constantemente a EE.UU. de "actuar en conjunto" con el régimen sudafricano de "Apartheid" para "frenar el proceso de liberación".



TEHERAN. — Foto de archivo del ayatollah Mohamed Reza Mahdavi Kani (Telefoto Efe/Ap)

Aprobado ayer por el Parlamento

## Nuevo primer ministro iraní

TEHERAN, 3 (Agencias). — El "Majlis" (Parlamento iraní) ha aprobado el nombramiento del hasta ahora ministro del Interior, hoyatoleslam Mohamed Reza Mahdavi Kani, como nuevo primer ministro de Irán.

Mahdavi-Kani, cuyo nombre fue propuesto el martes, por el consejo presidencial, obtuvo la aprobación de 178 diputados, el voto en contra de diez, y el voto en blanco de otros ocho.

El nombramiento del nuevo jefe de Gobierno es el segundo desde que el atentado del pasado domingo dejara vacante la Jefatura del Estado, ocupada hasta entonces por Mohamed Ali Rayai, y las jefaturas del Gobierno y del Partido de la República Islámica (PRI) en el poder, desempeñadas ambas por el hoyatoleslam Mohamed Yavad Bahonar.

El lunes pasado, el comité central del PRI eligió al hoyatoleslam Sayed Ali Jaminei como sucesor del asesinado Yavad Bahonar en la secretaría general del PRI.

Ahora, tras la confirmación del nombramiento de Mahdavi-Kani como nuevo primer ministro, queda vacante todavía la presidencia de la República, cargo que se cubrirá en las elecciones presidenciales que el provisional consejo presidencial habrá de convocar en un plazo máximo de 50 días.

Mahdavi-Kani venía desempeñando las funciones de ministro del Interior desde febrero de 1980, fecha en que fue nombrado para el cargo por el entonces primer ministro Mohamed Ali Rayai, y confirmado por el entonces presidente de la República, Abolhassan Bani Sadr.

Van Agt seguirá de «premier»

### Resuelta la crisis de Gobierno holandesa

LA HAYA, 3 (Agencias). — La crisis gubernamental registrada en Holanda después de las elecciones legislativas del 26 de mayo, parece prácticamente resuelta.

Los grupos parlamentarios cristiano-demócrata, socialista y "Democracia 66" (neo-liberal) dieron su aprobación el martes al proyecto de programa y de repartición de carteras de una coalición de centro izquierda, se informa oficialmente.

Se espera que la reina Beatriz, por recomendación de los partidos, designe a Andreas Van Agt (cristiano-demócrata, de 50 años), primer ministro de Gobierno saliente del centro derecha (liberales y cristiano-demócratas) para dirigir el nuevo Gobierno de centro-izquierda.

Aunque insistió en la necesidad de abandonar polémicas de poca importancia y volver al trabajo

## Walesa criticó por la televisión polaca al Gobierno

VARSOVIA, 3 (Agencias). — Los sindicatos independientes polacos "Solidaridad" están concluyendo los preparativos para su primer congreso en el que se marcará el rumbo de los dos próximos años.

En un espacio televisivo, el líder sindical Lech Walesa se mostró el martes optimista respecto al futuro de Polonia, pese a la crítica situación económica, política y social.

Walesa insistió de nuevo en que "Solidaridad" debe tomar en sus manos la reforma económica mediante organizaciones autogestionadas de trabajadores, directriz que las autoridades han

rechazado energicamente, pues arrebataría su poder sobre las empresas y el sistema económico nacional.

### VOLVER AL TRABAJO

Las declaraciones de Walesa y de otros líderes locales de "Solidaridad" en la televisión contenían duras críticas a las medidas gubernamentales en los sectores social y económico, si bien los sindicalistas hicieron hincapié en la necesidad de abandonar las polémicas de poca importancia y volver al trabajo.

Según la dirección sindical, para lograr esta meta es imprescindible que hagan concesiones ambas partes negociadoras.

En el congreso, que se inaugurará el sábado en Gdansk, se discutirán ampliamente las competencias de las ramas locales de los sindicatos y su obligación a seguir las instrucciones de la Presidencia.

## Dos dirigentes de «Solidaridad», sin visados

LONDRES, 3 (Agencias). — Dos responsables del sindicato polaco "Solidaridad", esperados el martes en Londres para asistir a varias conferencias sindicales en Gran Bretaña, no han podido salir del país al recibir una prohibición del Gobierno polaco en tal sentido, afirmó un sindicalista británico, organizador de esta visita.

Según Roger Murray, organizador de la visita, el Gobierno polaco rehusó dar los visados de salida a los dos responsables de "Solidaridad".



MEDIDAS ESTRICTAS DE SEGURIDAD EN AEROPUERTOS

Con objeto de prevenir futuros secuestros de aviones, las autoridades polacas han tomado estrictas medidas de seguridad en los aeropuertos nacionales, ha informado la agencia oficial polaca "PAP".

La Policía registrará el equipaje y a los pasajeros por medio de un equipo técnico para evitar que los posibles piratas suban a bordo del avión.

Asimismo, no se permitirá la entrada a los aviones a personas que den muestras evidentes de estar bajo la influencia del alcohol, que quieran perturbar el orden público o lleguen demasiado tarde al control de pasajeros y equipaje.

## Judios y musulmanes se disputan el Monte del Templo en Jerusalén

JERUSALEN, 3 (Agencias). — Los ortodoxos judíos y musulmanes de Jerusalén pueden llegar a serios enfrentamientos por la propiedad del monte donde aquellos buscan el antiguo templo hebreo, y los otros veneran a Mahoma en las mezquitas de Al-Aksa y Omar.

Fuerzas reforzadas de la Policía israelí se han concentrado en Jerusalén a causa de un incidente entre musulmanes y seminaristas judíos, que el martes trataron de impedir que los primeros clausurasen un túnel subterráneo en el "Monte del Templo".

El túnel, descubierto hace cinco semanas, y mantenido en secreto por funcionarios del Ministerio de Asuntos Religiosos, es al parecer uno de los caminos que conducen al antiguo templo de Jerusalén. Los arqueólogos israelíes sostienen que se trata de una cisterna conocida "hace más

de 100 años".

El Consejo Superior Islámico (WAKF), que administra las mezquita de Al-Aksa y de Omar, asegura: "Todo el monte es nuestro, por encima y por debajo de las mezquitas". La Policía realizara una investigación sobre las autoridades que enviaron a los musulmanes a cerrar el túnel.

### Los palestinos denuncian concentraciones israelíes en Líbano

BEIRUT, 3 (Agencias). — Fuentes de la resistencia palestina han denunciado una intensificación de los movimientos y concentraciones militares israelíes en el Sur del Líbano.

Según estas mismas fuentes, las fuerzas judías ocuparon nuevas posiciones militares en la zona del Al Wazani e instalaron en la región fronteriza baterías de misiles y artillería pesada.

Por otro lado, ayer llegó a Beirut el secretario general de la Liga Árabe, Chadli Klibi, para asistir hoy a la reunión del comité especial de seguimiento de los acontecimientos del Líbano.

Este comité de la Liga Árabe, integrado por Klibi y por los ministros de Asuntos Exteriores de Arabia Saudí, Kuwait y Siria, se reunirá hoy por cuarta vez desde que estalló la última crisis interna del Líbano, el uno de abril pasado, para continuar sus esfuerzos encaminados a conseguir la reconciliación nacional del país.

el WAKF está incitando a la comunidad musulmana en los territorios ocupados de Cisjordania y Gaza, y se prevén nuevos choques mañana viernes, el día del descanso islámico y de oración en las mezquitas.

El alcalde de Jerusalén, Tedy Kolek, criticó duramente a los ortodoxos judíos porque, a su juicio, están atentando contra la convivencia judeo-árabe en la ciudad, donde viven unos 380.000 judíos y 120.000 palestinos musulmanes y cristianos.

"¿Es que están tan desesperados que en cada esquina y en cada rincón debemos buscar al Mesías?", se ha preguntado indignado Kolek, a propósito del túnel subterráneo en el "Monte del Templo", donde los judíos tiene prohibido rezar para no herir los sentimientos de la comunidad musulmana. Y al que los ortodoxos judíos no suben por temor a profanar con sus pisadas el lugar desconocido del antiguo Sancta Sanctorum.

En ese monte, conocido en las Sagradas Escrituras, el patriarca Abraham estuvo a punto de sacrificar a su hijo.

### TEMOR A NUEVOS CHOQUES

Según la prensa israelí,

## Llegan los primeros «F-16» a Israel

JERUSALEN, 3 (Agencias). — Cuatro aviones "F-16" norteamericanos llegaron el martes noche a una base de Ejército del Aire israelí, según se informó de fuente oficial en Jerusalén.

Estos aparatos son los primeros de un lote de catorce "F-16" y dos "F-15" sobre los cuales el presidente Reagan había impuesto un embargo tras los bombardeos de la aviación israelí sobre el centro nuclear iraquí de Tammuz (7-6-81) y Beirut (17-8-81), embargo levantado recientemente.

Los pilotos norteamericanos que comandaron los aparatos, fueron recibidos con júbilo en Israel, según se precisó. Dichos pilotos habían partido la misma mañana de una base del Ejército del Aire norteamericano en New Hampshire, para un trayecto directo hacia Israel con abastecimiento en vuelo.

Esta operación fue calificada de "extremadamente compleja en el plano técnico" por el general israelí Aharon Shavit, consejero de la sociedad norteamericana "Dynamics" que produjo los "F-16".

## MOSCU: Un disidente, por segunda vez en el banquillo

MOSCU, 3 (Efe). — El juicio contra el disidente soviético Anatol Martchenko, acusado de "propaganda y agitación anti-soviética", se inició ayer en la ciudad de Vladimir, han anunciado fuentes oficiales soviéticas.

Martchenko, que ya había sido condenado en 1960 a seis años de trabajos forzados por intentar fugarse a Irán, es autor del libro "Mi testimonio" publicado en Occidente, en el que relata su experiencia en la cárcel.

Ahora puede ser condenado de nuevo a la pena máxima prevista en el artículo 70 de la legislación de la URSS. Según dicho artículo, Martchenko puede cumplir hasta diez años de prisión en "régimen severo" y cinco de asignación de residencia fija.

## CENTROAFRICA

## El nuevo jefe de Estado desmiente una intervención de EE.UU. en el golpe

PARIS, 3 (Efe).— El nuevo jefe de Estado centroafricano, general Andre Kolingba, ha desmentido, de manera categórica, los rumores de intervención norteamericana en el golpe de Estado que le permitió hacerse con el poder.

Kolingba ha declarado desde Bangui al canal dos de la televisión francesa que "es falso", y reconoció haber recibido una visita de embajador de Estados Unidos, pero ha señalado que era de simple cortesía.

La supuesta intervención norteamericana en Centroáfrica fue referida en el matutino "Le Quotidien de Paris" (giscardiano) que habló de "ciertos rumores".

El periódico habla en su editorial, en condicional, sin citar fuentes precisas y empleando términos como "corre el rumor", "se cree", etc.

La tesis del periódico es que Washington, en caso de ser ciertos "los rumores", replicaría así a la declaración franco-mexicana reconociendo a la oposición salvadoreña.

También "han corrido rumores", según dijo ayer una radio gala, de una intervención de Francia.

El secretario general de la Presidencia de la República, Pierre Beregovoy, ha respondido que su país "no está mezclado, ni de lejos ni de cerca" en lo que ocurre en Centroáfrica.

El general Celso Torrelio Villa ( de la actual junta) puede asumir la Presidencia de la República

## BOLIVIA: Inminente cambio en la cúpula militar

LA PAZ, 3 (Agencias).— La posibilidad de un cambio en la cúpula militar que gobierna Bolivia está muy próxima han asegurado en La Paz fuentes diplomáticas.

Las mismas fuentes han informado a la agencia "Efe" de que se prevé que el actual comandante del Ejército, general Celso Torrelio Villa, se haga cargo, en cualquier momento, de la Presidencia de la República, en lugar de la Junta de Comandantes.

Torrelio forma parte de la Junta de Comandantes que se hizo cargo del poder el pasado cuatro de agosto, después de la renuncia del general Luis García Meza, obligado a abandonar el Gobierno después de un levantamiento militar.

### RESPALDO MILITAR

Fuentes consultadas por "Efe" han indicado que el general Torrelio tiene el respaldo casi total del Ejército.

En los últimos días se ha desatado una fuerte corriente en favor del cambio, señalándose que la actual Junta no es una garantía de solución de los graves problemas económicos, ni un aval para mantener la paz interna y la unidad castrense.

Tres ex-presidentes militares, el comandante del Colegio Militar del Ejército,

el controlador general de la República y la Comisión Política del Consejo Nacional de Asesoramiento y Legislación se han pronunciado en favor de la sucesión.

### COCAINA

Una reciente publicación del "New York Times" en la que se asegura que altos jefes militares bolivianos estuvieron involucrados en el tráfico de cocaína, señalándose al ex-presidente García Meza y al ex-ministro del Interior, coronel Luis Arce Gómez, ha causado gran conmoción en los círculos civiles bolivianos.

La misma publicación, aparecida el pasado domingo, acusaba al general Waldo Bernal, comandante de Aviación e integrante de la Junta, de haber recibido, semanalmente, en el pasado 10.000 dólares por autorizar la salida del país de aviones que transportaban droga.

El periódico acusaba al actual comandante de la Fuerza Naval, contralmirante Oscar Pammo, de haber participado en 1979 en un negocio para la importación de arroz pakistání que resultó no apto para el consumo.

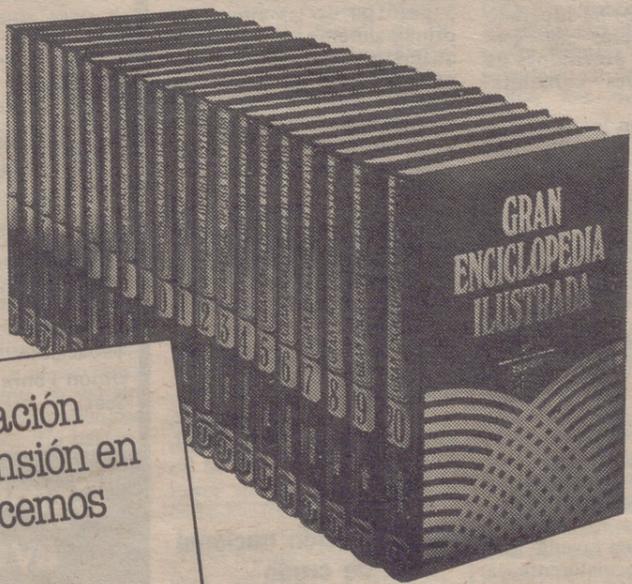
Estas acusaciones han sido rechazadas desde La Paz y atribuidas a una campaña internacional de desprestigio contra las Fuerzas Armadas y el país.



## Más sobre la Sábana de Turín

CHICAGO (Illinois).— El reverendo Francis L. Filas, teólogo de la Universidad de Loyola, cree que la huella encontrada en el Sudario de Turín pertenece a una moneda acuñada durante el reinado de Poncio Pilatos, quien sentenció a Jesucristo a muerte. Parece ser que ampliaciones como la que muestra la foto, muestran la misma falta de ortografía que aparece en el sudario. Esta moneda fue utilizada en la época de Cristo para que no se abrieran los ojos de los muertos. (Telefoto Efe Upi)

# IMPOSICION DE DOBLE INTERES



En conmemoración de nuestra expansión en Aragón le ofrecemos una

**IMPOSICION DE DOBLE INTERES PARA USTED.**

El 7% y además la Gran Enciclopedia Ilustrada Danae

**IMPOSICION DE 150.000 PTAS. A 18 MESES**

Al realizar una imposición de 150.000 pts. a dieciocho meses de plazo, recibirá usted además del 7% de interés, un regalo muy especial.

LA GRAN ENCICLOPEDIA ILUSTRADA (de Ediciones Danae)

Una obra que no debe faltar en su biblioteca; es imprescindible.

La Caja de Ahorros de la Inmaculada desea que la Gran Enciclopedia Ilustrada esté al alcance del mayor número posible de personas residentes en Aragón.

Debido al esfuerzo que supone para la Caja y a las singulares características de la promoción, ésta queda limitada a las imposiciones realizadas del 7 al 21 de setiembre de 1981.

Una Enciclopedia completa está expuesta en cada una de nuestras Oficinas para que usted la pueda examinar.

**CAJA DE AHORROS DE LA INMACULADA**

Aragón, hoy y mañana





(Información bursátil facilitada por el Banco de Vizcaya en exclusiva para ARAGON/expres).

# EL DINERO TOMA POSICIONES

## BARCELONA

Sigue la Bolsa con un desarrollo disminuido y la tanda de ayer resultó una sesión blanda muy similar a la del martes. El papel dominó suavemente y por grupos se destacaron en baja los bancos comerciales y las constructoras y en una situación algo más favorecida que el resto el grupo de eléctricas. En bancos había avances de 5 para Bilbao y de 2 en Urquijo y Vizcaya, restando 6 Popular y 3 Banesto y Santander. En las constructoras destacó especialmente las pérdidas de 7 en Cubiertas, de 2 en Dragados y de 1,50 en Fomento de Obras. Gran número de repeticiones y ausencias de cambio en las químicas, y como detalle la pérdida de 1,50 en Petróleos. En los grupos del metal y automóvil los signos de mayor importancia estuvieron señalados por dos retrocesos del orden de 2 puntos para Macosa y Finanzauto. El cierre continuaba flojo. Índice 145,88 -0,06.

## MADRID

Con poco movimiento de órdenes transcurrió la sesión de ayer, en la que se notaba escasa agilidad en la contratación, puesta de manifiesto por las cortas diferencias señaladas en los corros. Quizá lo mejor del día estuviera en las eléctricas, que tenían mayoría de signos entre sus componentes, en orientación suavemente favorable. Al cierre, surgía un dinero muy especulativo que tomó posiciones entre los valores más sensibles a las fluctuaciones del mercado. El grupo de bancos comerciales señaló cierto alivio abundando en el mismo las repeticiones alternadas con el alza de 4 puntos en Zaragoza y los desmerecimientos de 4 en Santander, 3 en Central y Valencia y 2 en Popular, siendo la nota más destacada la baja de 15 en Herrero. En los industriales repeticiones y mejora de 3 para Fomento. Los mayores avances eran de 1,50 en Urbis. Pocas notas de interés en Químicas y muy irregulares las siderúrgicas con las situaciones extremas en auxiliar que mejoró 5 y Felguera que bajó 4. El resto de grupos pasó sin detalles relevantes. Índice 143,96. -0,18.

## VALENCIA

El mercado sigue lento y pesado, con cierto predominio del papel. Tras las subidas anteriores existe un deceso de realizaciones que da al conjunto una línea de bajas. Las pérdidas siguen estando en los bancos aunque de una forma moderada. Ayer hubo retrocesos de 2 enteros en Central e Hispano, 3 en Popular y 4 en Banesto y Valencia, este último señalando papel. En eléctricas repitieron Fecsa, Fenosa, Sevillana y Unión, mejoró 0,50 Hidrola y cedió 0,25 Iberduero. Poca actividad y muy corto negocio en el grupo de construcción y también el de inversión

mobiliaria. En el metal Seat mejoró 2 puntos y en químicas repitieron Explosivos y Petróleos y cedió 1 entero Torras. En el sector de servicios, Aguas de Valencia ganó 9 y Telefónica cedió 0,50. El cierre encalmado y so-

## BILBAO

A pesar del mal cierre anterior, conforme transcurría la sesión fue mejorando, haciéndose la operativa más fluida, que se tradujo en una mejora en el índice general de 64 centésimas. Todos los corros obtuvieron beneficio, con la excepción de Inversión y Seguros, que retrocedió ligeramente. En el corro eléctrico solamente tenía pérdi-

das Sevillana, mejorando Viesgo 3,50 y 1,50 Iberduero. En el corro metalúrgico el incremento de 1,50 en Tubacex contrarrestó los efectos negativos de las bajas de aceros con 0,50 y Hornos con 0,25. En los valores bancarios, el Bilbao ganó 5 puntos y 4 el Urquijo, deteriorándose este mismo importe el Guipuzcoano y el Pastor, con 3 lo hacía el Santander y con 5 el Popular. En las químicas Faes ganó 3, 1,50 Petróleos y 0,50 Explosivos, perdiendo esta cantidad Papelera.

Del resto de valores Aurora ganó 5 y 3 Savin. Del lado negativo Finanzauto perdió 4 y 3,50 Finsa. Cierre mejor orientado. En resumen, 19 valores subieron, 20 bajaron y repitieron 20. Índice 157,31 + 0,64.

## Nueve millones de parados hay en la CEE

**BRUSELAS.** - La luz roja de alarma se ha encendido en la CEE. Un ejército de casi nueve millones de parados amenaza la estabilidad social y el bienestar de Europa Occidental, según Efe. Casi inadvertidamente, y sólo en el mes de julio, cuatrocientos mil nuevos desempleados se han sumado a los 8.500.000 que estaban inscritos ya en las oficinas de empleo de los países miembros de la CEE antes del verano.

"En el momento en que se llegue a la cifra de nueve millones de parados el problema del desempleo habrá alcanzado unas proporciones realmente dramáticas", afirmó hace apenas tres meses el comisario europeo responsable de Empleo y Asuntos Sociales. El británico Seward Richard no podía entonces imaginarse que la cifra fatídica iba a alcanzarse después del verano.

El aumento de desempleo en los diez países de la Comunidad Económica Europea (CEE) ha superado desde principios de este año todas las previsiones de las autoridades comunitarias.

Tan sólo en los siete primeros meses de 1981 dos millones de personas en edad laboral se han incorporado a las filas de los parados forzosos.

Pero el crecimiento más espectacular ha sido el de este mes de julio. Los nuevos 400.000 desempleados han hecho subir el porcentaje de población activa en paro del 7,7 al 8,1.

Debido en gran parte a la terminación del año escolar, el aumento del paro es especialmente notorio entre los jóvenes de menos de veinticinco años.

El desempleo juvenil, que preocupa especialmente a los responsables comunitarios por sus consecuencias sociales y políticas, supone ya el 50 por 100 del total en Italia, Luxemburgo y Holanda, y llega al 40 por 100 en Francia y Bélgica. Este último país es el que ocupa el primer lugar de Europa entre todas las naciones azotadas por el desempleo, con un porcentaje del 12,2 de la

población activa y casi 500.000 parados.

Las esperanzas de una recuperación significativa de la situación económica británica son muy ligeras y el paro continuará en los próximos meses, según un estudio publicado por la Confederación de la Industria Británica. Este informe, referido al mes de agosto, dice que dos tercios de las empresas de productos manufacturados tienen su cartera de pedidos con niveles inferiores a lo normal. Solamente un 5 por 100 de las empresas, principalmente en el sector químico, del carbón y del petróleo afirman tener un nivel de pedidos superior al normal.

El informe de la Confederación de la Industria Británica afirma también que la situación va a mantenerse en los próximos meses y ha sugerido que la recesión no va a agravarse, aunque tampoco hay síntomas de inmediata recuperación.

La inflación actual del 10,9 por 100 va a mantenerse, o incluso puede aumentar, hasta principios de 1982 antes de que pueda empezar a bajar de nuevo para esa fecha.

## La producción nacional de crudo descendió en julio

**MADRID, 3 (Logos).** - La producción nacional de crudo durante el pasado mes de julio se elevó a 86.104 toneladas, lo que representa un descenso del 22,3 por ciento sobre lo obtenido en junio, en que la producción alcanzó las 110.874 toneladas.

## BOLSA de MADRID

	Prece.	AYER
<b>BANCOS</b>		
Banco Zaragozano	266	272
Banco Exterior	412	412
Banco Central	388	385
Banco Español de Crédito	389	389
Banco Hispano Americano	335	335
Banco de Santander	399	395
Banco Popular Español	442	440
Banco de Bilbao	367	367
Banco de Vizcaya	389	389
Banco de Vizcaya	121	---
Banco Industrial de Cataluña	252	252
Banco Atlántico	230	---
Banco Urquijo	230	---
Banco Industrial del Sur	237	---
<b>ELECTRICAS</b>		
Hidro Española	84,75	85,50
Sevillana	73	74
Cantábrico	95	95
Eléctrica Viesgo	83,5	85
Hidro Cataluña	60,25	60,80
Iberduero	59	58,5
E. Reunidas	45	45
Unión E. Madrileña	79,5	80
Fenosa	62,5	62,5
Fecsa 1.000	72,5	73,25
<b>MINERAS</b>		
Ponferrada	108	100
Duro Felguera	204	200
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>		
Altos Hornos	16	15,5
Auxiliar F.C.	157	162
<b>ALIMENTACION</b>		
Azucarera	86	---
Ebro	370	372
Aguilas	60	60
<b>QUIMICAS</b>		
Petróleos	125	125,70
Explosivos	41,5	42
Energías	45	46
<b>CONSTRUCCION</b>		
Dragados	218	215
Urbis	28,5	30
Inmobiliarias Metro	111	110
Vallehermoso	102	100
<b>VARIOS</b>		
Telefónica	86,5	85,75
Galerías Preciados	65	65
Campsa	215	215
Tabacalera	131	131
Unión Fénix	416	---
Seat	28,5	29

## Cambios de la sesión de ayer facilitados por



DE AHORROS DE ZARAGOZA ARAGON Y RIOJA.

## MERCADO DE DIVISAS

MADRID, 3 (Logos). - Cambios oficiales del día 2:

Un dólar U.S.A.	97,744	98,024
Un dólar canadiense	81,777	82,109
Un franco francés	16,740	16,802
Una libra esterlina	179,848	180,756
Una libra irlandesa	146,078	146,888
Un franco suizo	45,572	45,809
Cien francos belgas	244,592	245,908
Un marco alemán	40,059	40,256

	Comprador	Vendedor
Cien liras italianas	8,021	8,051
Un florín holandés	36,107	36,278
Una corona sueca	18,760	18,850
Una corona danesa	12,820	12,874
Una corona noruega	16,090	16,163
Un marco finlandés	21,517	21,626
Cien chelines austriacos	570,601	574,247
Cien escudos portugueses	148,164	149,040
Cien yens japoneses	42,525	42,719

## Arabia reduce un 10% su producción de crudo

**Beirut** - Arabia Saudí ha reducido en un 10 por 100 su producción de petróleo, como un gesto de acercamiento hacia las demás naciones miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), según se anunció ayer en Riad de fuentes oficiales.

El Ministerio de Petróleo saudí decidió asimismo disminuir su producción petrolera ante el temor de que los excedentes de crudo en el mercado internacional obliguen a bajar sus ya de por sí reducidos precios.

Fuentes oficiales revelaron ayer que la compañía Aramco disminuyó su producción diaria a 9.200.000 barriles, lo que supone una reducción de alrededor de un millón de barriles diarios con respecto al nivel anterior de 10 millones y cuarto barriles diarios.

En unas declaraciones a la agencia de noticias saudí, el ministro de Información, Mohamed Ibrahim Masud, explicó que en la reunión del Gabinete celebrada el domingo en Riad, el ministro del Petróleo jeque Yamani, informó al Gobierno de la reducción y la justificó

con la necesidad de defender los 32 dólares como tarifa mínima de la OPEP.

Las compañías petroleras niponas han decidido suspender la compra de petróleo iraní a partir de finales del mes próximo, cuando termine los contratos que tienen firmados con la empresa petrolífera iraní, según han informado en Tokio el Ministerio japonés de Comercio e Industria.

El Ministerio ha indicado que ésta es la primera vez que las compañías petroleras japonesas y las empresas comercializadoras deciden suspender las compras de crudos contratadas bajo el régimen de «acuerdo directo», con un miembro de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP).

Un portavoz oficial ha informado también que las compañías han tomado esta decisión porque el precio del petróleo iraní es de 37,50 dólares el barril, y por la continua confusión política que reina en ese país. Las compañías niponas importan actualmente de Irán 230.000 barriles diarios de petróleo.

ARAGON  
INUNDACION  
ARGENTINA  
ARGENTINA  
inundación  
el martes  
la muerte  
según la  
de las au  
La a  
señala q  
sis de lo  
en la ciu  
de Argel  
te a trei  
y un h  
hospital  
dos y qu  
destruid  
PAKISTAN  
POR C  
ADUL  
KAR  
tor de  
paquistá  
dos por  
cien la  
muerte  
ber con  
ayer en  
El c  
escolar,  
con la a  
sado, fu  
bles seg  
conden  
Es la  
duce e  
por lap  
en vige  
hace un  
ITALIA  
AERE  
PLEN  
RIV  
comand  
bático  
res", A  
muerto  
una co  
otro m  
Gal  
control  
coche  
pista, i  
BERL  
HERI  
MAN  
PACI  
BA  
ridos y  
la ciu  
gran m  
lebrad  
Lo  
al tér  
ta, e  
16.000  
nifesta  
cos, c  
dras o  
los es  
mercía  
Lo  
perso  
ron de  
En  
céntri  
damm  
tes qu  
capar  
Policí  
gases  
a los  
CAN  
HER  
ATE  
EN P  
M  
zaje e  
quién  
ridos  
choad  
El  
gar en  
ropue  
cuand  
ron  
forzo  
por  
das.



## INUNDACIONES EN ARGELIA: 43 MUERTOS

ARGEL, 3.— Las fuertes inundaciones que se registraron el martes en Argelia han causado la muerte a más de 43 personas, según las primeras evaluaciones de las autoridades argelinas.

La agencia argelina "APS" señala que según el primer análisis de los daños las inundaciones en la ciudad de El-Eulma, al este de Argelia, han causado la muerte a treinta niños, doce mujeres y un hombre. Además se ha hospitalizado a cincuenta heridos y quince casas han resultado destruidas.

## PAKISTAN: LAPIDADOS POR COMETER ADULTERIO

KARACHI, 3.— Un conductor de un autobús y una joven paquistaní han sido condenados por un tribunal islámico a cien latigazos cada uno y a muerte por lapidación, por haber cometido adulterio, se supo ayer en Karachi.

El conductor de un autobús escolar, Allah Baksh, y la joven con la que se fugó en enero pasado, fueron reconocidos culpables según la Ley Islámica, que condena estas relaciones ilícitas.

Es la primera vez que se produce en Pakistán una muerte por lapidación desde la entrada en vigor de la Ley Islámica hace unos años.

## ITALIA: ACROBATA AEREO MUERTO EN PLENO VUELO

RIVOLTO (Italia), 3.— El comandante del escuadrón acrobático italiano "Flechas Tricolores", Antonio Gallus, resultó muerto al sufrir su "Jet G-91" una colisión en pleno vuelo con otro miembro de la escuadrilla.

Gallus, de 41 años, no pudo controlar su monopla tras el coche y se precipitó sobre la pista, incendiándose.

## BERLIN: 42 POLICIAS HERIDOS EN UNA MANIFESTACION PACIFISTA

BERLIN, 3.— 42 policías heridos y destrozos en el centro de la ciudad es el balance de una gran manifestación pacifista, celebrada el martes en Berlín.

Los disturbios se produjeron al término de la marcha pacifista, en la que participaron 16.000 personas. Unos 200 manifestantes, protegidos con cascos, comenzaron a lanzar piedras contra la policía y contra los escaparates de edificios comerciales.

Los agentes detuvieron a 17 personas, 13 de las cuales quedaron detenidas por orden judicial. En el centro de Berlín, en la céntrica avenida "Kurfürstendamm" y en las calles adyacentes quedaron destruidos los escaparates de 34 comercios. La policía desalojó la zona con gases lacrimógenos y dispersó a los manifestantes con porras.

## CANADA: TRES HERIDOS AL ATERRIZAR UN AVION EN PLENA AUTOPISTA

MONTREAL, 3.— El aterrizaje en una autopista de un pequeño bimotor provocó tres heridos graves cuando el aeroplano chocó contra el automóvil.

El aparato acababa de despegar en las pistas de Dorval, aeropuerto doméstico de Montreal cuando sus dos ocupantes tuvieron que realizar un aterrizaje forzoso en la cercana autopista por razones todavía desconocidas.

Un vecino de Baracaldo de veintisiete años

# Detenido cuando pretendía violar a tres niñas

BILBAO, 3 (Logos).— Funcionarios del Cuerpo Superior de Policía han detenido en un barrio de Baracaldo al presunto autor de abusos deshonestos de tres menores de 7, 7 y 9 años, cuyos hechos habían alarmado al vecindario de la zona, produciéndose un clima tenso.

Un vecino del barrio, llamado José Mari y apodado Mari, de 27 años, soltero, trabajador de Altos Hornos de Vizcaya, primero mediante engaños y entrega de golosinas y después con amenazas a las niñas, logró que estas se dirigieran a su domicilio, para evitar una posible represión de sus padres. Intentó abusar deshonestamente de la de 9 años, la cual logró huir y poner el hecho en conocimiento de sus padres, que junto con otros vecinos del barrio hasta totalizar

una treintena de personas, se presentaron en el domicilio de José Mari.

La rápida reacción de los vecinos impidió que se consumase la violación. Sin embargo el frustrado violador esgrimió un cuchillo de grandes dimensiones con el que amenazó a los padres, los cuales a su vez le insultaron y a gritos le pedían que saliese de la vivienda. La Policía Nacional y funcionarios del Cuerpo Superior de Policía adscritos a la Comisaría de Baracaldo exigieron al encerrado que les abriera la puerta. En principio se negó y cuando se disponían a entrar al domicilio por el balcón, franqueó la vivienda siendo esposado y conducido a la comisaría de la localidad, donde le fueron instruidas diligencias previas pasando a disposición judicial y posteriormente a prisión.

# Mató al dueño de un bar bajo los efectos de la droga

MADRID, 3 (Logos).— Francisco Javier Gutiérrez San Narciso, alias "El Fati", de 26 años, ha sido detenido como supuesto homicida de José María Cepeda Andrade, albañil casado de 45 años.

Los hechos ocurrieron en el poblado de la U.V.A. de Vallecas el 26 de abril, hacia las 11 de la noche cuando "El Fati" entró en un bar para comprar tabaco y tomar algo. El dueño del bar le advirtió de que ya era la hora del cierre del local, pero "El Fati" se negó a marcharse con palabras ofensivas. En ese momento, José Luis Cepeda salió del otro extremo de la barra para acompañar a la puerta al resto de los clientes y recibió una puñalada del "Fati", que huyó enseguida del local quedando ensangrentado sobre el suelo. Fue llevado al equipo quirúrgico número 3 de Vallecas pero ingresó cadáver: el arma había entrado por el costado izquierdo llegando al corazón.

"El Fati" tenía antecedentes por tráfico y consumo de drogas y al ser detenido declaró que su estado era de semi-inconsciencia. Se hallaba aquel día bastante bebido y bajo los efectos de las drogas consumidas. Sin saber el modo —declaró— sacó un cuchillo de cocina que siempre suele llevar y atacó, sin pensarlo, a un desconocido. Según

fuentes policiales ha sido reconocido por las personas presentes en el bar el día del asesinato.

## DROGADICTOS DETENIDOS COMO PRESUNTOS AUTORES DE UN HOMICIDIO

BARCELONA, 3 (Efe).— Cuatro jóvenes, dos de ellos menores de edad penal, han sido detenidos por la Brigada Regional de Policía Judicial, acusados de cometer diversos delitos, entre ellos un homicidio en Madrid.

Uno de los detenidos, Juan Carlos Siguero Martínez, alias "El Najo", de 18 años de edad, domiciliado en Madrid y sin profesión, es el presunto autor de la muerte, en la capital de Es-

paña, de Manuel Gil de Lucas, el pasado 31 de julio, en compañía de otros tres jóvenes, que ya habían sido detenidos anteriormente.

Los otros jóvenes detenidos son Juan Muñoz Martínez, alias "El Loquillo", de 16 años, domiciliado también en Madrid y sin profesión y dos menores, de 15 y 13 años.

Además del delito de que se le acusa, Juan Carlos Siguero y sus compañeros son los presuntos autores del robo de veintitrés coches con intimidación de arma blanca, treinta robos a transeúntes y diez robos por "tirón". El producto de lo robado, según fuentes policiales, lo invertían en droga, a la que todos los detenidos son adictos.

Granada

# Confirmado el secuestro de la esposa del cónsul alemán

El esposo pide urgentemente señales de vida de ella

GRANADA, 3 (Logos).— Ayer se confirmó el secuestro de la esposa del cónsul honorario de Alemania Federal en Granada, doña Marie Madeleine Horwitz, que desapareció el lunes de la pasada semana cuando desde su domicilio se dirigió a una peluquería. El coche en que viajaba apareció en la confluencia de la calle Acera de Canasteros con la de Santa Bárbara.

Han sido muchísimas las especulaciones que se han hecho respecto a la desaparición de esta señora, e incluso se ha llegado a decir que podía tratarse de un abandono del domicilio conyugal. La Policía, hace pocos días, facilitó una nota, en la que compelia a las personas que pudieran dar alguna señal de esta señora a que lo comunicaran y que de esta comunicación se iba a guardar el mayor silencio.

El propio cónsul honorario alemán en Granada, señor Horwitz en una llamada realizada al diario "Ideal" ha pedido que se difunda el comunicado siguiente:

"Profundamente apenado y entristecido, salgo del silencio que he mantenido hasta ahora frente a los medios oficiales y de comunicación acerca de la desaparición de mi mujer, Marie Madeleine Horwitz y apelo a los sentimientos humanitarios de las personas que la tienen retenida, rogándoles, dentro de mi gran pena me den, con carácter urgente una señal de vida de ella".

## LLAMAMIENTO DE LA MADRE DEL JESUITA SECUESTRADO EN GUATEMALA: "NO LE HAGAN NINGUN DAÑO"

LOGROÑO, 3 (Efe).— La madre del jesuita Carlos Pérez Alonso, natural de Briviesca (Burgos), que desapareció hace un mes en Guatemala, ha dirigido un comunicado a Radio Nacional de la Rioja, en el que pide noticias sobre el paradero de su hijo.

Desde el pasado día 2 de agosto, Pilar Alonso, madre del jesuita secuestrado en Guatemala, vive, según sus palabras, "angustiada ante la incertidumbre y la carencia de noticias sobre mi hijo".

En el comunicado dirigido a Radio Nacional, la madre del jesuita ha manifestado que perdona a los secuestradores y sólo les pide, por favor, que no hagan daño a su hijo y le digan si está vivo.

Ayer tarde, se celebró en la iglesia parroquial de Santa María, en Briviesca, una misa por el jesuita desaparecido.

En Aberfan

# La tragedia de 1966 sigue presente

● Los mineros no quieren llevar a sus hijos a la escuela mientras no se apaguen las cenizas de una vieja mina

centro social de la localidad de Aberfan (sur de Gales), después de que cerca de 250 padres amenazaran con no enviar a sus hijos al colegio.

A pesar de las repetidas garantías dadas por el departamento de Educación de la región, en el sentido de que la lenta combustión de las cenizas no ofrecía peligro alguno para la escuela, situada en los terrenos del antiguo colegio destruido en 1966 por una avalancha de

piedras, que procedentes de la sierra, se precipitaron sobre el edificio matando a 116 niños que en aquellos momentos se encontraban en su interior.

"Mi mujer, perdió un hermano en el desastre al igual que otras muchas per-

sonas, por lo que tenemos miedo de que algo malo ocurra de nuevo, esta es la razón de que mucha gente no quiera enviar sus hijos a la escuela, hasta estar seguros de que no correrán ningún riesgo", ha declarado un minero de la localidad.

VITORIA

## Joven de 14 años, entrega 25.000 pesetas en la Oficina de Objetos Perdidos

VITORIA, 3 (Efe).— El joven de catorce años J. Arrieta ha entregado en la oficina de objetos perdidos de la Policía Municipal de Vitoria la suma de 25.000 pesetas que había encontrado en la calle.

La Policía Municipal ha informado que el muchacho se presentó en los locales de la oficina de objetos perdidos acompañado de su padre y entregó al encargado la suma citada.

BILBAO

## APALEAN A UN ANCIANO INVIDENTE

BILBAO, 3 (Efe).— Un grupo de "jóvenes" apalearon a José Arguelles Cabana, invidente de 69 años de edad, en el paso subterráneo de la plaza de Indauchu de Bilbao.

El invidente, que perdió el conocimiento, tuvo que ser ayudado por dos personas que le encontraron en el suelo y le trasladaron al Hospital Civil de Basurto, donde se le apreciaron hematomas en los dos ojos y

una herida inciso cortante en el brazo izquierdo.

## DESTROZAN UN COLEGIO NACIONAL

BARACALDO (Vizcaya) 3 (Efe).— Las instalaciones del colegio nacional "Bitorit A", de Luchana-Baracaldo (Vizcaya), han resultado destrozadas a consecuencia de la actuación de un grupo de jóvenes que penetraron en dicho centro.

Los asaltantes no se conformaron con destrozor puertas, cristales y diverso material didáctico —microscopios, tocadiscos, etc.— sino que forzaron la caja de caudales y sustrajeron cinco mil pesetas en metálico. Asimismo destrozaron los cables telefónicos.

El hecho fue descubierto por el conserje, que encontró numerosos objetos rotos y esparcidos por el suelo.

Albert Speer, de 76 años, ex ministro de Trabajo y de Producción de Armamento con Hitler durante la segunda guerra mundial murió el martes noche en Londres a causa de una hemorragia cerebral.

Con su muerte sólo queda ya un superviviente de los que un día fueron el círculo de íntimos asociados del dictador nazi, Adolf Hitler; se trata de Rudolf Hees, preso aún en la cárcel de Spandau, condenado a cadena perpetua.

Albert Speer, ex ministro nazi de Producción de Armamento, contaba 76 años

# MURIO EL PENULTIMO «HOMBRE DE HITLER»



Foto de archivo de Albert Speer (1973).

LONDRES, 3. (Agencias) Albert Speer se encontraba en Londres invitado por la "BBC" para la filmación de una entrevista sobre la construcción de un gran centro cultural nazi planeado por Hitler en la ciudad austriaca de Linz.

Por la mañana Speer grabó el programa en el que también intervino el historiador inglés, Norman Stone, de la Universidad de Cambridge, para un documental especial titulado "The Linz File" (El expediente de Linz).

Por la noche Speer se encontraba en su hotel "Park Court", en Bayswater, cuando se sintió enfermo y sufrió un colapso, siendo trasladado poco después al "Saint Mary's Hospital" donde murió a las 8,30 a causa de una hemorragia cerebral.

## SE CONFESO CULPABLE

Desde 1975 Speer vivía en Southhofen, en los Alpes Bavaros (Alemania), y había sido puesto en libertad de la cárcel de "Spandau" en 1966, tras cumplir 20 años de cárcel.

Speer fue el único juzgado en Nuremberg que admitió su culpabilidad y fue condenado por crímenes contra la humanidad y crímenes de guerra.

La principal acusación que se le formuló fue uso y explotación de trabajadores esclavos, civiles que eran detenidos y trasladados a fábricas de productos bélicos donde frecuentemente eran sometidos a trato inhumano.

Albert Speer era nieto e hijo de arquitectos, de padre de gran tradición liberal, y en 1928 empezó a dar clases de arquitectura en la Universidad Técnica de Berlín.

## ENTRE LOS INTIMOS DE HITLER

Aunque había confesado que la política de Hitler no le entusiasmaba, la personalidad del "Führer" sí lo hizo, y pronto se convirtió en miembro del Partido Nazi.

Su primer encuentro con Hitler, una vez que éste era ya canciller alemán, fue cuando le presentó sus diseños para el estadio del partido que se iba a construir en Nuremberg.

- Speer reveló en sus memorias que había intentado matar al Führer inyectando gas venenoso en el bunker de la Cancillería, pero los ventiladores estaban cerrados
- Fue el único de los acusados que se confesó culpable en el proceso de Nuremberg

El contacto fue frío, según explicó más tarde Speer pero Hitler se interesó inmediatamente por el talento del arquitecto y le confió trabajos de responsabilidad y finalmente le nombró su arquitecto personal.

A partir de 1935 Speer, según sus propias manifestaciones, se había convertido en miembro del círculo de íntimos asociados de Hitler, y cuando se inició la Segunda Guerra Mundial, éste le puso al frente de la tarea de construir fábricas.

En 1942 fue nombrado ministro de Producción de Armamentos, cargo en el que demostró gran eficacia ya que triplicó la producción bélica alemana en dos años.

## SENTIMIENTO DE CULPABILIDAD

Cuando el fin de Alemania estaba próximo porque la guerra se estaba perdiendo, Speer fue uno de los que intentó acabar con Hitler.

Después de la muerte del

"Führer", Speer fue ministro de Economía en el breve Gobierno del almirante Karl Doenitz.

Desde entonces se dedicó intensamente a escribir sus memorias, primero en la cárcel de Spandau, de donde logró sacar centenares de manuscritos, y tras su liberación, con otros libros que le proporcionaron sustento económico hasta su muerte.

Speer dijo que consideraba su deber explicar la Historia para que la gente pudiera aprender del pasado. Varias veces admitió su sentimiento de culpabilidad incluso por crímenes de los que no fue condenado en Nuremberg.

Su último libro fue "Oer Sklavenstaat" (El Estado Esclavo) en el que describió los intentos de Himmler el jefe de las "SS" para establecer un gran imperio industrial con trabajadores esclavos.

## COINCIDENCIA HISTORICA

La muerte de Albert

Speer coincidió con el 42 aniversario de la invasión de Polonia por los ejércitos nazis, el 1 de septiembre de 1939.

Fuentes allegadas al Hospital St. Mary's, adonde fue trasladado Speer desde un hotel londinense, dijeron que el que fue ministro de producción industrial de Adolfo Hitler, falleció de una hemorragia cerebral.

En sus memorias que publicó en 1970, Speer reveló

que él había planeado asesinar a Adolfo Hitler inyectando gas venenoso en el sistema de ventilación del "bunker" de la Cancillería, pero le falló el plan porque los ventiladores estaban cerrados.

Al contrario que otros líderes nazis procesados por el Tribunal de Nuremberg, Albert Speer admitió su culpabilidad. Cuando salió de Spandau se estableció en la ciudad de Heilderberg con su esposa y seis hijos.



## Grandes esperanzas sobre los efectos del «Interferón»

BONN, 3. (Diana NEGRE).— La hepatitis es una de las enfermedades infecciosas más problemáticas de la Medicina alemana, según opinan los médicos asistentes al congreso internacional terapéutico de Karlsruhe, que se celebra actualmente.

Veinte mil personas contraen anualmente en Alemania esta infección hepática y son hospitalizados. Aproximadamente unas 150.000 enferman sin saberlo y se convierten en transmisores de la dolencia.

A pesar de los progresos de los últimos años para aislar los distintos tipos

de virus que la producen, todavía no se ha hallado una vacuna eficaz para combatirla ni un tratamiento seguro que garantice al enfermo una recuperación total.

La hepatitis, una inflamación del hígado producida por los virus "Hepatitis A" "Hepatitis B" o "Hepatitis No a No B", se transmite por contagio, a través de alimentos contaminados, con contacto sexual, heridas y rasguños o picaduras de insectos.

Los virus tipo "A" son tan abundantes en Alemania que prácticamente toda la población adulta se ha infectado con ellos durante su infancia.

La inmunidad producida por estos virus dura toda la vida, por lo que prácticamente es difícil que un adulto contraiga la enfermedad.

Normalmente, las infecciones por virus "A" no traen complicaciones y el enfermo se recupera completamente, señaló el profesor Wolfgang Gerok, de la Universidad de Friburgo.

Más graves son las hepatitis contraídas por el virus "B", llamadas en Alemania también "hepatitis de viaje", por el peligro de contaminación en Africa del Norte, India y Extremo Oriente.

La única protección de que hoy dis-

ponen los médicos son las inyecciones de gammaglobulina, cuyos anticuerpos aumentan las defensas del organismo contra la infección. Tienen el inconveniente de que tan sólo son efectivas en las 12 horas siguientes a la contaminación.

Aproximadamente el 40 por ciento de los enfermos padecen durante el resto de su vida una hepatitis crónica.

Los médicos alemanes tienen grandes esperanzas en el interferón, tanto como medio profiláctico como para combatir la enfermedad, y ya se están haciendo pruebas en los Estados Unidos.

# LA HEPATITIS NO ESTA VENCIDA

Según el director general de Música y Teatro

## «Las declaraciones de Antonio son agua pasada»

MADRID, 3 (Logos).— «Las declaraciones de Antonio son agua pasada», ha declarado a «Logos» el director general de Música y Teatro, Juan Antonio García Barquero. «No he hablado directamente con Antonio después de lo que dijo en San Sebastián, pero la mejor prueba de que no pasa nada es que el próximo día 3 actúa el Ballet Nacional en El Escorial en el Real Coliseo Carlos III».

Antonio, director del Ballet Nacional Español, había declarado a finales del mes pasado con motivo de una de las actuaciones del ballet durante la quincena musical de San Sebastián que abandonaría la dirección del ballet si continuaba la burocratización y la desorganización del ballet causada por el Ministerio de Cultura.

«Resulta difícil hacer comprender a los funcionarios que administran nuestro presupuesto que con algunas obras las mallas y las zapatillas se rompen antes que con otras».

El bailarín Antonio se quejaba, más que del presupuesto con que el ballet nacional cuenta, de la mala administración con que se distribuye. «Para estos señores todo tiene que ser previsible, decía, y, si no, no hay nada que hacer».

Para el director general de Música y Teatro estos



incidentes son lógicos dentro de la dialéctica entre los artistas y la Administración: «Los artistas exigen el máximo de medios para poder ofrecer todas las posibilidades de su arte, y la Administración, por otro lado, ha de distribuir su presupuesto, que es el de todos los españoles».

Para el director general las relaciones siguen siendo excelentes y del incidente confiesa que «ya pasó, ¿no? Para él es más importante «comprender a los creadores y saber cuándo lo que dicen, está expresado en momentos de tensión».

Suscitada por el juicio contra cuatro mujeres y tres médicos

## Polémica social en Bélgica por el aborto

BRUSELAS, 3 (Romeo BERMUDEZ).— El juicio que comenzó ayer contra cuatro mujeres y tres médicos por prácticas abortivas ha desencadenado una intensa polémica social en Bélgica.

Prohibido por los artículos 348 a 353 del Código Penal de 1867, el aborto es castigado en este país con penas de 2 a 5 años de prisión, aunque se practica habitualmente en medio de una aparente tolerancia de las autoridades.

El juicio que ayer comenzó y que ha movilizado a las fuerzas políticas y a los grupos feministas del país, es el primero de una serie de tres que se desarrollarán este mes y que ha puesto el tema del aborto en el primer plano de la atención de los belgas.

Las asociaciones agrupadas en la «Coordinadora nacional para la despenalización del aborto» han exigido la suspensión de los cargos contra todos los detenidos y convocado una manifestación frente al Palacio de Justicia.

### QUE SE DESPENALICE

Esta coordinadora ha pedido también la suspensión durante tres años de la aplicación del Código Penal en materia de aborto y la despenalización a través del Parlamento.

Los socialistas consideran por su parte que estos procesos pueden originar un aumento de los abortos clandestinos y apoyan la presentación ante el Parlamento del proyecto de ley sobre suspensión durante tres años de los artículos del Código Penal sobre aborto.

El último proceso judicial por aborto en Bélgica fue en 1973. Desde entonces, una tregua legal permitió a los legisladores resolver el problema, pero las sucesivas propuestas fueron rechazadas por la Comisión de Justicia del Congreso.

Algunas asociaciones de Médicos han tomado partido también por la despenalización del aborto en nombre del «derecho de los hombres y mujeres libres a defender sus principios».

El próximo día 16, dos médicos, un sicólogo y una mujer comparece-

rán también ante los tribunales por sus declaraciones testimoniales en un programa de la radiotelevisión nacional.

Una campaña de recogida de firmas organizada por la «coordinadora

donde actualmente el aborto está despenalizado. En 1979 la cifra descendió a 7.500, lo que demostraba la creciente tolerancia de las autoridades belgas.

Según datos elaborados por varios centros de planificación familiar, el problema del aborto afecta a unas 30.000 mujeres belgas cada año.

El 31 por ciento de las mujeres que abortan voluntariamente en este país son de nacionalidad extranjera y el 45 por ciento tiene menos de 25 años. Más de la mitad, el 55 por ciento, son casadas, y en su gran mayoría —como



para la despenalización del aborto» ha recibido el apoyo de 14.000 personas que han admitido haber abortado, practicado un aborto o ayudado a un médico a realizarlo.

### A HOLANDA A ABORTAR

En 1975, 11.000 mujeres belgas abortaron en clínicas holandesas, país

denominador común— los ingresos de estas mujeres son inferiores a 20.000 francos belgas (50.000 pesetas) al mes.

La falta de dinero (42 por ciento de los casos) es la razón invocada frecuentemente, seguida de problemas con la pareja (26 por ciento), problemas de salud o psicológicos (20) y fracaso de los métodos anticonceptivos (4 por ciento).

Según Javier Tusell

## DALI ESTA LUCIDO

MADRID, 3 (Servicio especial de «Logos»).— «Con la exposición antológica de Salvador Dalí, sobre la que gira todo el homenaje que queremos tributar al pintor, pretendemos que todo el mundo pueda reconocer en el artista su papel en la vanguardia pictórica mundial», ha declarado a «Logos» Javier Tusell, director general del Patrimonio Artístico.

La exposición antológica, sobre cuya realización Tusell expresa sus deseos de que pueda tener lugar el próximo año 1982, va a estar precedida de una exposición de su obra gráfica en el último trimestre de este año. «La fecha en que tenga lugar la exposición antológica está en función de dos cosas: la salud del pintor y la colaboración del mismo, posibilitando la presencia de parte suficientemente representativa de su obra».

Tusell confiesa que «esa colaboración la llevamos buscando hace meses. Quisiéramos que se concretara más». Y precisamente con ocasión de favorecer y potenciar cada vez más la colaboración de Dalí ante este acontecimiento, Javier Tusell asegura que «durante este año, tanto directamente como por la correspondencia que he mantenido con él, no me parece extraordinariamente preocupante su salud. Le he visto en una actitud lúcida».

En estos mismos senti-

mientos abunda el abogado del pintor, Miguel Domenech, cuando nos asegura que personas cercanas al pintor le han comunicado que «Dalí se encuentra muy a gusto en España, que estaba mejor de ánimo y de salud, y muy contento».

### RECONOCIMIENTO, MAS QUE CONDECORACIONES

A la pregunta de si se le ha concedido o se le va a conceder a Salvador Dalí alguna condecoración con

«Sin su colaboración no será posible la exposición que se le prepara como homenaje»

El pintor recibe un tratamiento fiscal normal, el que corresponde a un español que reside en el extranjero

motivo de su homenaje, Javier Tusell nos ha respondido: «Las condecoraciones las concede el Consejo de Ministros y por ahora no sé nada de si se le va a conceder alguna más de las que ya posee. Dalí, además del Lazo de Isabel II, es académico de honor de la Academia de Bellas Artes de San Fernando, posee la Medalla de Oro de Bellas Artes... Es evidente que hay que darle una distinción extraordinaria pero, sobre todo, que sea extraordinaria por la forma en que se le dé. De todas formas queremos que el reconocimiento popular a la obra de Dalí, tenga la fórmula concreta que tenga».

Sobre este punto, su abogado Miguel Domenech, por

otro lado presidente de la UCD de Madrid, además de cuñado del presidente Calvo Sotelo, cree que «para personas tan ingelentes como Salvador Dalí ese tipo de premios no dice gran cosa. Para él el mayor premio ha sido, por lo humano del hecho, la visita de los Reyes de España a mediados de agosto. Ese ha sido uno de los mayores estímulos que el pintor ha recibido en los últimos tiempos».

### LOS TEMAS FISCALES DE DALI

Sobre el estudio fiscal que sobre el pintor estaba llevando a cabo Domenech, este nos ha respondido: «El estudio de la situación fiscal sobre el pintor catalán



ya ha concluido. En él se le da un tratamiento fiscal típico y normal, el que corresponde a un español residente en el extranjero hace muchos años. No hay trato de favor ninguno. Lo que sí hay latente en el estudio es el deseo de que tanto Dalí como su esposa Gala establezcan su residencia fija en España, donde todos estamos deseando que se encuentren a gusto. Pero, por ahora, Salvador Dalí tiene la condición jurídica de un es-

pañol residente en el extranjero que está pasando una temporada de descanso en su patria».

S.M. el Rey don Juan Carlos conoce muy de cerca los pasos que se están dando en la preparación de la exposición-homenaje. «No olvidemos a este respecto —nos avisa Miguel Domenech— la especial sensibilidad de los Reyes de España hacia la cultura y hacia todo lo que, en definitiva, tiene valor para España».



3

a él.  
Su entrada en el mercado estadounidense, de la mano del mismo manager que lleva los asuntos de Barbara Streissand, ha sido un éxito, y le ha convertido en el único cantante español que figura entre los super-top de las listas americanas.  
Le queda mucho por hacer. Canta en italiano, y en inglés. Quien sabe, pronto intentará el japonés, o el holandés.

**En forma**

Sabe que lo que tiene entre manos es un gran negocio, dedica a ello la mayor parte de su vida. Aunque haciendo gimnasia cada mañana, para estar en forma. O rechazando las "copas" en meses de mucho trabajo. "Pertenezco a una generación que no consumió droga, y estoy mucho mejor que gente más joven".

Mantiene un equilibrio psicológico manteniendo vínculos familiares estrechos —su madre le "cuida" desde hace un año— y volcando toda su capacidad

de cariño en los tres hijos que tuvo con Isabel Preyster, ahora marquesa de Griñón.

Sus "fans" le han perdonado la comparación, e incluso la anulación. Y le perdonan sus continuos pero siempre esporádicos "flirts" con famosas.

Algún día, cuando se canse de todo, se irá con sus hijos y sus millones a vivir a su pazo de Galicia. Aunque no creemos que su retiro dure mucho. "Soy un vitalista. Prefiero estar medio vivo que muerto".

Catherine SAINT-CYR

Copyright EPR (Europa Press Reportajes) 1981. Todos los derechos reservados. Prohibida la reproducción total o parcial, aún citando su procedencia.

PROXIMO CAPITULO:  
EL UNICO FRACASO DE SINATRA,  
NO SER EMBAJADOR EN ROMA

# de la música, JULIO IGLESIAS



## PERSONAL

### Federico Mayor Zaragoza y su regreso • Joaquín Muñoz Peirats explica el proyecto de ley sobre libertad de expresión

**A**MPARO ESCOLAR, esposa del "más joven de los ministros" actuales, Matias Rodríguez Inciarte declara al diario "Ya" que su esposo se denomina liberal, y que "se merecía ser ministro porque conoce muy bien la Administración. Lleva muchos años en ella, aunque en departamentos relacionados con temas económicos. Ha subido peldaño a peldaño, eso es cierto", ha añadido la nueva "ministra", quien define a su marido como "muy tranquilo. No da guerra, le gusta leer obras de ensayo y de política. Muy poca novela. No entra en temas caseros, y por no arreglar, no arregla ni un enchufe".

**F**ERNANDO BERGASA, arquitecto, ingeniero, diputado de UCD por la provincia de Las Palmas, y presidente de la Junta de Canarias, declara a "Diario 16". Si tenemos en cuenta que Canarias es la región más caracterizada por su situación geográfica, con más peculiaridades concretas y que hasta ahora hemos venido cediendo ante la Administración sin posibilidades de réplica, ¿quién garantiza que el estatuto va a salir de acuerdo con las necesidades del propio archipiélago? En otro momento, Bergasa afirma que está convencido de que la OTAN no necesita ninguna base en Canarias.

**J**GNACIO SIERRA, magistrado titular de uno de los nuevos Juzgados de Familia recién inaugurados en Madrid, dice a "Pueblo" que en materia de divorcio, al emplearse un procedimiento incidental como el que va a usarse, se van a acortar ostensiblemente los tiempos de decisión judicial, de modo que "si no hay atascos, la tramitación será bastante rápida". Y sobre una presumible existencia de avalancha de solicitudes de divorcio en el mes de septiembre, afirma que "ocurre que hay atascos en el despacho de los abogados, y de ahí que aún sean pocos los casos que llegan".



**F**EDERICO MAYOR ZARAGOZA, hasta hace poco director adjunto de la UNESCO y sobre cuyo "aterrizaje" inminente en la política española se viene especulando con abundancia en los últimos tiempos, ha explicado a "ABC" las razones de su regreso a España: razones familiares, en primer lugar, y luego de tipo profesional. "Mi vocación y dedicación más firme, con la docencia, es la investigación, especialmente, la bioquímica del cerebro. En este campo, la evolución es muy rápida. Corría el peligro de prolongar mi estancia un par de años más, de quedar descolgado... y aún había unas terceras razones: creo que la misión que se encomendó en la UNESCO está cumplida.

**E**NRIQUE DE LA MATA GOROSTIZAGA, diputado de UCD y presidente de la Cruz Roja Española explica que los principales apoyos económicos que recibe son por un lado, las dos terceras partes, aproximadamente, de un sorteo anual extraordinario de la lotería nacional, en el de la Cruz Roja, el gran premio de la Cruz Roja, en que se rifan lingotes de oro y que es de reciente instauración, las cuotas de los asociados, las colectas públicas de fondos, principalmente las fiestas de la banderita, los donativos de las entidades públicas, privadas y particulares y el importe de los conciertos con el Estado, la Seguridad Social, las corporaciones locales y entidades autonómicas para programas concretos y específicos de organismos estatales, provinciales y municipales.

**L**UIS SOLANA, diputado socialista, en las páginas de "Diario 16" sale en defensa de las tesis de su compañera de partido, Carmen García Bloise, quien había sostenido que el Gobierno había cometido un error al apuntar en su haber el supuesto pensamiento de las fuerzas armadas en el tema de la OTAN. Se lamenta Solana "cuántos sinsabores nos hubieramos ahorrado los españoles si se hubiera llevado una eficaz política para conocer qué piensan las FFAA y de hacer a las FFAA el porqué de muchas decisiones".

**J**OAQUIN MUÑOZ PEIRATS, diputado liberal valenciano de UCD, que aseguraba el martes que "la UCD está más fuerte que nunca" explicó anoche a la cadena Ser las características y razón de ser del proyecto de ley de Libertad de Expresión que, junto con otros diputados liberales —Fontán, Becerril, Camuñas han terminado de elaborar para sustituir la llamada Ley de Fraga de Prensa e Imprenta del año 66. Muñoz Peirats asegura que han utilizado, en particular, como modelo, la ley de Sagasta de 1883, porque "las mejores leyes de libertades son las del siglo pasado" e insiste en que se trata, por encima de todo, de eliminar cualquier clase de traba a la libertad informativa.

**J**OSE PEREZ GUERRA, desde las páginas del diario económico "Cinco Días", lanza la idea de que, ante el centenario de su nacimiento, el pintor Vázquez Díaz, bien merece un homenaje nacional. Dice el periodista que dos de las grandes obras de este artista excepcional, "Los Cartujos" y "Alfonso XIII" deberían ser rescatadas de manos privadas para el patrimonio nacional mediante suscripción pública.

## EL CIERZO QUE SOFRA

BERNAD, AL ZARAGOZA

**B**ERNAD, jugador del Endesa de Andorra e hijo de Julio, aquel defensa que formó línea en el Zaragoza con Alustiza y Torres, teniendo detrás a Enrique Yarza y a Pedro Lascheras, ha firmado contrato con el cuadro blanquillo, aunque de momento no se incorpore a su plantilla. Bernad ha estado varios días en Madrid, probando con el Atlético, resultando satisfactorias estas pruebas, incluso muy satisfactorias. Hasta el punto de que se dijo sin rodeos que el chaval había firmado por el club madrileño. El Zaragoza, con la intención de conservar a los valores de su cantera y de impedir estas fugas continuas, ha firmado a Bernad y la idea nos parece de perlas. Siempre y cuando, naturalmente, se haya hecho con la intención de aprovechar sus virtudes y no para evitar el qué dirán.

EL ATHLETIC NO HA DICHO NI PÍO

**S**E ha dicho y se ha escrito, asegurándolo de manera terminante, que el partido Athletic de Bilbao-Zaragoza, correspondiente a la cuarta jornada de Liga y programado para el día 27 del actual, se disputaría en "La Romareda" y no en "San Mamés", por motivo de las obras de reestructuración que se vienen efectuando en la "catedral" del fútbol, con vistas al Mundial-82. Pues bien: Resulta que en el Zaragoza no se ha recibido todavía ninguna petición al respecto por parte de los mandos roji-blancos, y, por otra parte, también "La Romareda" está en obras y no se han solicitado aplazamientos ni cambios de ningún partido. Así, pues, puede que se cambie el orden de partidos con el Athletic de Bilbao, pero quede bien claro que hasta la fecha no hay nada decidido.

HOMENAJE A MILLONARIOS

**H**AY partidos de homenajes que merecen palos y partidos de homenaje que parecen merecidos. Siempre mantuvimos esta misma teoría y continuamos en nuestros trece, respetando todas las opiniones en contrario. Solicitamos un partido de homenaje para el jugador que se ha quedado inútil para el fútbol, para el que no ha ganado en su vida más que para ir tirando, para el que tiene que abandonar la profesión forzado por las circunstancias. Lo que ya no entendemos ni lo entenderemos nunca, es que se monten partidos de homenaje para futbolistas super-millonarios, que ya tienen resulta su vida y rebosante su bolsa. Estos son los casos de Alfredo Di Stéfano, Kubala, Gento, Amancio y ahora Charly Rexach. Nos parece de perlas que se programe para ellos un homenaje de simpatía y que el público los despida enfervorizado y con todo el cariño del mundo, pero también nos parece de perlas que los millones recaudados se destinen a centros de beneficencia o similares, ya que los homenajeados tienen el riñón pero que muy bien cubierto y estos millones sólo sirven para aumentar "el bulto" de su cuenta corriente.

Enrique PEYRONA

En el emocionante encuentro del «Nou Camp»

# VICTOR ANULO A MARADONA



BARCELONA, 3. (Efe). La Prensa deportiva de Barcelona es unánime a la hora de describir el gran ambiente y la emoción que rodeó el encuentro entre la selección argentina y el F. C. Barcelona, que ganó este último por un gol a cero, en el homenaje al ex jugador azulgrana Carlos Rexach.

El diario "El Mundo Deportivo", titula: "Única derrota de Argentina en su gira europea. 1-0: Despedida de gran gala para Rexach. No brilló el gran fútbol, pero hubo emoción". Farreras, en su crónica del partido opina que "el fútbol de los visitantes, cuyo gran nivel técnico no es ningún secreto, no brilló todo lo que era presumible esperar, en parte tal vez por el cansancio por los partidos disputados, pero aventuraría que también por el clima de inesquivable cordialidad que se deseaba presidiera la contienda".

"El Barça de Lattek se 'cargó' a los campeones", es el titular que abre la cró-

nica de Alfredo Rueda en el diario "Sport", que escribe sobre la selección argentina que "se esperaba mucho más de unos jugadores fabulosos y que en un orden individual acreditaron poseer un sensacional dominio del balón...". Víctor se encargó de que Maradona brillara sólo a medias (...). La emoción y la expectación fueron muy superiores a la calidad de juego".

El diario "Dicen", titula: "Le brindaron a Rexach una victoria sobre los campeones del mundo". Santiago Gargallo escribe que "Miles de los aficionados por el carisma de 'Miguelito', aunque 'Maradona protagonizó bellas jugadas, no estuvo a la altura de su fama, entre otras cosas porque Víctor sometió al argentino a un marcaje que le dejó anulado en gran parte'. Para Gargallo, "Schuster eclipsó a Maradona". Al igual que el resto de los diarios, "Dicen" resalta clima de emoción que rodeó a este encuentro".



## Quieren dar la vuelta al mundo

PORTSMOUTH/GRAN BRETAÑA. La embarcación española, Licor 43, que capitanea, Joaquín Coello, comenzó el sábado, su participación en la regata alrededor del mundo, con salida en el puerto de Portsmouth en el sur de Inglaterra. El barco, que tiene una dotación de 10 personas, estará navegando hasta el próximo mes de Abril y realizará su primera etapa en Ciudad del Cabo. En la foto, los tripulantes del Licor 43 posan para los fotógrafos, momentos antes de comenzar la regata. (Telefoto EFE-AP)

BALONCESTO

Hoy asamblea de la F.Z.B.

# EL C.B. ZARAGOZA, A SUIZA

**M**ANANA, viernes, iniciará la expedición del C.B. Zaragoza su gira por Suiza donde va a disputar diversos partidos. El viaje se hará en autobús, ya que la economía del club no está bien, como todo el mundo sabe.

Es probable que una vez allí, se incorpore un jugador americano que de esta manera probaría por el conjunto que dirige Pepe Laso, pero nada se puede asegurar ya que depende de muchos factores. El resto de la expedición será: Bosch, Salvo, Sanchez, Cabezudo, Pérez, Nicolau, Arcega, Martínez e Iradier, si bien éste último está ligeramente lesionado pero podrá jugar.

Los partidos a disputar serán los siguientes:

DIA 5: A las 6,00 horas Lignon Basket-C.B. Zaragoza

A las 4,00 horas, Villersbaune - Nyon.

DIA 6: A las 4,00 horas final para 3º y 4º, y a las 6,00 horas, final para 1º y 2º

DIA 8: Fryburgo Olympic - C.B. Zaragoza. A destacar que el Fryburgo es el campeón suizo.

DIA 9: Montey (1ª división suiza) - C.B. Zaragoza.

DIA 10 y 11: Torneo en Vevey con la participación del Vevey, Suntherland, Pully (subcampeón suizo) y C.B. Zaragoza.

En otro orden de cosas destacar que todos aquellos que deseen renovar su car-

net de socio o hacerse nuevo pueden pasar por la Gestoría Rubio (c/Zurita, 17) y realizar allí todos los trámites.

ASAMBLEA

Hoy, a las 7,30 horas en 1ª convocatoria y a las 8,00 horas en 2ª, se va a celebrar la asamblea de la F.Z.B. en el Salduba C.D., sito en el Parque Primo de Rivera. Se tratarán las competencias de la temporada 81-82, el informe económico, informes de comités y otros asuntos. ¡Ojala!, por el bien del baloncesto, asistan todos los clubs.

Nacho BEGUE

Todo a punto para que comience el gran acontecimiento deportivo

## ROMA, CAPITAL DEL ATLETISMO MUNDIAL

ROMA, 3 (Efe).— Atletas de todo el mundo, incluidos los más célebres acaparadores de records, se darán cita en Roma del 4 al 6 de septiembre para disputar la tercera edición de la Copa Mundial de Atletismo.

Todo está a punto ya en el Estadio Olímpico, donde se enfrentarán nueve equipos: Las selecciones continentales de Europa, Asia, África, América y Oceanía y las nacionales de Estados Unidos, Unión Soviética, Alemania Oriental e Italia.

Entre estos superhombres de la pista, algunas les llaman "locomotoras humanas" o "máquinas de carreras", figuran los cubanos Dionisio Quintana, Silvia Costa y Ubaldo Duany y los brasileños Antonio Diez Ferrer, Conceicao Jeremias y

Joaquín Carvalho Cruz.

El público romano agotó hace ya varios días las entradas para el gran espectáculo, en el que tienen reservado el papel de primeros actores los británicos Sebastián Coe y Steve Ovett. Los estadounidenses Carlton Lewis y Edwin Moses, la alemana oriental Marita Koch y el soviético Constantin Volkov.

En definitiva, los reyes del atletismo, que parecen habermacido no para participar, ni siquiera para ganar, sino para batir records y pulverizar marcas con un segundo menos o un centímetro más.

Tampoco es probable que tenga serios competidores el soviético Konstantin Volkov, campeón de salto con pértiga y diputado en el Soviet de la República de Si-

beria Oriental. Su record 5,84 metros.

Muchos cronistas deportivos sostienen que esta fiebre del record, que se ha desencadenado de forma espectacular en los últimos meses, no nace ya de la pura y simple violencia deportiva, sino de los contratos millonarios que han firmado muchos de sus protagonistas.

Dos ejemplos: el estadounidense Carl Lewis (100 metros en 10 segundos netos) no se mueve por menos de 5.000 dólares y el célebre Sebastián Coe pidió a los organizadores del "Golden Mile" de Bruselas, disputado el pasado mes de agosto, 20.000 dólares.

En Roma Coe correrá gratis porque ha sido seleccionado por la Federación Europea.

Gran expectación en torno al Zaragoza-Boca Juniors de esta noche

# UN AMISTOSO DE LUJO



MORETE

Se han superado y se han desbordado todos los cálculos previstos e imaginables. Nunca en nuestra ciudad, un choque amistoso, como el de esta tarde, Zaragoza-Boca Juniors, había despertado tanta expectación. Las colas de los socios para retirar los recibos y posteriormente la venta de entradas que marcha a un ritmo increíble, son la mejor prueba de cuanto les contamos.

El Boca Juniors con todas sus rutilantes figuras y con el aval deportivo — los avales económicos parece que no le van tan bien — de ser el campeón argentino va a hacer acto de presencia en La Romareda, esta noche, a partir de las nueve menos cuarto, ante un Real Zaragoza que sin duda querrá poner el broche de oro de su dilatada pretemporada sin perder un partido.

## ARAGON-LOGROÑES, DE COPA

Pero antes, para que los alicientes sean mayores, se disputará el encuentro de Copa entre el filial Deportivo Aragón y el Logroñés. Un partido que por ser de competición copera también promete resultar sumamente interesante. Hay que tener en cuenta que el conjunto de la Rioja, dentro del balompié, posee una tradición, histórica y una solera dignas de no despreciar.

## ESTRELLAS FAMOSAS

Volvamos, sin embargo, al plato fuerte de esta noche cuyos protagonistas son el Zaragoza y el Boca riollo. En el cuadro argentino van a alinearse sus estrellas, entre las que no van a faltar Diego Armando Maradona, Marcelo Trobbiani, Brindisi, Morete... Citamos estos

Güerri será el encargado de marcar a Maradona

● Trobbiani y Brindisi también vienen con el equipo argentino

tres nombres, ya que son los que más familiarmente conocen los espectadores, aunque no hay que olvidar a otros jugadores de fama que van a lucir la camiseta de los boquenses. Y para tener una idea más exacta vamos a reproducir los componentes de la plantilla profesional del Boca Juniors:

## LA PLANTILLA DE LOS ARGENTINOS

Alves, Abel Anibal (19-2-58), integró el seleccionado juvenil nacional en Toulon.

Alves, Hugo César (11-11-59), campeón mundial juvenil en Tokio.

Benitez, Jorge José (3-6-50), fue preseleccionado nacional.

Brindisi, Miguel A (8-10-50), integró la selección nacional.

Cordoba, Carlos Hector (5-11-58).

Escudero, Osvaldo S. (15-10-60), campeón mundial juvenil en Tokio.

Gatti, Hugo Orlando (19-8-44) integró el seleccionado nacional.

Krasouski, Ariel José (31-5-58), integró el seleccionado nacional uruguayo.

Maradona, Diego A (30-10-60) integra la selección nacional.

Mastrangelo, Ernesto E. (5-7-48) ex-internacional de la selección nacional.

Morete, Carlos M. (14-1-52), actuó en España.

Mouzo, Roberto (8-1-53), fue preseleccionado nacional.

Outes, Norberto D. (10-10-53), integró la selección nacional.

Passuci, Roberto A (15-10-55).

Pernia, Vicente A (25-5-49) integró la selección nacional.

Perotti, Hugo O. (6-3-50) integró la preselección nacional.

Ribolzi, Jorge D. (21-1-53).

Rigante, Roberto (25-4-54).

Rodriguez, Carlos A. (12-3-52).

Ruggeri, Oscar A. (26-2-62) integró la selección juvenil nacional.

Sa, Francisco P. (25-10-45), campeón sudamericano e intercontinental.

Suarez, José María (1-5-51), integró la selección juvenil.

Tesare, José Luis (17-6-54).

Trobbiani, Marcelo A (17-2-55), integró la selección nacional y actuó en España.



BRINDISI

## EL ZARAGOZA

En cuanto al Zaragoza, ayer por la mañana, celebró entrenamiento en las instalaciones de la Ciudad Deportiva. Después de la sesión, "mister" Beenhaker, convocó a dieciocho de sus jugadores que deberán presentarse esta tarde a las seis en nuestro campo municipal. No ha decidido la alineación, porque hay algunos jugadores "tocados", entre ellos "Pichi" Alonso, aunque por fortuna, sus dolencias no parecen inspirar demasiada inquietud. La lista es la siguiente: Irazusta, Zubeldía, Casuco, Benedé, Zunzunegui, Morgado, Zayas, Camus, Amorrorru, Oñaederra, Señor, Güerri, Lafita, Amarilla, Alonso, Valdano, Modesto y Badiola.

El once inicial no se espera que varíe mucho del que ha venido actuando en las últimas confrontaciones amistosas y aunque don Leo, al respecto, no ha dicho esta boca es mía, parece ser que el hombre encargado de intentar frentar el juego de Maradona será Paco Güerri, al igual que el otro día en Barcelona lo hizo Víctor. ¿Conseguirá Güerri anular al "Pelé blanco"? Difícil papeleta, puesto que si el joven Maradona se halla en vena de aciertos, se convierte en una máquina de hacer fútbol y goles. ¡Ah! y sin olvidar que el Boca además de Maradona, tiene en sus filas otros jugadores de gran talla. Por lo tanto, el amistoso Zaragoza-Boca de esta noche, puede resultar un gran acontecimiento deportivo.

José Luis ERCILLA



## TROFEO «EL AGUILA» PARA IRAZUSTA

El guardameta zaragozista Juan Luis Irazusta ha sido premiado con un valioso trofeo. Lo ha instituido la firma "Cervezas El Aguila" para el futbolista más regular de la pretemporada "blanquilla".

Por unanimidad el galardón, como ya hemos dicho, le ha sido otorgado a Irazusta que, aparte de lograr detener siete penaltys, y salvándole un fallo notorio, se ha mostrado muy firme y seguro bajo los palos.

No cabe duda que junto a Amarilla, Señor y Morgado, el gran triunfador de la pretemporada zaragozista ha sido Juan Luis Irazusta. ¡Enhorabuena!

## Tarjeta de reserva de estacionamiento en el campo de fútbol «La Romareda»

Los interesados en adquirir su tarjeta de estacionamiento en el espacio reservado para tal fin en el campo de fútbol "La Romareda", podrán efectuarlo en las oficinas de la Jefatura de la

Policía Municipal a partir del día 3 de septiembre, en horas de 8,30 a 13,30.

El donativo con destino a la Guardería Infantil de Villacampa es de seis mil pesetas.

Estas tarjetas serán válidas para la temporada 1981-82, quedando nulas las anteriores.

I.C. de Zaragoza, a 1 de septiembre de 1981.

## LA GIRA EUROPEA DEL BOCA JUNIORS

BARCELONA, 3 (Efe).— El campeón de la Liga argentina, Boca Juniors, llegó a Barcelona, procedente de México, donde disputó un encuentro frente al Deportivo Neza, para realizar una gira por Europa.

Diego Armando Maradona, que jugó con la selección argentina frente al Barcelona, se unirá a su club para realizar esta gira que le llevará a enfrentarse hoy día 3 al Zaragoza, el día 5 lo ha-

rá en París al St. Germain, el 8 frente al Milan y el 10 volverá a Barcelona donde disputará un partido frente a la selección catalana.

Los jugadores del Boca Juniors que se han desplazado a Europa son: Gatti, Rodríguez, Suarez, Cordoba, Alves, Mouzo, Ruggeri, Passuci, Brindisi, Benitez, Quizon, Perotti, Escudero, Morete, Trobbiani, Maradona, Tesare y Ramoa.

## MURIO RAFAEL DE CARLOS

MADRID, 3 (Efe).— Víctima de un cáncer, esta mañana falleció don Rafael de Carlos, que fue presidente de la Federación Española de Bolos y de la Federación Castellana de Golf, cuya presidencia honoraria ostentaba actualmente.

El señor De Carlos, que era hermano del presidente del Real Madrid, estaba en posesión de la Medalla de Plata al Mérito Deportivo.

## ANUNCIOS POR PALABRAS



## MATRIMONIOS

Me llamo José, director de una fábrica, 43 años, 400.000 mes, piso, coche, chalet y ahorros, desearía casarme con una mujer seria para formar un hogar feliz. ALIANZA. Teléfono 439797.

Viuda, 55 años, renta 100.000 mes, coche, ahorros, piso, desearía rehacer mi vida con un hombre trabajador y formal. No importa situación ni estado civil. ALIANZA. Teléfono 439797.

Tengo 65 años, buena presencia, militar retirado.

Desearía casarme con una mujer soltera o viuda, no importa situación. GEMINIS. Teléfono 395701.

Soy una linda profesora de E. G. B., 24 años y deseo encontrar a mi futuro esposo a través de este mensaje. GEMINIS. Teléfono 395701.

La Bombarda, VENDO PISO, particular, 4 habitaciones, dos terrazas, agua caliente, calefacción central, mejoras, portero, zona recreativa. Teléfono 314456. Tardes de 6 a 10 horas.

ORO. Compró todo lo que sea oro y plata. Pago al contado. RUBI. Coso, 87, sexta planta. Letra B. Zaragoza.

ORO. Compró todo lo que sea oro y plata. Pago al contado. RUBI. Coso, 87, sexta planta. Letra B. Zaragoza.

JUEVES  
**3**  
SEPTIEMBRE

**No olvide felicitar a**

quienes llevan los nombres de San Gregorio Magno, San Columbiano y Santa Serapia.

**Del refranero**

- \* Quien compra barato, no come buen bocado.
- \* Quien bien quiere, bien obedece.
- \* Quien bien te desea, bien te sueña.

**HORIZONTALES**

1. De Numancia.— 2. Dicho de palabra. Figuradamente, curvas de una carretera.— 3. Río afluente del Ebro.— 4. Preposición inseparable. Localidad de la provincia de Gerona. Símbolo del francio.— 5. Satélite de la Tierra. Descanso, cesación del trabajo.— 6. Menor de edad.— 7. Cincuenta y cuatro. Río de Asia.— 8. Acción de matar a una persona.— 9. Única en su especie. Reces.

**VERTICALES**

1. Novato, sin experiencia. Artículo determinado, femenino y plural.— 2. Ciudad de Caldea. Rendido, subyugado.— 3. Pero. Instrumento para determinar la horizontal o la vertical.— 4. Exponen razones en defensa de una causa. Matrícula de Salamanca.— 5. Nombre de letra. Río de Siberia. 6. Pánico. Negación.— 7. Babia de Japón, en la isla Hon-do. Nombrar.— 8. Símbolo del neon. Vendiste algo sin cobrar al contado.— 9. Osario. Diosa griega, madre de los vientos.

EL SOL sale a las 5,44 y se pone a las 18,44 (hora solar)  
LA LUNA sale a las 10,19 y se pone a las 21,30 (hora solar)

**La cocina de Adriana**

EMPAREDADO DE BIZCOCHO CON PESCADO

(Para 6 personas)  
Ingredientes: 6 huevos, 50 grs. de harina, 50 grs. de fécula de patata, 400 grs. de rape, 300 grs. de merluza, 500 grs. de guisantes, 1 cebolla, 250 grs. de tomate, 1 limón, un poco de vino blanco, 150 grs. de gambas, 50 grs. de nata o 30 grs. de crema de leche, 1 hoja de papel de barba y cuarto de litro de mayonesa.  
Modo de hacerlo: Preparar la pasta para el emparedado de la siguiente forma: batir 4 claras de huevo bien fuerte a punto de merengue; a continuación mezclar las 4 yemas, la fécula y la harina con suavidad y verter la pasta sobre el papel bien engrasado con margarina (bien esparcida) colocado en una lata o placa de horno. Cocer unos 8 minutos y una vez cocido dejar enfriar un

poco y sacar el papel.  
Cocer el pescado al horno, tipo escalfado. Una vez cocido, enfriarlo y desmenuzarlo (dejándolo sin espinas).  
Hacer un sofrito con un poco de cebolla bien picada y tomate hecho puré y un poco de líquido de la cocción del pescado. Dejar hervir un poco y agregar el pescado, mezclar bien y retirar del fuego. Una vez frío, agregar la nata.  
La pasta hecha para el emparedado, partirla por la mitad y en una parte poner el picadillo de pescado, cubrir con la otra parte de la pasta, colocar en una fuente de servir, cubrir con mayonesa y adornar con huevo duro, gambas (previamente fritas y peladas) y perejil.  
Acompañar con los guisantes puestos alrededor.

Cupón pro-ciegos de ayer

**716**

**Efemérides**

590.—Elección del Papa Gregorio I, El Magno, creador de la liturgia de la misa y del canto llano, llamado "Gregoriano".  
1189.—Ricardo Corazón de León es coronado Rey en Westminster.  
1501.—Breve de Alejandro VI concediendo a los Reyes Católicos los diezmos de Indias para ayudar a España en los gastos de esos territorios.  
1539.—El Papa Paulo III aprueba los estatutos de la Compañía de Jesús.  
1770.—Carlos III declara marcha española la que le regaló el rey de Prusia, y que es conocida como la "Marcha Real" de España.  
1783.—Firma del Tratado de París que puso término a la guerra de independencia de los Estados Unidos.  
1791.—Nace en Montevideo el poeta Francisco Acuña de Figueroa, autor de las letras de los himnos nacionales de Uruguay y Paraguay.  
1813.—El pueblo limeño, en vista de que no se cumplía el decreto de abolición de la inquisición, invade los edificios de dicho tribunal y destruye archivos, muebles e instrumentos de tortura.  
1853.—El odontólogo Juan Etchepareborda inaugura en su domicilio la primera instalación de luz eléctrica que conoció Buenos Aires.  
1864.—La factoría de Vinterviken (Suecia), fundada por Alfred Nobel para la fabricación de la nitroglicerina, hace explosión. Pierece un hermano suyo, de 23 años de edad. Suecia condena unánimemente las actividades de Nobel. Este fundó los premios que llevan su nombre.  
1866.—Con asistencia de 60 delegados se aprueba en Ginebra las bases de la Internacional Socialista propuesta por Carlos Marx, proclamando como divisa: "Tenemos por principio el derecho de trabajo, y por fin la revolución social".  
1873.—Muere en Buenos Aires el general Emilio Conesa.  
1883.—Muere el revolucionario ruso Iván Turguenev.  
1930.—El huracán de San Zenón devastó Santo Domingo.

**CRUCIGRAMA**

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA**

H. 1. Numantino.— 2. Oral. Eses.— 3. V. Segre. E.— 4. Es. Ger. Fr.— 5. Luna. Ocio.— 6. Minora.— 7. Liv. B. Tse.— 8. Asestato.— 9. Sola. Ores.  
V. 1. Novel. Las.— 2. Ur. Sumiso.— 3. Mas. Nivel.— 4. Alegan. Sa.— 5. N. Ge. Obi.— 6. Terror. No.— 7. Ise. Citar.— 8. Ne. Flaste.— 9. Oseero. Eos.

**lo que dicen LAS ESTRELLAS**

3 DE SEPTIEMBRE DE 1981

- ARIES: (21 marzo - 20 abril)**  
Será más fácil conseguir apoyo de las personas influyentes, lo que será útil para los fondos comunes. Las personas queridas continuarán siendo contrarias.
- TAURO: (21 abril - 20 mayo)**  
La colaboración de la esposa o socios será muy importante para las empresas creativas. Será más fácil obtener el apoyo de personas influyentes.
- GEMINIS: (21 mayo - 21 junio)**  
Los asuntos familiares y domésticos pueden ser beneficiosos para las finanzas. Podrá obtener el apoyo de personas influyentes para sus propósitos sobre propiedades.
- CANCER: (22 junio - 21 julio)**  
Las personas influyentes pueden ayudarle en sus proyectos financieros. Será más fácil obtener apoyo para las empresas creativas. La salud de los padres puede empeorar.
- LEO: (22 julio - 22 agosto)**  
A pesar de algunas dificultades inesperadas en los asuntos domésticos y familiares, los Leo podrán llevar a cabo sus planes para el día de hoy.
- VIRGO: (23 agosto - 22 septiembre)**  
Un día favorable para tratar con personas influyentes, que serán fáciles de convencer. Bueno para las actividades creativas, viajes y el correo. Los acuerdos financieros deben ser tratados con precaución.
- LIBRA: (23 septiembre - 22 octubre)**  
Las entrevistas con personas influyentes, que desearán permanecer en el anonimato, pueden proporcionarle buenos apoyos financieros. Deberá firmar documentos.
- ESCORPIO: (23 octubre - 22 noviembre)**  
Las personas influyentes estarán más dispuestas a colaborar. Especialmente bueno para reunirse o trabajar en equipo con los amigos. Los viajes no darán buenos resultados.
- SAGITARIO: (23 noviembre - 21 diciembre)**  
Personas o situaciones de segundo grado pueden ser muy útiles en los negocios. Es posible que las personas influyentes le otorguen su apoyo. Posibilidad de noticias poco agradables.
- CAPRICORNIO: (22 diciembre - 19 enero)**  
Los amigos pueden ayudarle en los asuntos distantes; los negocios pueden aumentar su valor. Las personas influyentes también pueden ayudarle. No lograría buenos resultados mediante los viajes.
- ACUARIO: (20 enero - 18 febrero)**  
Los negocios pueden ser útiles para la situación financiera. Las personas influyentes pueden ayudarle en algunos casos. Los viajes no producirán los resultados esperados.
- PISCIS: (19 febrero - 20 marzo)**  
Un experto puede ayudarle si tiene problemas matrimoniales. Bueno para obtener el apoyo de personas importantes para los asuntos distantes.



**SOS SERVICIOS SOCORRO**  
Aeropuerto: 349050  
Asistencia a detenidos: 221070.  
Bomberos: 442244 - 442222  
Casa de Socorro: 223915  
Comisaría de Policía: 091  
Guardia Civil: 218269  
Policía Municipal: 092  
Renfe: 214266  
Seguridad Social: 226604  
Telegramas: 222000  
Tráfico: 217138  
Auxilio en Carretera: 257007  
Averías: Alubrado público: 223357.-Agua: 227738  
Bancos de Sangre y Plasma: Seguridad Social: 355700. Facultad de Medicina: 224921. Hospital Provincial: 221965.  
Información del estado de las carreteras y puertos de montaña: 91-2545005 y 91-2531600  
Maternidad: Diputación Provincial: 229300. Seguridad Social: 355790.  
Radio Taxi: 427362.  
Radio Taxi Aragón: 380099.  
Cooperativa Auto Taxi: 370051



**AEROPUERTOS**  
IB-057 ZAZ/MAD. sal. 07,45 lle. 08,25. Diario excepto domingos.  
IB-059 ZAZ/MAD sal. 22,30 lle. 23,10. Diario excepto sábados.  
IB-056 MAD/ZAZ sal. 07,00 lle. 07,45. Diario excepto domingos.  
IB-058 MAD/ZAZ sal. 21,45 lle. 22,30. Diario excepto sábados.  
IB-748 ZAZ/BCN sal. 08,20 lle. 09,00. Diario excepto domingos.  
IB-749 BCN/ZAZ sal. 21,10 lle. 21,50. Diario excepto sábados.



**FERROCARRILES**  
HORARIOS DE TRENES CON SALIDA DE ZARAGOZA  
"Corail" sale de Zaragoza a las 7'15, llega a Barcelona a las 11'05.  
"Corail" sale de Barcelona a las 19'19, llega a Zaragoza a las 23'18.  
Expreso a Barcelona sale a las 1'39. Costa - Brava, a Barcelona, sale a las 2'18. Costa - Brava a Madrid, sale a las 4'09. Expreso a Madrid sale a las 2'20. "Corail" a Madrid sale a las 7'00. "Corail" a Zaragoza, sale de Madrid a las 21'55. "Ter" a Madrid sale a las 9'34. "Ter" a Huesca sale a las 20'39. "Ter" a Valencia sale a las 14'50. "Ter" a Bilbao-Irún sale a las 14'45. "Talgo" a Barcelona sale a las 15'02. "Talgo" a Barcelona sale a las 18'11. "Talgo" a Madrid sale a las 15'13. "Talgo" a Madrid, sale a las 18'23. "Ter" a Salamanca sale a las 14'03. "Ter" a Barcelona sale a las 15'25. "Electrotren" a Gijón, sale a las 12'07. "Electrotren" a Bilbao, sale a las 16'55. "Electrotren" a Barcelona, sale a las 12'54. "Electrotren" a Barcelona sale a las 17'26. "Semidirecto" a Barcelona sale a las 13'35. "Semidirecto" a Madrid sale a las 12'52



**AUTOBUSES**  
Agreda Automóvil, S. A. Paseo M.<sup>a</sup> Agustín, 7. Tel. 229343. Soria - Valladolid - Molina de Aragón-Lérida, con enlace Lérida- Barcelona.  
Automóviles Zaragoza, S.A.: c/ Almagro, 18. Tel. 225541. Calatayud  
Autobuses Bajo Aragón, S. A. Calatayud, 3. Tel. 229886.  
Autobuses Cinco Villas, S. A. Avda Navarra, 81. T. 333044  
Autobuses La Oseña: Paseo de Echegaray, 94. Tel. 24761.  
Autobuses Logroño: Bilbao, 9. Teléfono 229034.  
Autobuses Tarazona: General Sueiro, 22. Teléfono 225723 Borja - Tarazona.  
Autobuses Teruel: Juan Pablo Bonet, 13. Tel. 275133.  
Estella-Pamplona-Tudela: Avda. Navarra, 77. Teléfono 333372  
Fuendetodos-Muniesa: Boroa, 13. Teléfono: 434304.  
Leciñena: Rebolera, 5. Teléfono 293460.  
Montalbán: Reina Fabiola, 20. Teléfono 417252  
Quinto de Ebro-Jaca: Allué Salvador, núm. 4. Tel. 238818.  
Sariñena: Rebolera, 5. Sos del Rey Católico. Estación El Portillo.



**FARMACIAS**  
DE SERVICIO DIA Y NOCHE  
Arzobispo Morcillo (Parque Primo de Rivera), 21. Mallargray.  
Higuera (Esq. Dr. Iranzo), 46. Lancis.  
Laguna Azorín (Carretera Madrid), 4. Lagunas.  
Predicadores, 15. Barquero.  
ABIERTAS HASTA LAS 10 DE LA NOCHE, EXCEPTO DE 13,30 A 16,30, QUE ESTARAN CERRADAS  
Avda. de la Jota, 53. Valén. Coto, 43-45. Ríos. Gral. Muñoz Grandes (Terrazas Cuéllar), 1. Trallero. Unceta (Delicias), 63. Concha.  
NOTA: Los servicios de oxigenoterapia pueden solicitarse en todas las farmacias o avisando directamente al tel. 257253.



## OMAR SHARIF: «SERE GALAN

## HASTA QUE MUERA»

HOLLYWOOD (Robert HILL).

**E**N Hollywood se acaba de estrenar una de las películas que, hace dos años, recaudó la suma de dinero más apoteósica de los últimos años: "Ebano". Y una de sus figuras principales es este apuesto, aún galán, llamado Omar Sharif. Este, al igual que muchas de las estrellas que aparecen en ella, hicieron acto de presencia en dicha premiere. Omar Sharif lucía elegantemente una vestimenta muy de acuerdo con su sobriedad y su arrogante personalidad. Estaba como siempre, simpático y chismoso con sus compañeros: dicen que Omar Sharif posee el encanto de la sonrisa.

Es presumido, elegante, señor, culto y, sobre todo, posee el don de la sencillez. Jamás se le ha oído pronunciar frase alguna que resulte fuera de su forma simple de ser. Como actor ya lo ha demostrado casi un centenar de veces. Ha filmado en las capitales más importantes del mundo. ¿Millonario Omar Sharif? pregunta que algunos se hacen y que nosotros pensamos que es secundario porque, lo más importante, es lo que él nos puede ofrecer como artista desde la gran pantalla o desde cualquier escenario del mundo.

**"LOS AÑOS NO CUENTAN CUANDO SE TIENE UN ESPIRITU JOVEN"**

Si en el mundo cinematográfico existe un hombre que jamás le ha temido a la vejez, ese se llama, sin duda alguna, Omar Sharif. El va

por la vida arrancándole todo lo bueno que le ofrece.

No se lamenta jamás. Es de los que afirman rotundamente:

"Los años no cuentan cuando se tiene un espíritu joven. Y yo, por supuesto, lo tengo en todo momento. Lo más importante es estar hoy aquí y mañana allá, y siempre tratando de ser feliz lo más posible. ¿Eternamente...? Bueno, la felicidad si existiera en todo momento... eternamente, sería algo insostenible. ¿No le parece? Lo

hermoso de la vida está en esas contradicciones que a veces nos ofrece a todos. Es la oportunidad bella de poder comparar lo que está bien y lo que no lo está...".

Y en cuanto a su trabajo —cosa que ama por encima de todas las cosas (menos su familia)— expresó con esa sonrisa que siempre va con él:

"Seré galán hasta que me muera porque yo, indiscutiblemente, jamás dejaré mi profesión y me cuidaré siempre para ser este hombre que soy ahora".

Dicen algunas comentaristas de radio, televisión y la Prensa leída, que "Omar Sharif ha explotado enorme-

mente una parte del continente africano. Esta obra está dirigida por ese hombre especialista en temas negros, Richard Fleisher. Cuenta con uno de los repartos más sensacionales del cine: Michael Caine, Peter Ustinov, Kabir Debi, Beverly Johnson, Rex Harrison, William Holden y el propio Omar Sharif.

"Fue una película excelente cuando se estrenó, lo es ahora, al cabo de dos años y pico, y lo será mientras siga existiendo ese mercado de hombres negros en ese rincón de África".

Y más adelante confesó: "Fue una experiencia fenomenal trabajar con acto-

UNA NUEVA PELÍCULA CON BEVERLY JOHNSON

Todos los que vimos "Ebano", quedamos realmente fascinados por la presencia y la belleza de esta actriz de la raza negra llamada Beverly Johnson. Todos los compañeros en dicha película quedaron convencidos de que Beverly era la mujer más bella del momento en Hollywood en cuanto a las de su raza.

Y ahora, la próxima película que protagonice Omar Sharif, será precisamente haciendo pareja con este momento de mujer.

"Me siento muy conten-

res tan importantes como los que aparecen en esta gran película".

¿Pasiones de este actor? Ya las ha confesado: el juego de cartas, el cine y su familia.

Es de los que no desprecia un partido de cartas porque cuando pierde, incluso, se siente confortado, "El hecho de iniciar una partida con alguien que de verdad sepa lo que hace, es algo muy importante para sus nervios", afirma.

to porque Beverly es de esas mujeres que con sólo contemplarlas, ofrecen paz interna, deseos de estar agradeciéndole a la vida lo hermoso que es todo".

El hecho de que Omar Sharif vaya por el mundo de la forma que lo hace: disfrutando siempre, no quiere decir que viva de espaldas a la realidad actual que azota a la humanidad. "Soy un eterno preocupado por los fenómenos sociales que vienen oscureciendo al mundo".

Curro Romero, desde el hospital

**«Temo más al público que a los toros»**



SEVILLA, 3 (Logos).— Curro Romero, que se encuentra internado en una clínica de Sevilla, ha declarado a "ABC" que "le tiene más miedo al público que a un toro malo. Ya no hay respeto para los toreros. Le temo más a una salida de la plaza si las cosas no han ido bien que a lo que me pueda hacer el toro. Y eso no es el torero. El público en muchas plazas está adoptando una postura ilógica. Y es que lo están equivocando. Ahí tenemos por ejemplo el programa de televisión: pone diez cosas malas antes que una buena y hay que ponerlo todo. Yo no busco la polémica. Pero esto son cosas que hay que decirles de una vez para siempre".

Más adelante Curro Romero sigue diciendo: "Yo en las últimas corridas venía comportándome de una manera diferente para contentar a los públicos. En Palencia llegué a darle al toro con el muslo en el pinto, y eso para mí es una humillación, porque yo no concibo así el torero. Yo no siento esto y por tanto estoy fingiendo cuando lo hago. No soy un hombre de esas cosas y paso hasta vergüenza cuando las estoy haciendo. Las cosas se han puesto de una manera que no he tenido más remedio. Además yo creo que así se le quita importancia al toro y el toro es una cosa muy importante, al menos para mí".

Dice ante el escándalo de Almería: "Hay que decir a las autoridades que tienen que tomar cartas en el asunto para evitar que la gente tire botellas y objetos de esta clase a los toreros. En los campos de fútbol lo evitan; no sé por qué no hacen igual en los toros. No es sólo peligro del botellazo, es que además en el fútbol sólo hay un balón por allí y en la plaza de toros, no. No hay derecho a lo que le pasó a Luque Gago. Que a los toreros nos hieran los toros porque nos equivocamos, entra dentro de lo lógico, pero que coja a uno porque le han quitado el sentido de un botellazo es una injusticia. Los gobernadores deben tomar cartas en este asunto".

# cartelera

## CINES DE ESTRENO

**ACTUALIDADES.**— 5, 15, 7, 15-9, 15 y 11. (Todos públicos). 3ª semana. MR. CHARLESTON Y SUS SECUCES. Bud Spencer.

**ARAGON.**— 5-7-9 y 11. (Todos públicos). 2ª semana. LA CONQUISTA DE LA TIERRA. Kent McCord, Barry Van Dyke.

**ARGENSOLA.**— 5-7-9 y 11. (Todos públicos). 5ª semana. ¡MAS FUERTE MUCHACHOS!. Bud Spencer, Terence Hill.

**CERVANTES.**— 5-7-9-11 (Todos públicos). Segunda semana. LOS DIENTES DEL DIABLO. Anthony Quinn, Yoko Tani, Peter O'Toole.

**COLISEO.**— 5-7-9 y 11. (Todos públicos). CARRERA SALVAJE. (CAR CRASH). Joey Travolta, Vittorio Mezzogiorno.

**COSO.**— 5-7-9. (Todos públicos). Segunda semana. PARCHIS CONTRA EL HOMBRE INVISIBLE. Con Julio Gracia, Javier Portales.

**DON QUIJOTE.**— 5-7-9 y 11 (Todos públicos). Cuarta semana. TIBURON 3. James Francis, Vic Morrow.

**ELISEOS.**— 5-7-9. (Todos públicos). Segunda semana. PARCHIS CONTRA EL HOMBRE INVISIBLE. Con Julio Gracia, Javier Portales.

**FLETA.**— 5-7-9-11. (Todos públicos). 3ª semana. JASON Y LOS ARGONAUTAS. Tod Armstrong, Nancy Kovack.

**GOYA.**— 5-7-9-11. (May. 18). 4ª semana. DIS-TRITO APACHE. Paul Newman.

**IRIS.**— 5-7-9-11. (May. 14). 3ª semana. MO-GAMBO. Un filme de John Ford, con Clark Gable, Ava Gardner.

**MOLA.**— 5-7-9. (Todos públicos). LA BRUJA NOVATA. El mejor gol de Walt Disney. Angela Lansbury, David Tomlinson. Technicolor.

**MULTICINES BUÑUEL.** Sala 1. Matinal 11,30-5-7-9-11. (May. 18). Clasificada "S". EL ULTIMO PECADO DE LA BURGUESIA. Con Raquel Evans, David Rocha y Lynn Endersson.

**MULTICINES BUÑUEL.** 4.— SALA 2. Matinal 11,30-5-7-9-11. (May. 18). Clasificada "S". MANIAC. Con Joe Spinell y Caroline Munro.

**MULTICINES BUÑUEL.** 4.— SALA 3. Matinal 11,30-5-7-9-11. (May. 16). COMO FLOTAS, PLO. Con los Cheech and Chong's.

**MULTICINES BUÑUEL.** Sala 4. Matinal 11,30-5-7-9-11. (Todos públicos). CAVERNICO-LA. Con Ringo Starr y Barbara Bach.

**PALACIO.**— 5-7-9 y 11. (May. 18). Clasificada "S". 2ª semana. VIOLACION INCONFESABLE. Berta Singerman.

**PALAFIX.**— 5-7-9 y 11. (May. 18). Cuarta semana. EL CARTERO SIEMPRE LLAMADOS VECES. Jack Nicholson, Jessica Lange.

**PAX.**— 5-7-9 (Todos públicos). "CONDOR-MAN". Walt Disney Productions. Estreno. Michael Crawford, Oliver Reed. Technicolor.

**REX.** 5-7-9 y 11. (May. 18). Segunda semana. ¡QUE GOZADA DE DIVORCIO! Andrés Pajares, Africa Pratt.

**VICTORIA.**— 5-7-9-11. (May. 18). Clasificada "S". Segunda semana. EL IMPERIO DE LOS SENTIDOS. (Versión subtitulada), un filme de Nagisa Oshima.

## CINES DE REESTRENO

**ARLEQUIN.**— 5-7-9. (May. 16). EL BARCO DE LA MUERTE. George Kennedy, Sally Ann Howes. Ultimo día.

**MADRID.** Sala 1. 5-7-9-11. (Todos públicos). EL MONO BORRACHO EN EL OJO DEL TIGRE. Jacky Chan, Yuen Shiao Tien. Ultimo día.

**MADRID.** Sala 2.— 5-7-9-11. (May. 18). PRES-TAME TU MUJER. Alfredo Landa, Norma Duval.

**NORTE.**— 5-7-9 (May. 18). EL SOPLAGAITAS. Fernando Esteso, Jenny Llada. Ultimo día.

**PARIS.**— 5-7-9-11. (May. 18). Segunda semana. LOS CHULOS. Fernando Esteso, Andrés Pajares.

**ROXY.** 5-7-9-11 (May. 18). Clasificada "S". ORGASMO CALIENTE. Raquel Evans. Ultimo día.

**SALAMANCA.**— 5-7-9-11. (Todos públicos). JUEGO CON LA MUERTE. Bruce Lee. Ultimo día.

**VENECIA.**— 5-7-9 (May. 18). GRACIAS... ABUELITA. Edwige Fenech, Enrico Simonetti. Ultimo día.



Del «No llores por mí, Argentina» al «Ríe conmigo, España»

## ANDRES PAJARES SERA «EVITO»

—Llevaré a la escena un personaje que será una especie de coña, con perdón, sobre Evita Duarte, de Perón, entre amigos, "La Perona". Y cantaré tangos inclusive, en el escenario. Es más ya hemos pensado en algunas actrices que

vendrían muy bien para hacer de mi mujer.

—Será una obra simpática en la cual no se ofenderá la memoria de nadie. Al contrario, estará llena de gracia y de sano esparcimiento. Pero eso sí, yo creo que será algo para mondarse de risa. Con decirte que no sé si podré actuar porque sólo de pensarlo me entra un no sé qué. Al imaginarme metido en tal personaje no paro de reirme.

● «Interpretaré a un personaje que será una especie de coña, sobre Evita Duarte»

● «Será una obra simpática en la que no se ofenderá la memoria de nadie»

● «Siempre busco lo contrario, cuando representaban «Yerma» yo hice mi «Yermo»

—He tenido un huequito en apretada agencia bolos galásicos y le he dicho a mi hijo: "Andrésín, vamos a meter el cuerpo en una piscina junto al mar. Y aquí me teneis durante dos días y bajo el sol.

—Hablaros del bombazo de risa de "Qué gozada de divorcio", os largaré que se ha convertido en la película más taquillera del momento, que ya es decir. En Madrid lo arrasa todo, más que "Toro Salvaje". Hay tortas para entrar. En las tres primeras semanas se hicieron más de cuarenta millones.

—Lo peor de esta vida de aquí para allá, es el tener que ir por libre. Ahora me acompaña mi hijo que, debido a su edad, se lo está pasando muy

bien por los mundos curiosos que va conociendo al lado de su padre. De vez en cuando hacemos alguna escapada hacia la familia para no olvidarnos de nuestras caras. ¿A quién no le gusta estar con la familia? Mi mujer y yo quisiéramos estar todo el tiempo del mundo juntos, pero como tenemos a nuestra María del Cielo, con cinco años no podría la nena seguir el ritmo loco que lleva su papi.

—Ya sé que queréis que largue sobre proyectos. Y creo que este año voy a meter el mejor gol desde media cancha y antes de empezar el Mundial. Estoy preparando algo sobre un personaje que dio y que sigue dando mucho que hablar. A partir del próximo abril seré "Evito".

—Me vendría muy bien, pensando en el reparto femenino contar, por ejemplo, con una artista como Florinda Chico o Carmen de Lirio. Por ese estilo tendría que ser mi partenaire.

—No creo que surjan detractores de la obra, porque será una pieza clara e inofensiva, aunque cargada de un gran sentido del humor, que es lo que hace falta. Piensa que por otra parte te rogaría que pongas a este respecto, que soy un oportunista, que es todo, lo contrario a ser inoportuno. Cuando se hacía "Yerma" yo hice "Yermo" y tantas cosas que mi público recordará. Siempre busco lo contrario. Y lo gracioso es que, como lo busco con humor, lo encuentro...

**E**L Andresito Pajares, ¡vaya humorista!, tiene la cosa así de clara: Su inmediato proyecto, "para hacer más billetes, haciendo reír", no es otro que este: "Andrés Pajares, será "Evito". Y para eso han estado con él los periodistas, sonsacándole la cosa, como verán. Y él ha largado con su desparpajo bien conocido por todos. Vamos a oírle, desde la piscina del hotel costalero y junto a su hijo y a su "Mercedes", nombre que al entrecomillarse, se refiere, claro está a su flamante coche de rular por carretera con gas-oil.

CADA TARDE...

# DISCOTECAS

CADA NOCHE...

### ASTORGA'S

Jueves, viernes y sábado, de 3 a 5 de la tarde. Café musical, con intervención de artistas. Entrada gratuita. Todos los días sesión de discoteca, tarde y noche. San Juan de la Cruz, 13.

### CHARLESTON AÑOS 20

DESPUES DE SU BODA BAILE EN CHARLESTON. Extraordinariamente reformada. Dirección y teléfono 396952.

### "EL PAPAGAYO"

Elegante. Selecto. Distinto. "La diferencia es su ambiente". San Ignacio de Loyola, 13. Teléfono 214856.

### GRAWER CLUB

Cómodo, personal y diferente. Calle Moncayo. CASE-TAS.

### DISCOTECA GALO

Ambiente agradable y renovado. Música para todos los gustos y excelente servicio. Abierta tarde y noche las

vísperas de fiestas y por la tarde los días festivos. San Juan de la Cruz, 28. Teléfonos: 354979 y 357038.

### IGUANA

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. Calle Madre Vedruna, 44. Teléfono 217052.

### 1800

Recuerde los éxitos de ayer, viva los actuales y conozca los futuros viajando a través de la música. Cavia 10.

### STORK CLUB

Tarde especial parejas. Noche discoteca-club hasta las 3 de la madrugada. Centro musical, Independencia, 19. Teléfono 214804.

Escribe: JAVIER

## DiReCtísimo

### Terrorismo

MADRID, 3

Las escasas acciones de ETA —dirigidas durante el periodo vacacional única y exclusivamente contra las estaciones de Iberduero—, y de otras organizaciones terroristas, sorprenden a propios y extraños. En medios políticos se viene sospechando que el silencio etarra no es otra cosa que el anuncio de una nueva campaña de violencia a inaugurar en este mes de septiembre o como muy tarde el próximo octubre.

Esta "guerra fría" decidida y mantenida por ETA y el resto de las organizaciones terroristas nos trae a la memoria una teoría mantenida por cierto especialista en temas de comunicación. Escuetamente esta teoría dice que si se soslayase el terrorismo de todos los "mass media" se reduciría en un

porcentaje muy importante los actos de bandas incontroladas.

Habría que poner en práctica esta afirmación durante una temporada para verificar su certeza, si bien la postura del profesional de la información es contraria a este tipo de experimentos ya que la primera regla que sigue a pie juntillas el periodista es la de informar. Cualquier acto terrorista constituye la materia prima con la que se trabaja en las redacciones: la noticia.

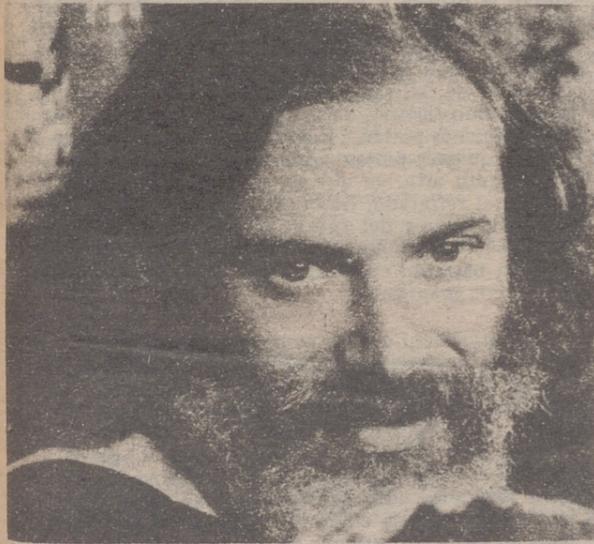
Durante el verano, a falta de otros hechos destacables en el campo del terrorismo, TVE ha informado —unas veces siguiendo fielmente las fuentes oficiales y siguiendo otras las no oficiales— sobre la intoxicación por aceite adulterado. Pero con la "rentree" política, el regreso al trabajo y a la vida normal de la democracia y teniendo en cuenta ese pre-

sentimiento generalizado de una posible campaña de ETA, no estaría de más que TVE comenzara a informar de una cuestión que durante años se ha constituido como un intento desestabilizador de la democracia: el terrorismo, o lo que es lo mismo los actos que provocan en los españoles el terror.

Si tanto televisión española como el resto de los

medios de comunicación no empiezan a dar noticias sobre el hecho que incumbe a todos los españoles, cuando comiencen las campañas ETA los ciudadanos van a sentir el primer acto terrorista como una gran patada en la boca del estómago. Y esto será así porque el silencio terrorista no se debe ni mucho menos a la ausencia de información en los "mass media".

### ...Y AHORA MOUSTAKI



MOUSTAKI, ALGO DISTINTO.

Desde luego que se pueden mosquear la mayoría de nuestros lectores cuando vean que cada jueves dedicamos un comentario a los espacios musicales del día; pero no es que seamos unos grandes entendidos en la materia, sino que simplemente pretendemos ensalzar la labor de unos profesionales de la radio y televisión, ahora profesionales de TVE (de los mejores en lo que a musicales se refiere), que con algo más de libertad que antes (todo hay que decirlo), están consiguiendo dar un giro importantísimo a la programación musical de TVE. No contamos con "Aplauso", que no tiene remedio y se sigue dedicando a promocionar los discos que se venden en la temporada. Cosas de Uribarri.

"Música, maestro" y "Musical expres, amigos", son otra cosa. Semana a semana nos vienen ofreciendo actuaciones de los verdaderos genios de la música actual. Hoy, por ejemplo, "Musical expres, amigos" dedicará su espacio a Luis Eduardo Auté, que estará acompañado por Ana Belén, Luis Pastor, Rosa León, Miguel Ríos y Suburbano. Todo un recital de lo mejor que tenemos en nuestro país. Pero no es solo esto, sino que en "Música, maestro", POR EL PRIMER

PROGRAMA (así, con mayúsculas, porque quizás sea la primera vez que nosotros recordemos), tendremos todo un espacio dedicado a Georges Moustaki. ¿No es increíble?

Pues sí, Carlos Tena sigue rizando el rizo y los que tienen la fortuna de tener un vídeo en casa se han podido hacer con toda una serie de grandes actuaciones. No nos olvidemos: Tete Montoliu, Brassens, Theodorakis, la Bonet, y ahora Moustaki. Georges Moustaki es algo distinto, es Moustaki. Son ya muchos años de éxitos los que lleva este griego universal, afincado en Francia, y al que tuvimos ocasión de ver hace unos meses aquí, en Zaragoza.

Moustaki nació en Alejandría, Egipto, es de nacionalidad griega, como decíamos antes, y emigró a Francia en 1951. Conoció a Edith Piaff, a quien acompañó en los EE.UU. durante una gira de la gran cantante. Eso le lanzó a la fama. Compuso canciones para la Piaff, Bárbara, Serge Regiani y para Ives Montand. En el programa de hoy nos ofrecerá sus mejores, o al menos, más conocidas canciones. No se lo pierdan. Señoras, señores, niños, niñas, jóvenes de siempre: MOUSTAKI.

### ¡AQUI NO PASA NADA!



BERTIN YA SACA DE PASEO A SU ESPOSA.

¿Qué pasa, gente? Pues nada, como siempre, ¡aquí no pasa nada! A pesar de que las revistas del corazón se empeñen en inventar sucesos, como lo del "secuestro" de Carolina. Que no, que no, que a Carolina no la ha secuestrado nadie. Resulta que, por lo visto y leído, a Carolina se le ocurrió salir del palacio sin avisar a nadie, dándose una vuelta en motocicleta y volviendo tarde a casa, acompañada de su amigo Robertino. Dicen que a Carolina le echaron una buena reprimenda y le aconsejaron que avisara la próxima vez que saliera de casa. La verdad es que no nos lo creemos del todo, porque Carolina siempre ha demostrado ser una chica libre, sin dejarse atar demasiado por los protocolos y sin usar demasiado sus obligadas protecciones. Vamos, que a la princesa le sigue gustando ser joven. ¿Les parece raro? A nosotros, no.

Dicen por ahí que a Victoria Principal, famosa por su intervención en "Dallas", además de ser la posible novia del señor Gibb, uno de los Bee Gees, le va la marcha de la droga. Son afirmaciones graves; pero que la chica no duda en dar por buenas, ya que, según ella, se entregó a las drogas en un momento de desesperación, cuando tras varios años de lucha veía imposible llegar a lo que ha llegado en estos momentos, a sus treinta y tres años. ¡Hay que ver cómo se conservan estas chicas!

También se conserva bien guapa Rocío Jurado, que si-

gue muy afectada por lo de su reciente aborto, por lo que se dedica a trabajar sin descanso. Ya ven, algunos que nos quejamos por tanto trabajo y otros que lo hacen para olvidar traumas pasados. Lo que dicen por ahí: el trabajo es una bendición. Y si no, pregúntenles a algunos parados. A algunos, porque también los hay con cara. Como en todos sitios. Que no se enfade nadie.

Y hubo por ahí quien dijo que Bertin Osborne estaba casado y lo tacharon de mentiroso, de cara y de inventa-matrimonios-asustafans. Pues la verdad es que sí, que el guapo y grandullón Bertin (¡toma nombre cursi!) está casado y bien casado. Y además, lo que son las cosas, ya se atreve y se digna a sacar a su señora esposa de paseo. Lo que son las cosas, la pobre moza escondida, hasta que su marido ha alcanzado el éxito. Luego va ella y se pone a llorar de la emoción. Ahí están todos los cotillos del lugar haciendo comentarios, poniendo verde al Bertin y afirmando: "Pues si es tan maja, ¿por qué no la sacaría antes?" Le preguntaron a Bertin por qué lloraba su mujer y se había ido tan precipitadamente del lugar donde él actuaba y él se limitó a sonreír y a posar bien guapito ante las cámaras. ¿Es todo lo que saben hacer? ¿Y cuando se pase la cancioncita del éxito, qué? Menos mal, que al final, como siempre, lo que nosotros decimos: ¡Aquí no pasa nada!

## PROGRAMA PARA HOY

### PRIMERA CADENA

#### SOBREMESA

14.15 CARTA DE AJUSTE. "The Count Basie Trio".

14.30 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO. Las noticias de Aragón, en "Meridiano".

15.00 CRONICA TRES. Tiempo de televisión, dirigido por Jesús Hermida, con noticias, entrevistas y reportajes.

16.05 EL BOSQUE DE BRENDON. "El gran caliban". Los niños siguen sin

aparecer, a medida que se acerca el otoño. Cuando se enteran de que se ha fugado "el gran caliban", un oso gigantesco, todos temen por ellos. El gran oso no tarda en dar con la cabaña del viejo Snokoe.

16.30 EL LIBRO GORDO DE PETETE.

16.35 LA COMETA BLANCA. Espacio para los más pequeños de la casa.

17.00 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### TARDE

18.45 CARTA DE AJUSTE. Composiciones de Pablo Sarasate.

19.00 AVANCE INFORMATIVO.

19.05 CIRCO MAGICO. Actuaciones del ilusionista Mark Wilson.

20.00 MUSICA MAESTRO. Georges Moustaki. Comentario en otro apartado.

20.25 VIVIR CADA DIA. "Atención: anciano solitario necesita ayuda". La problemática de los cuarenta mil ancianos que actualmente viven solos en España.

#### NOCHE

21.00 TELEDIARIO. Resumen de las noticias más importantes del día.

21.35 ESTA NOCHE. Espacio dedicado al mundo del espectáculo, con entrevistas, realizadas por periodistas ajenos a TVE, y actuaciones musicales.

22.40 CALDERERO, SASTRE, SOLDADO, ESPIA

Capítulo III. Smiley va a visitar a Connie, una antigua y vieja compañera, y ésta le confirma sus sospechas sobre Toby Etahase. Smiley recibe orden de investigar a Toby, Allelina, Haydon y Bland, mientras que Guillam ha despertado sospechas en el "círculo".

23.35 AL CIERRE. 23.50 DESPEDIDA.

## SEGUNDA CADENA

#### TARDE



SIGUE LA SERIE SOBRE LA GUERRA.

19.30 CARTA DE AJUSTE. Flamenco: Pepe Marchena.

19.45 NOTICIAS DOS. Noticias por el UHF.

20.00 LAS VIDAS SECRETAS DE WALDO KITTY. Nuevas peripecias de los dos gatos con el terrible pe-

ro "Tirano". 20.35 II GUERRA MUNDIAL. DIARIO DE UN SOLDADO. "Medalla de honor". Sólo 430 hombres de los miles que participaron en la guerra, consiguieron la Medalla de Honor.

#### NOCHE

20.55 ZARABANDA. Espacio dedicado a la información sobre el mundo del espectáculo.

21.50 BENNY HILL. El show del cómico inglés, experto en disfraces.

22.20 MUSICAL EXPRES, AMIGOS. Comentario

en otro apartado. 23.15 NOTICIAS DOS. Bloque informativo resumen del día de hoy.

23.30 POLIDEPORTIVO. El deporte internacional, desde Barcelona.

24.00 DESPEDIDA Y CIERRE.

# Aragón

DIARIO REGIONAL **expres**

Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A. Marcial 2 - ZARAGOZA • Depósito Legal: Z-22-1970  
 DIRECTOR: Eduardo Fuembuena • Adjunto a la Dirección: José Antonio Fuembuena  
 REDACCION Y ADMINISTRACION: De los artículos firmados responden siempre sus autores, sin que su publicación suponga que el periódico comparte las ideas expuestas  
 DIRECCION: Teléfono 21 69 83 - Télex 58054 (Centralita con 3 líneas) Teléfono 23 00 99

## Apareció semi-calcinada

### Asesinada una paciente del siquiátrico de Bétera

VALENCIA, 3 (Logos).— Una mujer de 33 años de edad, internada en el Siquiátrico Provincial de Bétera (Valencia) fue asesinada en la madrugada de ayer de un golpe en la frente y, posteriormente, sus agresores intentaron calcinar el cadáver, según se desprende de las primeras investigaciones, realizadas por la Guardia Civil de esta localidad.

Carmen Cerveró Segarra fue encontrada en las cercanías de Bétera, en el estercolero allí existente y bajo un mon-

ton de virutas. El estercolero estaba ardiendo. Al aproximarse unas personas a apagar el incendio, hallaron el cadáver de la infortunada mujer que, al parecer, había sido agredida con un objeto contundente y arrastrada y ocultada posteriormente bajo la basura. Sus agresores prendieron fuego a los despojos, que calcinaron las extremidades inferiores de la internada en el Siquiátrico. Se desconocen los móviles de la agresión y la Guardia Civil no hará más declaraciones hasta que terminen las investigaciones.

## La huelga de futbolistas, cada vez más lejos de una solución

# NO HUBO ACUERDO

MADRID, 3 (Efe).— Una solución que permita comenzar la temporada futbolística el próximo día seis de septiembre se vislumbra cada vez más lejana, después de la reunión que mantuvieron ayer tarde en la sede de la Real Federación Española de Fútbol los representantes de la Asociación de Futbolistas Españoles (AFE), convocantes de la huelga, y la comisión de clubs, que preside Eugenio Montes Cabeza.

La plataforma reivindicativa de los jugadores incluye el pago de las deudas de los clubs, bien en efectivo o bien en avales de la Federación; abolición de la norma de Sub-20; creación de un fondo de garantía salarial y participación de los jugadores en derechos de publicidad y televisión.

En la reunión, que se mantuvo en un ambiente tenso y que finalizó con discusiones subidas de tono entre José Luis Núñez, presidente del F.C. Barcelona y miembro de la comisión de clubs y José Cabrera Bazán, senador socialista por Málaga y asesor jurídico de la AFE, no se alcanzó objetivo alguno y tampoco se convocaron otros encuentros para días sucesivos, con lo cual la huelga del domingo parece ya una realidad palpable.

federativa, declaró a los periodistas que no se había llegado a ningún arreglo y culpaba a José Luis Núñez de lo ocurrido en la negociación de ayer. En opinión de Cabrera, y refiriéndose a Núñez, no puede formar parte de una comisión una persona tan apasionada como Núñez, que nos ha llegado a acusar de hacer política y de ir a ganar dinero".

Joaquín Sierra "Quino", ex-jugador del Real Betis y del Valencia y presidente actual de la AFE estaba bastante más tranquilo que Cabrera Bazán, aunque afirmaba que Núñez, "con su postura intransigente" había impedido vislumbrar una solución.

#### PUNTOS DE FRICCIÓN

El primer punto de fricción entre ambas partes fue que los jugadores aducían unos acuerdos firmados entre Federación y AFE, con fecha de noviembre de 1981 en los que se contemplaba la creación de un fondo salarial, mientras los representantes de los clubs entendían que el convenio colectivo, firmado en abril de 1981, anulaba cualquier tipo de acuerdo anterior.

Preguntado Quino si la AFE trataba de torpedear el Mundial, el presidente de la AFE contestó: "De ninguna manera. Podríamos haber llegado a un acuerdo hace mes y medio, que es cuando planteamos el problema. Nos

hemos cargado de razones y hemos avisado con antelación. ¿Qué más podemos hacer?"

Finalmente señaló que "al aficionado que no va a ver fútbol el domingo, hay que decirle que la Real Federación Española de Fútbol es la que tiene en sus manos el arreglo del problema".

#### LOS FUTBOLISTAS SE JUEGAN SU FUTURO, DICE JOSE LUIS NUÑEZ

José Luis Núñez, el presidente del Fútbol Club Barcelona, ha sido el personaje polémico de la reunión entre los representantes de la comisión de clubs, y los de la Asociación de Futbolistas Españoles. En la reunión se buscaba la solución que evite la huelga convocada para el próximo domingo.

Los representantes de los futbolistas acusaban a Núñez de "apasionado" y Quino, presidente de la AFE, indicó que había tenido que

decirle en una ocasión: "¡No diga gonterías!".

Núñez, al concluir la entrevista con los miembros de la AFE, se reunió con los periodistas en la sala de actos de la Federación y explicó su posición sobre el tema:

"Estoy muy preocupado por el futuro del fútbol. Nosotros hemos firmado, como clubs, un convenio con la AFE, que encuadra a los jugadores en el mundo laboral. Desde ese momento los jugadores de fútbol, si quieren reclamar, deben ir a la Magistratura del Trabajo".

Más adelante subrayó el mandantario barcelonista: "Mi impresión personal es que se quiere acabar con el fútbol, porque los que van a la huelga tienen poco que perder y mucho que ganar. Hay, y esto lo digo a título personal, un trasfondo político muy claro. Dos de las personas que había aquí ayer eran un ex-jugador, que fue muy conflictivo en su tiempo, y un senador del partido socialista".



## VUELTA DE HOJA

### La mujer del cuadro

MADRID, 3

EN contra de lo que cabía esperar no ha sido un crítico de arte el que ha rasgado con un cuchillo el retrato de Diana Spencer, princesa de Gales, sino un iracundo joven de 20 años, natural de Belfast. El lienzo subraya convenientemente una aleación femenina que está aún sin superar, ya que cuando se juntan la belleza y la tontería la agraciada es irresistible, pero resulta deleznable desde un punto de vista meramente artístico. Se acabaron los pintores de cámara que iban por el monte solos. Desde Goya, que fue capaz de reflejar la estupidez felizmente reinante y, al mismo tiempo, dejar muy satisfechos a sus modelos, quienes pintan a Reyes, presidentes y ministros, incluso quienes pintan subsecretarios, han envilecido su presunto arte, ya que su preocupación mayor es halagar al retratado. De no existir otros testimonios, los historiadores del futuro pensarían que los prohombres y las promujeres de este siglo, aunque se equivocaron bastante en la dirección de la cosa pública, eran todos guapísimos.

La agresión al cuadro es una forma estricta de asesinato de imagen y demuestra que en Belfast hay quienes no pueden ver a los Príncipes de Gales ni en pintura. Todo el que haya presenciado una manifestación de metalúrgicos o un partido de fútbol en Inglaterra sabe que los británicos carecen de flema y, puestos a hacer barbaridades, superan con facilidad a los exaltados latinos. Hace años fue una sufragista inglesa, ya entrada en años, la que asestó una cuchillada en el trasero sublime de la velazqueña Venus del Espejo. Aquella puñalada provenía de un equívoco moral, ya que la agresora confundía el culo con las tómporas, pero la puñalada al retrato de la princesa Diana ha nacido de un odio político. Es un aviso.

Por todas partes hay magnicidas anónimos, aguardando su ocasión de hacer por fin algo grande. Gentes dispuestas a asesinar por notoriedad o por fanatismo. No hay más que dos caminos: aumentar los servicios de seguridad para proteger a las víctimas o aumentar el número de retratos para que se desahoguen los agresores.

Manuel ALCANTARA

#### LOS CLUBS MOROSOS

Sobre el primer punto de la plataforma reivindicativa, es decir, el pago de las deudas, se informó a "Efe", en fuentes de la Asociación de Futbolistas, que los clubs que aún no han satisfecho sus deudas son: Burgos, Getafe, Levante, Almería, Cartagena, Algeciras, Portuense, San Fernando, Langreo, Palencia, Sabadell, Eldense, Huelva (en este caso parece que se ha responsabilizado de las mismas la Federación Andaluza) y Jaén.

Cabrera Bazán, que fue el primero en salir de la sede

## Junto con dos jefes de servicios y cinco funcionarios

### Procesado el director de la supercárcel de Herrera

MADRID, 3 (Efe).— De fuentes judiciales, la agencia Efe ha sabido que el juez de Manzanares ha dictado un auto por el que, cumpliendo lo ordenado por la Audiencia de Ciudad Real en el sumario que se sigue por los presuntos malos tratos en la prisión de Herrera de la Mancha, declara también procesados al director de la prisión, dos jefes de servicios y cinco funcionarios.

El auto judicial, fechado en 29 de agosto, analiza con pormenor la participación que se atribuye a cada uno de los procesados por presuntos malos tratos registrados en la prisión.

Asimismo, resuelve que, dadas las especiales circunstancias que concurren en la causa, procede suspender a los procesados en el ejercicio de las funciones de su cargo durante su tramitación.

Además, el auto decreta la libertad provisional de los procesados, y les requiere para que presten una fianza de 100.000 pesetas cada uno para cubrir las responsabilidades económicas.

Para el próximo día 8 se ha señalado en el Juzgado de Manzanares el acto por el que se recibirá a todos los procesados la llamada declaración indagatoria.

## COPA DEL REY

(RESULTADOS DE AYER)

Lugo-Coruña	0-0	Elche-Yeciano	1-1
Orense-Celta	2-1	Murcia-Albacete	2-0
Compostela-V. Alegre	3-0	Cartagena-Caravaca	2-0
Santander-Santoña	3-0	Torreveja-Imperial	4-1
Caudal-Gijón	0-3	Valladolid-Salamanca	0-2
Arosa-Gijón Ind.	2-0	Guardo-Valladolid	1-5
Lagun Onak-Alaves	0-0	Leonesa-Burgos	3-1
Arenas-Baracaldo	1-1	Astorga-Ponferradina	1-0
Sanso-Bilbao At.	0-0	Palencia-At. Bembribe	4-0
Erandio-Aurrera	1-0	Coria-Betis	0-2
Eibar-Anaitasuna	1-0	Cádiz-Melilla	1-0
Osasuna-Endesa	4-1	Aljiciras-Sevilla	1-1
Peña Sport-Sangüesa	1-1	Pozo Blanco-Córdoba	1-0
Júpiter-Sabadell	1-0	Jerez-Huelva	1-1
Lérida-Español	1-0	Sanluqueño-Sevilla At.	2-2
Reus-Barcelona	3-1	Granada-Ubeda	2-0
Villafraanca-Figuera	1-1	Antequera-Linares	1-0
Badalona-Tarragona	3-3	Torremolinos-Málaga	0-2
Gandía-Castellón	0-1	Estepona-Martos	2-1
Puzol-Levante	1-0	Cacereño-Bejar Ind.	4-0
Alcoyano-Catarrója	4-2	Sp. S. José-Las Palmas	0-4
Denia-Carcajente	3-1	Lanzarote-Teide	1-0
Rayo V. Parla	4-1	Tenerife-Realejos	3-1
Leganes-Castilla	1-1	San Andres-Toscal	4-1
Moscaldó-At. Madriño	2-0	Mallorca-Margaritense	6-0
Alcorcón-Getafe	2-0	Barcelona At.-Poblense	6-1
Aranjuez-Manchego	1-1	Constancia-Murense	2-3

## EL TIEMPO

Continuará el predominio del buen tiempo con nubosidad variable en Galicia y Cantábrico, donde habrá bancos de niebla, y en el litoral mediterráneo. En el resto predominará la nubosidad variable, más bien escasa. Las temperaturas se mantendrán ligeramente altas y los vientos, flojos de dirección variable.

#### TENDENCIA PARA LOS DIAS 4 Y 5

DIA 4. Nieblas matinales en Galicia y algún punto de la vertiente atlántica. Nuboso en el Cantábrico, con algunos chubascos especialmente en su zona oriental. Nuboso en Baleares, Cataluña, Ebro y norte de Levante, con algunos chubascos dispersos. Nuboso en Canarias. Temperaturas en ligero descenso en el cuadrante nordeste.

DIA 5. Nuboso en el cuadrante nordeste y Baleares, con algún chubasco; tormentas preferentemente por la tarde; poco nuboso en Canarias; descenso de las temperaturas en el citado cuadrante.

Temperaturas extremas:  
 Máxima, 36 grados en Córdoba.  
 Mínima: 12 grados en Lugo, Pontevedra y Vitoria.

## Seguirá el calor

#### EL TIEMPO EN ARAGON

La situación climatológica se verá caracterizada en Aragón en las próximas 24 horas, con una nubosidad en la cabecera del Alto Ebro y bancos de niebla matinales. Nubosidad variable en el resto con algunos núcleos de evolución vertical. Vientos del cuarto cuadrante. Temperaturas estacionarias.

#### DATOS CLIMATOLOGICOS

Presión atmosférica sobre el nivel del mar, 764,2 mm. Humedad relativa media, 52 por ciento. Vientos dominantes del Oeste Noroeste, máximo del mismo a 30 kms. por hora a las 21 horas y 57 minutos. Horas de sol despejado: 8 y diez minutos.

#### TEMPERATURAS

Botánico: Máxima de 30 y mínima de 18.  
 Aeropuerto: 31 y 18.  
 Monflorite: 31 y 17.  
 Calamocho: 29 y 11  
 Daroca: 28 y 15.